

أَحْمَدُ الصَّافِي

شَاعِرُ الْعَصَرِ

سلمان فاروق (طبعه)



... صَدَرَ حَدِيثٌ مِّنْ سُكَّةِ دَارِ الْقَافِ

فن الخط العربي والزخرفة الإسلامية
طرزان هامت الأدغال
قصصي - عبد المعن فاضل
فن الرسم الميدوي
الاحتراق في لهيب الشفاه - ديوان شعر
الجوده .. عالم وفن
من قصص الحب في التراث العربي
فنون الأدب الشعبي
اسرار '٩١' مايس

نشر وتوزيع دار الثقافة
ثانية السبعينات ٢٠٠٨٨٧ هـ / ٦٢

السعر ديناران

مُنشَرَاتِ دارِ الثقافة - بغداد

٦٥٦٩

أَحْمَدُ الصَّابِي

شَاعِرُ العَصْرِ

تألِيفُ

سَلَمَانَهَاوَى لِلطَّعْمَةِ

حقوق الطبع محفوظة للمؤلف

١٤٠٦ - ١٩٨٥ م

طبع بمطبعة العاني - بغداد

100 p. 32



«الاهداء»

إلى اللغة التي تغنى بها الصافي
وأبدع فيها .. لغة الضاد

سلمان

السيد أحمد الصنفاني



تقديم

بِقَلْمِ هَلَالِ نَاجِي

سلمان آل طعمة أديب متعدد الجوانب ، محب للكتابة ، مجدٌ فيها ولا عجب في ذلك فهو ابن اسرة علوية رفدت دنيا العلم والأدب بالعديد من الكتاب والمؤرخين والشعراء والباحثين في عصرنا هذا . من بينهم الدكتور عدنان جواد الطعمة الكاتب البليغوفي المعروف الذي رفد المكتبة العربية بعده من نفائس فهارس المخطوطات ، والدكتور الشاعر صالح جواد الطعمة صاحب المصنفات العديدة وهو اليوم استاذ في احدى الجامعات الامريكية . ومن بينهم ايضاً الأديب النابه عدنان محمد الطعمة صاحب الدراسة الرائدة عن « موشحات ابن بقي » والتي بها نال الماجستير في الآداب ، وهو اليوم مقيم في اسبانيا يستكمل تخصصه في الأدب الاندلسي .

ومنهم ايضاً السيد محمد حسن الكليدار الطعمة المؤرخ وصاحب التصانيف التاريخية المعروفة .

ومنهم الشاعر والخطاط المجيد السيد إصادق آل طعمة وله كتب مطبوعة .

ولقد توزعت اهتمامات السيد سلمان بين الشعر وله فيه ثلاثة دواوين مطبوعة هي : الامل الضائع - الاشواق الحائره - من أجلها .

وبين العناية بتراث مدینته المقدسة کربلاء فنشر من دواوین شعرائها عدّة دواوین بعد ان حقها وقدم لها وهي :

١ - دیوان حسين الكربلائي ،

٢ - ابو المحاسن ،

٣ - شعراء کربلاء في ثلاثة اجزاء ،

٤ - دیوان ابی الحب ،

کما أولى اهتماماً خاصاً للتراث المخطوط في کربلاء فصنف الكتب التالية :

١ - تراث کربلاء ،

٢ - مخطوطات کربلاء ،

٣ - خزائن کتب کربلاء العاضرة ،

والى جانب هذا صنف دليلاً باسماء أدباء کربلاء ، وكتاباً بعنوان (ومضات من تاريخ کربلاء) .

وفي خارج هذا الاطار صنف کراساً في بوأکير حياته عنوانه (شاعرات العراق المعاصرات) .

کما نشر عام ١٩٧٩ في القاهرة كتاباً عن (اعلام الفكر العربي) .

وكتابه الجديد هذا ، جديد وقدیم " في آن واحد .
فبعض فصوصه نشرت في مجلة « الكتاب » العراقية ،

لسان جمعية المؤلفين والكتاب العراقيين في عامي
١٩٧٤ - ١٩٧٥

وهو جديد في الوقت ذاته لأن مادونه على لسان الصافي النجفي ونقلًا عنه يشكل ونائق في غاية الأهمية لدراسة الشاعر والتعرف على جوانب مجهولة من حياته.

ولابد من الاشارة الى أمر له قيمة في الكشف عن بعض خلائق الصافي - رحمه الله - ومدى اهتمامه بمن يكتب عنه ، أو حتى يعرب عن الرغبة في الكتابة عن شعره .

فلقد كان الصافي يحفظ في ذاكرته قطعا نثرية مختارة من أجدود ماكتبه الباحثون عنه . وكانت قدرته على تذكر واستعادة هذه النصوص النثرية مثار عجب مجالسيه .

وكان يتعقب كل اشارة الى شاعريته فيحفظ اسم كاتبها ومكان نشرها . ومحتوها . ومن هنا تبدو أهمية ما سرده الصافي على وصفنا من ذكريات تدور حول هذا الموضوع ، موضوع العناية بشعره وصداه لدى الكتاب والباحثين من أساتذة التاريخ والفلسفة والادب ومتذوقى الشعر بعامة .

والامر الثالث الجدير بالاشارة هو ان هذا الكتاب قد ضم - وللمرة الاولى فيما اعلم - ما رأى به الصافي اثر وفاته ، وهو أمر له أهميته حين تكتب ترجمة الى المستقبل البعيد .

هذا عن الكتاب ، أما عن المكتوب عنه شاعر العربية السيد أحمد الصافي النجفي ، فقد كان أمة في نفسه ، وانموذجاً فريداً في مزاجه .

كُتِبَتْ عَنْهُ أَوْلَى مَرَّةٍ ضَمِّنَ مَقَالَةً مُوسَعَةً عَنِ الْشِّعْرِ الْعَرَبِيِّ الْحَدِيثِ نُشِرَتْ فِي مَجَلَّةِ الْمَعْارِفِ الْبَيْرُوْتِيَّةِ عَامِ ١٩٦٢ ، وَكَنْتُ فِي ذَلِكَ الْمَقَالَةِ اِنْقَدِيْتُ بِكِتَابَهُ صِنْفَهُ الدَّكْتُورِ دَاوُدِ سَلَوْمَ عَنِ الشِّعْرِ الْعَرَبِيِّ الْمُعَاصِرِ وَنَالَ بِهِ الْإِجازَةُ الْعَلْمِيَّةُ مِنْ اِنْجْلِيزِرَا .

فِي مَقَالَتِي تَلَكَ اَعْتَبَرْتُ الصَّافِيَ الْمُمْثَلَ الْحَقِيقِيَّ لِمَدْرَسَةِ الْفَنِّ الْلَّفْنِ وَأَوْرَدْتُ فَصِيدَتَهُ (كَوْخُ الشَّاعِرِ) دَلِيلًا عَلَى ثُورَتِهِ عَلَى الْاِلتِّزَامِ وَالْمُلتَزَمِينَ الَّذِينَ قَالَ عَنْهُمُ الصَّافِيَ الْمُمْثَلُ (وَسَعُوا إِلَى اِسْتِعْمَارِ كَوْخِ الشَّاعِرِ) .

وَكَمْ كَانَتْ دَهْشَتِي حِينَ التَّقِيَّةِ بِالصَّافِيِّ أَوْلَى مَرَّةٍ فِي بَيْرُوتِ صِيفِ عَامِ ١٩٧١ ، وَإِذَا بِهِ يَرْدَدُ عَلَى مَسَاعِيِّ فِي دَارِ مَجَلَّةِ الْعَرْفَانِ مَا كَتَبَتْهُ عَنِ حِرْفَاهُ .

كَبِيرٌ هُوَ الْاِهْتِمَامُ الَّذِي كَانَ يُولِيهُ الصَّافِيَ لِمَا يُكْتَبُ عَنْهُ وَعَنْ شِعْرِهِ .

وَكَانَ إِلَى جَانِبِ ذَلِكَ عَظِيمُ الرَّغْبَةِ فِي اِنْشَادِ مَحْدُثِهِ أَجْوَدُ مَا يَحْفَظُهُ مِنْ جَدِيدِ شِعْرِهِ وَإِذْكُرْ أَنَّهُ دَعَانِي لِلْغَدَاءِ فِي مَطْعَمِ (يِلْدِزِلِرَ) وَهُوَ مِنْ أَجْمَلِ الْمَطَاعِمِ الْمُمْتَدَّةِ عَلَى شَاطِئِ بَيْرُوتِ ، وَكَانَ الْمَرْحُومُ نِزَارُ الزَّيْنَ - صَاحِبُ الْعَرْفَانِ - ثَالِثُنَا .

في تلك الجلسة الطويلة والتي امتدت حتى الاصليل ،
أسمعني الصافي ديواناً كاملاً مخطوطاً .
وما تزال قصيدهتان له واحدة عن (العصا) والاخري
عن (البط) راسختين في اعمق الذاكرة .

وكان الصافي الى جانب ذلك شديد الاهتمام بمن
يحفظ بعض شعره، شديد الحفاوة به . واذكر أنني في لقاءاتنا
صيف عام ١٩٧١ ، انشدته باعجاب بعض ما حفظته من
شعره أيام شبابي . وهي أبيات مختارة من رائعته
(تينة الجبل) ومثلها من خريدته (الله) . و كنت ولم
أزل اعتبرهما من روائع شعرنا المعاصر ، فكان هذا الذي
تلولته عليه مداعاة تعلقه بي تعلقاً شديداً ، وابساطه
وسروره واعتزازه .

وأود هنا أن أزكيح الستار عن جانب من جوانب حياة
الصافي الفكرية ، هذا الجانب هو اهتمامه بانتقاء واقتناء
بعض نوادر المخطوطات العربية ايام وجوده في ايران .
وانه بهذا ساعد على الحفاظ على هذه الأعلاف وأتاح
الفرصة للمحققين لنشرها .

وأول هذه الكتب كتاب (الورقة) لمحمد بن داود بن
الجراح المتوفي سنة ٢٩٦ هجرية . فقد ذكر المرحوم
عبدالوهاب عزام في مقدمة شره لهذا الكتاب ما نصه :

« لقيت منذ سنوات عدة في دمشق الاخ الاديب
الشاعر أحمد الصافي النجفي فأراني كتاباً خطية قيمة ،
منها كتاب الورقة في أخبار الشعراء محمد بن داود بن

الجراح ، وهو كتاب يذكر في بعض الكتب ، ويحسب أنه مما ندَّ به الزمان من تراثنا الأدبي . وقال الاستاذ أحمد الصافي ان هذه النسخة كتبت عن نسخة في خزانة كتب العلامة المحقق صدر الافضل في مدينة طهران . ولا يعرف في العالم نسخة أخرى من هذا الكتاب النفيس النادر . وسلم اليه الكتاب لأنشره في مصر فأخذته فرحة شاكرةً » .

ذاك نص ماكتبه المرحوم الدكتور عبدالوهاب عزام في صدر مقدمته للكتاب الذي صدر بتحقيق الاستاذين عزام وفراج .
ويلاحظ هنا اشارته الى اطلاعه على كتب خطية قيمة أخرى ، لدى الصافي لكنه للأسف لم يسمها .

واذكر للامانة التاريخية ان المرحوم الصافي النجفي عرض على عام ١٩٧١ ، وبعد ظفري بجائزة المكتب الدائم لتنسيق التعرير في تحقيق المعاجم أقول : عرض علي الاشتراك معاً في نشر حماسة نادرة قديمة بحوزته ، صاحبها مجهول ، فوافقت ابتداء ولكنه طلب أن ننشرها بطريقة التصوير ، فقلت له إن هذا شيء غير علمي ، وإذا أرتضيناه لبعض المستشرقين فإننا لا نرضاه لأنفسنا ، ولذلك أصررت على أن أقرن موافقتي بتحقيق الكتاب تحقيقاً علمياً . وحين تأكد من اصراري طلب اليه أن افاتح بعض الناشرين في العراق لنشره مصوراً وحين عدت إلى العراق ، كلمت الصديق السيد شمس الدين الحيدري ، الناشر المعروف ، فكتب إلى الصافي ولكنهما لم يتتفقاً .

واذكر انه أكد لي قدم النسخة ونفاسة محتواها ،
وان اب انسناس ماري الكرملي نشر في العشرينات
شيئاً من أولها في مجلته المعروفة (لغة العرب) طالباً
من يعلم شيئاً عن مصنف هذه الحماسة الاسهام في
الكشف عنه ، ولم يتلق ردأ ما .

وفي ربيع عام ١٩٧٥ التقى بالصافي في بيروت عدة
مرات فاشجاني والمني منه نبذة فقدانه هذه المخطوطة ،
بعد أن أصيب في بصره وهجر غرفته المستأجرة في دمشق ،
فذهبت محتوياتها ومنها هذه المخطوطة الفريدة في
الحماسات .

واذكر ايضاً انه حدثني عن نسخة من مخطوطة في
(الانواء) ربح انها لاحمد بن فارس ، وقال انه اعطاهما
لمجمع اللغة العربية بدمشق .

وأود أن اناقش المؤلف الصديق في مسألة أوردها
استنتاجاً مفادها :

ان عزوف الصافي عن الزواج ومسؤولية العائلة كان
بسبب طبعه السوداوي !!

اعتقد ان عشق الصافي للحرية الفردية ، جعله لا
يطيق الزواج بامرأة ولا انجاب اطفال . فقد رأى بتجربته
ان المرأة تتحكم في بعض أمور زوجها فتقييد حريته ،
والصافي حر لا يطيق هذا التقييد .

بل ذهب الى أبعد من هذا ، فقد رأى الزوجة تذهب
بنصف عقل الزوج ، والاطفال يذهبون بنصفه الآخر .

والمنطق في هذا كله تشبثه الشديد بحرفيته ، فليست في الأمر سوداوية ، ولا مرض نفسي .

من هذا المنطلق يمكن أن نفسر حبه للمترددين وحياتهم فقد كان سببه حبه العميق للحرية ، تلك القيمة الإنسانية الخالدة .

وشعر الصافي كان صورة لتأملاته في الكون وفي اعمق نفسه . وقد امتاز بابتكار المعاني والصور والتشبيهات ، ولبساطة أسلوبه فقد صلح شعره للترجمة إلى اللغات الأجنبية .

ورغم ان الصافي كان اماماً من ائمة التجديد في موضوعاته التي تستعصي على العصر ، فإنه لم يستمر في شعر التفعيلة (الشعر الحر) وهاجمه بعنف ، فبرغم انه كان شيخاً من شيوخ التجديد في المعاني الا انه رفض هذا اللون من التجديد في المبني .

والى جانب هذا كله فقد كان الصافي اماماً في الساخرين ، وطبعت العفورية الكثير من شعره ، ولم يكن يأبه لتنقیح شعره .

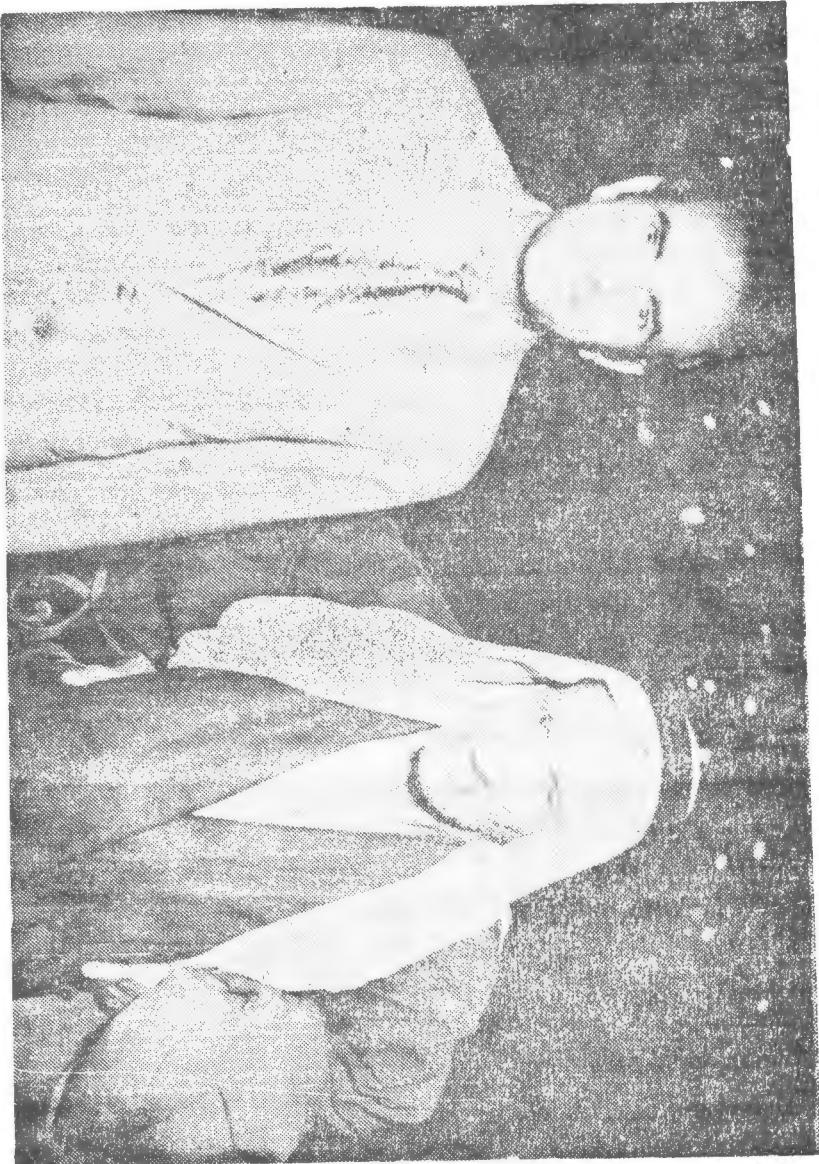
وبعد :

فإن أهمية أي كتاب إنما تبع من الإضافة التي يقدمها الكاتب إلى دنيا المعرفة .

وهذا الكتاب يضيف جديداً إلى حياة الصافي واخباره وهو جيد جدير بأن يذكر فيشتر .

بغداد هلال ناجي

الصافي والمؤلف



المقدمة

كنت قد صحبت الشاعر الخالدذكر السيد أحمد الصافي النجفي ، ونعمت معه بجولات روحية ممتعة ، أيام كان يعيش في لبنان حتى عودته الى العراق . وألزمني نفسني أن أسجل كل شاردة وواردة من حياته العافلة بالعطاء الوفير ، بالرغم من الدراسات الكثيرة التي تناولت هذا الشاعر ، وفصلت في ذكر حياته وأغراضه الشعرية ، سواء منها المطبوعة أو المخطوطة . وقد عزمت ان يصدر كتابي هذا عنه في حياته ، كما وعدته ، ووعد الحر دين ، لكن ظروفاً قاهرة حالت دون اخراجه الى حيز النور . علماً بأني نشرت فصولاً من هذا الكتاب في أكثر من مجلة وصحيفة عربية منها وعراقية . وكانت متوقعاً ان يكون ذلك العمل عاملاً محفزاً لبعض الأدباء على مدي العون والمساعدة لأخرج هذه الدراسة الى القارئ العربي ، ولكن شيئاً من هذا لم يحصل . ولم تكن دراستي هذه الوحيدة ، ولا الأكثر عمقاً من الدراسات التي سبقتها ، فان مما يلفت نظر القارئ اهتمام مجلة (العرفان) اللبنانيّة بما نشرته على صفحاتها من قصائد ودراسات عن الصافي ، كانت على جانب كبير من الأهمية التاريخية والبعد الموضوعي . ولعل من خيرة الدراسات النقدية التي ظهرت في اوائل الخمسينات ما نشره الأستاذ خالد الدرة المحامي في مجلته (الوادي) من فصول مسbebة في النقد الشعري والتحليل الدقيق ، مما أثارت اهتمامات واسعة في الوسط الثقافي ، واعتبرت مصدراً هاماً في دراسة الشاعر .

ان فصول الكتاب تحتوي على لقاءات شخصية مع الشاعر ، وكشف الستار عما خفي من حياته الحافلة بالتقدير والاكبار .

ونظرات في شعره المطبوع والمخطوط . وتشمل هذه الفصول الموضوعات التالية : جولة مع الصافي النجفي ، تجارب الصافي وفلسفته ، ذكريات الصافي في كربلاء ، مذكراته السياسية ابان الاحتلال البريطاني والثورة العراقية ، هجرته العراق ، مختارات من شعره ، حوار مع الصافي ، اللقاء الأخير ، نظرة في شعره المطبوع ، وفاة الصافي ومراثيه وغيرها .

وحسبي اني بذلت جهداً غير يسير لأصدار هذا الكتاب صحيح المادة ، متقن الطبع . وقد ذيلت الكتاب بفهرس مفيده تكشف عن محتوياته وتضعها أمام القارئ ليصل إلى ما يصبو إليه .

وأخيراً ، وليس آخرأ ، اني لطموح ان يجد القارئ في هذا الكتاب الذي بين يديه متعة وفائدة ، وان يكون عملي هذا اسهاماً موفقة في رفد نشائنا العربي الصاعد بمصدر لهم من مصادر الدراسات الأدبية ، راجياً أن ينال الرضا والقبول ، والله الموفق الى الخير والسداد ۶

كرباء - العراق سلامان هادي محمد هادي آل طعمة

١٩٨٠-٦-٢٨

١٤٠٠ هـ صفر

الفصل الأول

حياة الصافي

السيد أحمد الصافي النجفي من أشهر شعراء الوطن العربي ومن أصدق الشعراء تصويراً وأخلاصاً لفنه . يرقى بنسبه إلى أرومة عربية علوية خالصة . تنحدر من سلالة جده الأمام السيد عبدالعزيز بن السيد أحمد الجبيلي قدس سره والمرحوم السيد عبدالعزيز من أكابر المجتهدين في عصره حيث تدل على ذلك عبارات من أجازوه وأستحازوه بالإضافة إلى شاعريته الممتازة وتضلعه في أنساب العلويين حيث يعد حجة فيها وحکماً في الشجارات التي كانت على أشدها في عصره يصفه بعض مترجميه بالنسبة لتأليفه كتاب حدائق النسب وقد أمتلك السيد رحمه الله خزانة فريدة للكتب الخطية حيث أتيح له أن يجمع فيهاآلاف المخطوطات وقد كان للفلسفة في هذه الخزانة شأن كبير حيث حوت أربعة وعشرين كتاباً ورسالة في الحكم والفلسفة من مؤلفات أفلاطون وأبن سينا والفارابي والرازي وغيرهم وقد أشار لذلك كل من تعرض لترجمته أمثال أصحاب الحصون المنيعة وأعيان الشيعة ومعارف الرجال وقد انتقل رحمه الله الى جوار ربه سنة ٢٠٠ هـ ودفن في ايوان العلماء في الصحن الحيدري والأمام السيد عبدالعزيز هو جد الأسرة العلوية المعروفة بالصافي وهي من الأسر العربية كريمة الممتد :

من تلق منهم تقل لاقيت سيدهم
مثل النجوم التي يسري بها الساري

أما نسبة كما تنص عليه شجرة نسب آل الصافي فهو
كالآتي :-

أحمد بن علي بن الصافي بن جاسم بن محمد بن أحمد
ابن عبدالعزيز بن أحمد بن عبد الحسين بن حردان بن
حسان بن موسى بن عبدالله بن السيد حسن بن حسان
ابن موسى بن عبدالله بن حسن بن علي بن محفوظ بن
ثابت بن موسى بن محمد بن حمدان بن راشد بن ثامر بن
موسى بن محطم بن منيع بن سالم بن فاتك بن هاشم بن
هشيمه بن هاشم بن فاتك بن علي بن صبره بن موسى
العصيم بن علي بن حسين بن علي الخواري بن الحسن
الشائز بن جعفر بن الإمام موسى الكاظم عليه السلام بن
جعفر الصادق عليه السلام بن محمد الباقر عليه السلام
ابن الإمام علي عليه السلام بن الإمام الحسين عليه السلام
ابن الإمام علي بن أبي طالب عليه السلام .

ولد الشاعر في النجف سنة ١٨٩٧ م - كما حدثني بذلك - وفي سن الخامسة من عمره ادخل إلى الكتاتيب ، حيث حفظ القرآن الكريم ، ثم أخذ يدرس العلوم القديمة كالنحو والصرف والمنطق والمعانوي والبيان وأصول الفقه، وقضى في دراستها ثمان سنوات حتى بدأت الحرب العالمية ، فأصابه ضعف عصبي منعه عن متابعة الدرس ، فأخذ يطالع للتسلية ، وانصرف للأدب والصحف والمجلات ، ومنذ سنة ١٩١٤ إلى الآن وهو يلاحق الفكرة الجديدة ، ويجمع بين الثقافة القديمة والحديثة^(١) .

نشأ محباً للعلم ، وتعلم في مدارس النجف ، وأخذ على علمائها على الطريقة القديمة ، فقد تلمند على السيد حسين الحمامي والسيد أبو الحسن الأصفهاني^(٢) وتلقى اللغة وعلوم العربية على مشايخها ، فأخذ عنهم حب العربية ، وصافحت عيناه أكابر القوم وعلماءهم ، وببدأ يقرض الشعر وهو في العاشرة من عمره ، وأولع بكتب الأدب قديمها وحديثها ، فأكب على مطالعتها ، ساعده على ذلك وجود مكتبة اسرته ، وبخصوص هذه المكتبة

فقد وصفها أحد الأدباء فقال : مكتبة السيد عبدالعزيز ابن السيد أحمد أحد أعلام عصره وجد أسرة آل الصافي اليوم ، وقد حصل على كتب ثمينة نادرة وهي لا تقل أهمية عن سائر المكتبات المتقدمة اذ انه استطاع العثور

(١) اعلام الادب والنون / ادهم آل جندي ج ٢ ص ٢١١ .

(٢) تاريخ الشعر العربي الحديث / احمد قبش ص ٥٥٥ .

على ذلك اثناء سفر للهند واتيانه بالنوادر والتحف^(١) وهناك صقلته التجارب وعمل فيه النبوغ ، فامتلا حكمة وفلسفة ، وأصبح شاعراً لا يجاري في رقة أسلوبه وسلامة معانيه وجزالة لفظه ، لا تجد في شعره تعقيداً ولا تكلا ، فقد أغنى الشعر العربي بالقصائد الغرر من حيث الأسلوب ومعالجته للموضوعات .

لقد كان الصافي من مجددي الشعر العربي ورجال النهضة والحركة الفكرية . كما كان اجتماعياً محدداً معبراً عن ميراث الأمة العربية وآمالها . وفي عام ١٩١٨ غادر الشاعر مسقط رأسه إلى البصرة ثم إلى الحمرة ومنها إلى عبادان ، بعد أن ارتدى اللباس الذي أحضره معه ، حيث أخذ يبحث عن عمل ولكن دون جدوى ، إذ لم ينزل بغيته ، فترك عبادان واستقل سفينه شراعية متوجهة نحو الكويت^(٢) . هنالك في الكويت مارس البناء ، فاشتغل نهاراً كاملاً وهو يحمل الطابوق تارة ويغريل البعض أخرى ، ولفحات الشمس تلهب وجهه ، وأوامر (الأسطه) الشديد اللهجة تهز كيانه . وما كاد ينتهي ذلك اليوم حتى شعر بنفسه أوشكت تسقط من شدة التعب ، ولكنه تدارك الأمر وترك العمل قبل أستانم الأجرة ومن جراء عمل ذلك اليوم وقع مريضاً في الفراش وقد شلت حركته ، حتى لم يقو على السير ولما أبل من مرضه غادر الكويت واتجه نحو «أبي شهر» المرفأ

(١) مجلة (الغري) / النوادر المخطوطة في النجف . بقلم : علي الخاقاني السنة ٢ العدد ٧٧ و ٧٨ آب ١٩٤٠ م .

(٢) احمد الصافي النجفي حياته وشعره / تركي كاظم جودة ص ٢٩ .

الفارسي^(١) ، ومنها غادر الى شيراز فاستقر فيها فترة من الزمن ، ثم عاد الى النجف وعمل ضمن من يمهدون للثورة على الانكليز حيث كانت دار أخيه العلامة المجاهد المرحوم السيد محمد رضا الصافي مركزاً من مراكز ثورة العشرين ضد الاحتلال البريطاني وبعد انتهاء الثورة بالصورة التي انتهت اليها وخسيةً من القاء القبض عليه غادر النجف متوجهاً الى الكوت ثم الى بدرة ومنها الى ايران بالشكل الذي يسرده الصافي نفسه في مكان آخر من هذا الكتاب وبعد أن القى عصا الترحال في طهران اعتنمت فرصة وجوده في تعلم اللغة الفارسية ودراسة الأدب الفارسي وبعد ستة أشهر عين استاذًا لتعليم الأدب العربي وبعد سنة قضتها في ذلك رأى أن التدريس يضعف من صحته فاستقال وأخذ يتمنى على الكتابة بالفارسية ، وبعد أشهر صار يكتب ويترجم في أهميات الصحف الفارسية^(٢) . وكان خلال هذه الفترة يغشى نوادي الفرس الأدبية ، ويحصل بأدب العجم وشعرائها ، وقد أسمهم هناك في تحرير بعض الصحف الإيرانية ، فاتقن بذلك اللغة الفارسية وبرع في أدابها ، لذلك أقدم على ترجمة رباعيات الشاعر الفارسي عمر الخيام ، فجاءت آية في الابداع وتحفةً أدبيةً ثمينةً يحرص عليها قراء الأدب ويتعتز بها ادباء العربية ، وذلك لما في الترجمة من المميزات كالمنانة الشعرية والتعبير عن أغراض الشاعر بكل دقة . وكانت نتيجة ترجمته الضافية أن قلده النادي الأدبي في طهران وسام عضويته تقديراً لكفاءاته^(٣) .

(١) المصدر السابق ص ٢٩٠ .

(٢) اعلام الادب والفن / ادهم آل جندی ج ٢ ص ٢١٢ .

(٣) شعراء العراق المعاصرون / غازي الكنين ج ١ ص ٢٧ .

ترك الصافي ايران بعد ان مكث فيها ثمان سنوات ، عائداً الى العراق وذلك بطلب من حكومته وأصدقائه ، ولدى وصوله الى العراق رأت الحكومة – وكان وزير العدل آنذاك داود الحيدري – تعينه قاضياً في بلدة الناصرية ، ولكن حر العراق الشديد ومرض الدوستياريا الذي كان يحمله من ايران هجما عليه فوقع طريحًا في الفراش^(١) . فلم تطب له الاقامة في العراق غير ثلاثة سنوات وهو يصارع المرض ، فتوجه قاصداً سورياً ولبنان ليقضي هناك بقية العمر في احضان الطبيعة الساحرة ويتنقل بين مصايفها ويحيا حياة وادعة . ورب سائل يسأل : كيف كان يعيش الصافي ، وهو لا يملك من دنياه شروى نقير ؟ فأجيب انه كان يعيش على ما تدر عليه قصائده التي كان ينشرها في الصحف والمجلات العربية ، وكان يكتفي بسرقة خبز وجرعة لبن ، وينام على سرير محطم أبلى من شوك القتاد ، يقضي عليه مضجعه ، ويلتجئ الى الفنادق الشعبية ، يتنقل بين دمشق وبيروت .

وفي عام ١٩٤١م زجته السلطات البريطانية عند دخولها لبنان في السجن لمناصرته ثورة مايس ، وقد اوحى السجن بديوانه الشهير (حصاد السجن) وبالرغم من ابعاده عن العراق سنتين طويلة جاوزت الأربعين عاماً ، فإنه كان دائماً يتغنى به ويحن اليه ، وقد قال من قصيدة له :

(١) اعلام الأدب والفن / ادهم آل جندي ج ٢ ص ٢١٢ .

ان البلاد كما الحسان تفاوتت
حسناً وان عروسها بغداد

فيها الليالي كالنهار نضارة
وكأنما ايامها أعياد

والصافي يؤثر شرف النفس ، والاعتزاز بالمثل
العليا ، ويبعد عن لذائذ الدنيا ومفاتن النفس
وبهرجتها ، وعزوفه عن هذه الدنيا الطافحة بالشروع
والآثام .

وهكذا قضى الصافي حياته في تلك الربوع بين مرض
طويل ، وعلل متلاحقة صحبته الى آخر نفس من أنفاسه .
وتقديرأً لموافقه وشاعريته وضمن الاهتمام والدعم
اللذين توليهما حكومة الثورة للمعرفة والأدب والثقافة ،
فقد خصصت للفقيد راتباً تقاعدياً منذ عام ١٩٦٨ م .

ومن مواقف الصافي التي تؤكد وجهة نظره في قدسيّة
الشعر انه رفض مبلغ ٥٠٠ دينار قدمتها اليه عدة دور
نشر في بغداد وبيروت لاعادة طبع ترجمته لرباعيات
الخيام التي نفت من الاسواق منذ مدة طويلة ، وكانت
على استعداد تام لتقديم اليه ضعف هذا المبلغ لولا تأكيد
الصافي لهذه الدور بأنه لا يريد اعادة طبعها بعدما رأها
تتردد على السنة بعض الجهلة في بعض نوادي اللهو
والمجون .

وكان الشاعر قد عاد الى بغداد في التاسع عشر من
شباط عام ١٩٧٦م استجابة لالتفاتة كريمة من لدن

الرئيس احمد حسن البكر لغرض موافقة علاجه في
مدينة الطب بعد اصابته خلال الاحداث الأخيرة الدامية
التي شهدتها لبنان ، ناجياً بنفسه من غضب الاحتلال ،
وكان تعودته اليه أثر في احساس المفكرين والشعراء
على الرغم من ملازمة المرض له .

عاد سالماً من رصاص العملاء في بيروت ، وكم كان
الشاعر يحب بغداد ويحن إليها ويندوب شوقاً وحنيناً
لرؤيتها :

يا عودة للدار ما أحلاها اسمع بغداد ولا أراها

وهو في حنينه إلى بغداد ، يعبر عن تغربه عن الوطن
وبقائه قانعاً في دار غربته ، يعيش عيشة الوحدة
والكفاف ، ينتابه المرض والفقر والأخفاق ، وهو راض
بهذه الحياة المضنية التي اختارها لنفسه ، وكانت مصدر
هذا القلق والتشاؤم الذي يبدو في آثاره الشعرية .

وأخيراً ، وفاه الأجل المحتوم يوم ٢٧ حزيران سنة
١٩٧٧ الموافق ١٠ رجب سنة ١٣٩٧هـ .

الصافي في مقهى البحرين - بيروت



﴿الفصل الثاني﴾

شاعرية الصافي

الصافي شاعر رفيق ، مجدد في تفكيه ، محلق في خياله ، يأخذ شعره بمجاميع القلوب ، ويتعىنى به الشباب المثقف في مختلف الأقطار العربية ، لما فيه من سلقة عربية متينة ، وذوق حسن سليم ، وتنهدات ملتهبة وأنفاس مؤججة مستمرة ، وهو ذو ديناجة مصقوله وطراز فريد بين شعراء المدرسة العدبية الذين استمدوا عناصر تفكيرهم وتعبيرهم من مناهج التراث الشعري الأصيل ، وخرج من تقاليد المدرسة اللفظية وعمودها الشعري الموروث .

وقد ظل الصافي الشاعر المبدع الذي استطاع ان يقتحم ميادين الشعر بأفكاره التي لا تنضب ، وآرائه المتتجدة وتجاربه الذاتية الخلقة التي تضج بها دواوينه ومقطوعاته الشعرية الجميلة التي تمثل عالمه الخاص . يقول غازي الكنين : « تقرأ شعره فتشعر بأنك تنسلخ عن عالم المادة وتسمو فوق ذاتك البشرية ، انه خمرة تسرك فلا تؤذيك ، تسرك فتزييك نهماً وتجربة وان كانت الخمرة تسلب شاربها الحلم والرأي والحجى ، وانت اذا أسعدك الحظ ، وحالفك وجالست هذا الشيخ العليل الذي ينوء كاهله بما حمل من عبء الليالي ، فتتجلى لك مواهب السيد الصافي وكأنك امام الطبيعة

الساحرة الطاهرة من أدران المجتمع وضلالات المدينة
وزحام المادة الخانق»^(١) .

صدرت له عشر مجاميع شهرية واردفت بخمس
مجاميع أخرى حافلة بغرض المنظومات الرائعة ، وطرق
جميع أبواب الشعر فأجاد فيها .

ويتميز شعر الصافي بخصائص قل أن نجد لها عند
غيره من الشعراء ، تراه في بعض القصائد مسترسلًا
بالمداعبات اللطيفة ، والملح الطريفة ، وتراه يصور
مشاهد البؤس في اصدق صورة ، تجد في شعره وحدة
القصيدة وندرة الموضوع وتحليله لعواطفه وتشاؤمه
وشعوره بالظلم شعوراً حسياً . طرق الفلسفة والحكمة
ووصف الطبيعة والهجاء والسخرية والهزل ، وله فيها
قصائد فريدة . وهو لم يحجم عن وصف البرغوث
والبعوض والهر والفأر والنمل والعنكبوت ، كما وصف
الشاي وأوانيه في قصائد ترجمت إلى اللغة الانكليزية
والأيرانية ، إلى غير ذلك من الموضوعات الغريبة . يقول
أحمد قبش : اقتصر شاعر أحمد الصافي النجفي على
التفكير في نفسه وتحليل عواطفه دون غيرها على الأعم
الأغلب ، فشعره يتحدث عن أخلاقه ونسبه ومكارم
اسره التي يجعلها تنتسب إلى الدوحة النبوية وعن
علاقته بالناس ، واظهر ما يتحدث عن نفسه في ديوانه
(حصاد السجن) حيث يحكى قصة اعتقاله في بيروت .
فموضوعات شعره غريبة قلماً طرقها غيره من الشعراء .

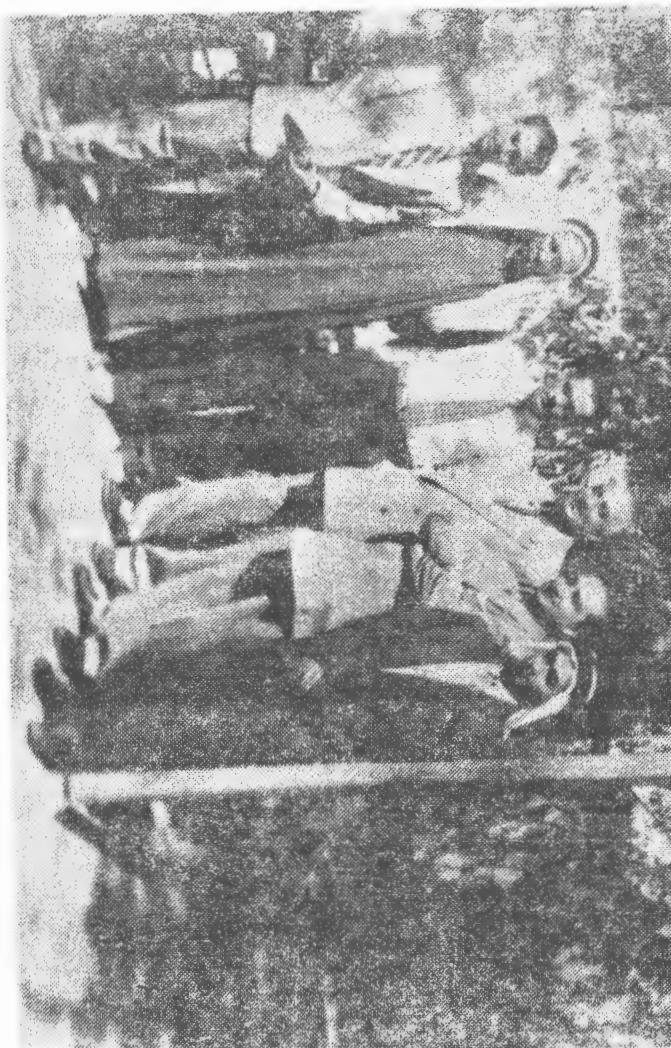
(١) شعراء العراق المعاصرون / غازي الكتين ج ١ ص ٣٨

وصف بأنه دقيق النظم سطحي التفكير وقصيدته تقتصر في الأعم الأغلب على عدة أبيات وقلما تتجاوز العشرة أبيات . وفي ديوانيه (شرر) و (اشعة ملونة) تقتصر القصيدة على بيتين أو ثلاثة أبيات ، فهو يتقييد بفكرة القصيدة وعنوانها لا يخرج عنها ، انه يحلل عواطف نفسه واستبطانها ويصف حركاتها ويحلل تشاوئه وسخريته ، ويظهر شعوره بالظلم شعوراً حسياً مما جعل شعره من نوع الشعر التفكيري المعروف والتأملي الذاتي والفلسي السطحي (١) .

كما يجد القارئ في شعره ثروة غنية بطاقته الفنية وأصالته الراسخة . فهناك الكلم الفصل والحكمة الخالدة في البيت الواحد والبيتين المزدوجين والقطعة المحدودة ، وكل آثاره الأدبية التي تركها تناولها مختلف النقاد بالدرس والتحليل .

(١) تاريخ الشعر العربي الحديث / احمد قبش ص ٢٥٦ و ٢٥٧ .

الصافي (الثاني من اليسار) وابراهيم العريض (الثالث من اليمين)



آثاره المطبوعة

- ١ - اشعة ملونة (ديوان) (النجد وصيدا) .
- ٢ - الأغوار (ديوان) (بيروت ١٩٣٤م) ط ٢ (بيروت ١٩٦٢م) .
- ٣ - الحان اللهيب (ديوان) ط ٢ (بيروت ١٩٦٢م) .
- ٤ - الأمواج (ديوان) ط ١ (دمشق ١٩٣٢م) ط ٢ (بيروت ١٩٦٢م) .
- ٥ - ايeman الصافي (ديوان) (دمشق ١٩٥٥م) .
- ٦ - التيار (ديوان) (دمشق ١٩٤٦م) .
- ٧ - حصاد السجن (ديوان) ط ١ (بيروت ١٩٥١م) ط ٢ (بيروت ١٩٦٤م) .
- ٨ - رباعيات عمر الخيام (ترجمة) (ديوان) (طهران) ط
- ٩ - شرر (ديوان) (بيروت ١٩٥٢م) .
- ١٠ - الشلال (ديوان) (بيروت ١٩٦٢م) .
- ١١ - اللفحات .
- ١٢ - مختارات من شعر الصافي (نشرها أحمد أبو سعد في (الشعر والشعراء في العراق ١٩٠٠ - ١٩٥٨) (بيروت ١٩٥٩ ص ١٥١ - ١٦٣) .
- ١٣ - نماذج من شعر أحمد الصافي (نشرها علي العاقاني في - شعراء الغري (النجد ١٩٥٤) (ص ٢٧٧ - ٢٨٤) .

١٤ - هزل وجد (مقالات) (بغداد ١٩٣٧) .

١٥ - هواجس (ديوان) (صيدا ١٩٠٦) .

على الرغم مما ورد في ثبت الاستاذ كوركيس عواد في ان الصافي النجفي اصدر (١٥) ديواناً ، الا انني ارى انها (١٢) ديواناً مسقطاً منها مختارات من شعر الصافي ونماذج من شعر احمد الصافي ، لأنها من ضمن دواوينه . أما الديوان الأخير فهو الذي يضم خمسة دواوين أخرى هي : (شباب السبعين) . بلا اسم . كما جاء . تمرد المشيب . المطعم) وقد تولت طبعه ونشره وزارة الثقافة والفنون العراقية باسم (المجموعة الكاملة لأشعار احمد الصافي غير المنشورة) .

ولدى تشتبي في مطالعة اشعار الصافي المنشورة في كتابي (الشعر والشعراء في العراق) و (شعراء الغري) وجدت الكثير منها منشوراً في دواوينه المطبوعة التي ذكرتها أعلاه . ولعل للقاريء متعة في الأطلاع عليها ، حيث يزيده رؤية في شعر الصافي .

وقد رأيت في هذا الباب أن أقدم تعريفاً بكل مطبوع من آثار الصافي ، وهي كالتالي :



حفل النجف التأيني للاصطيادي

حصاد السجن

الذين قالوا الشعر في السجن ، أو شعراء السجون ،
كثيرون عبر التاريخ الانساني ؛ فمنذ أقدم العصور
وردتلينا أشعار تعبّر عن واقع الشاعر السجين وهي
ـ كمسألة طبيعية ـ تتفاوت من حيث اللغة ـ قوية ،
صارمة ، نورية ، متهدية ، غاضبة ، مستذكرة ، هادئة ،
مسترحمة ، مستعطفة ، متسللة ... الخ ـ

ومن حيث العلاقة بالحياة العامة والتفاعل مع المجتمع
في مطالبه .

ونحن هنا لا نريد ان نستعرض ذلك كله اشrena
اليه لنقول بأن شاعرنا الصافي كان واحداً من اولئك
الشعراء الذين اطبقت عليهم السجون بسبب مواقفهم
المتباعدة ، والتي بمجموعها تشكل خطأ متعارضاً مع
السلطة الحاكمة في كل تلك العصور .

ان شاعرنا ـ ومن خلال قصيده (تكسير الاصنام)
يثير عدة مسائل وتلك المسائل التي يشيرها كانت وما
تزال في بعض اقطارنا العربية ، سمة العكام في ضلوعهم
في مستنقع الحياة وتبعيّتهم للاجنبي . كما هي سمة
للمناضلين الذين يحرمون أنفسهم لذائف الحياة ويزجون
بأنفسهم في أعماق السجون دفاعاً عن قضايا شعوبهم .

يقول الصافي :

١ - أهلاً بسجني لشهر أو لاعوام
فإنما يوم سجني تاج أيام

اذن فهو يرحب بالسجن كترحيب من تسنم منصبًا
عالياً في الدولة والحياة . وهذا يدل على ايمان الشاعر
بالقضية التي سجن من أجلها .

٢ - قضيت حراً حقوق النفس كاملة

والليوم في السجن اقضى حق أقوامي

فهو يعتبر السجن مكاناً فرضه عليه الواجب الوطني .
والصافي يفهم ما يقول فهو يعرف ان احد اركان الدين
هو الجهاد في سبيل الله كان السجن ضد الظالمين جهاداً
فهو واجب فرضه دينه ومعتقده .

٣ - ان يسجنوني فجرمي ياله شرفاً

اني احارب قوماً أهل اجرام

وهنا يعطي للسجن منزلة أخرى هي منزلة الشرف .
والشرف هو من سماة الاشخاص، المتميزين في المجتمع
وهل أكثر تميزاً من الدفاع عن قضية شعب ناء تحت
ظلم المستعمرين .

٤ - محمد كسر الاصنام شامخة

من لي بتكسير «لوردات» كأصنام

انه يعطي لطرد المستعمرين أهمية استثنائية
ويقارنها بالعمل الكبير الذي قام به نبي المسلمين ورسول
رب العالمين في بدء الدعوة الاسلامية في تكسيره الاصنام
الجاهلية فاعتبر اللوردات اصناماً لا بتزاز خيرات
الشعوب .

ومن يتصفح ديوانه يجد الكثير مما قلنا .

﴿ هواجس ﴾

يجد القارئ من خلال قراءته لديوان هواجس انه وسط موج مضطرب من الآراء والأحساس ، وامام تيار صاخب من الفكر . اعرب الصافي عن الارتجاجات التي اصابت مجتمعه ، والظلم المخيم عليه ، والدجل والخداع اللذين طوحا بالنفوس . وتقرأ روحه في تلك المتناقضات مستغرباً هذه النزاعات .

لقد عالج الصافي في هواجسه اموراً كثيرة في بيت واحد او بيتين او بثلاثة وقد لا تتعدى الخمسة ابيات ، فجاءت الاغراض التي عالجها في ديوانه هذا من الكثرة بمكان ، بحيث تحتاج الى جهد استثنائي في احصائها لا نرانا بحاجة اليه هنا ، الا اننا سنشير الى بعض الامور التي تناولها الصافي وهي :

١ - النسيب :

تحدث الصافي عن فراق الحبيب وما يتركه هذا الفراق في النفس من أثر ، اذ يزداد زخمه وتزداد وطأته كلما كانت العلاقة صادقة وحميمة ، والوشائج قوية الرابطة ، فلحظة غيابه تساوي سنتين بطولها ، وهو يربط بين اغضاء الحبيب واغضاء العينين ربطةً جميلاً محكماً ، فلنقرأ له قوله :

يقولون اغفاء الحبيب موقف

ولو لشهر ، فاللقا سيكون

أتحمل أعضاء العبيب لأشهر
ولحظة أعضاء العبيب سنين

وما لحظة الأعضاء إلا رزية
وحكم باعدام قضته عيون

فيما لقضاء جائز خطه الجفا
ففيه مني محكمة ومنون

لقد خط اعدامي بصفحة خده
فنفذ حكمي و السطور جفون

٢ - الوصف

يعتبر الصافي النجفي وصافاً بارعاً ، ومن يتتصفح هذا الديوان يلاحظ لوحات فنية غاية في الاتقان كما هو شأنه في بقية دواوينه . وها هو يصف لنا بيتهن بعض الظواهر الكونية وهو سقوط الثلج في الجو ، فيشبهه الغيوم أو السحاب المائل لونه إلى السواد او المخبر باللحاف المفتوق ويشبه الثلج بالقطن المتناثر من هذا اللحاف الخرق فيقول :

لقد أصيّب لحاف السما ببعض الفتوق
فأصبح القطن يهمي من ذا اللحاف العتيق
ثم يصف وجه جارة له وصفاً لا يخطر على بال فيقول :

اعمللي بممات جارتني التي
تحكي وجوه المويماء نحو لا

كيف السبيل لأن تموت ووجهها
بالقبع يقبض روح عزراً إيلا

٣ - الفلسفة

لقد عرف عن الصافي انه كثير المطالعة ومتنوّعها ،
وشخص كهذا يكون له المام بكل تفاصيل الحياة ومنها
الفلسفة ، فهو يعالج هذه المسألة ببيت واحد معالجة
طريقة اذ يقول :

غريب الحياة بهذي الحياة
غريب الوجود بهذا لوجود

ومهما كتبنا عن هوا جس الصافي ، تبقى مهمّة
القارئ الرجوع اليه ، لأن فيه ما يعجز القلم عن تناوله .

﴿الأمواج﴾

يتحدث الشاعر الصافي في امواجه عن امور عديدة فهو في الوقت الذي يخص الفلاح بقصيدة فريدة من نوعها :

رفقاً بنفسك ايها الفلاح
تسعى وسعيك ليس فيه فلاح
في الليل بيتك مثل دهرك مظلم
ما فيه لا شمع ولا مصباح
هذي ديونك لم يسد بعضها
عجزاً فكيف تسد الارباح ؟
عرق الحياة يسيل منك لأنئاً
فيزان منها للغنىٌ وشاح

تحكي الواقع المؤلم الذي كان يعيشه الفلاح آنذاك تحت وطأة ظلم الاقطاع المتسلط عليه . نراه في الوقت نفسه يرسم صورة مأساوية ليتيم فقد اباه فيقول :

فتراه يلعب في الزقاق وطالما
من صحبه يعني بضرب موجع
فيجيء يشكو ضاربيه لامه
فتجيب شکواه بخاري الادمع
فيقول أين أبي فتدعوا غائب
فيقول غاب ؟ فما له لم يرجع ؟

تلك القصيدة التي يتفعج فيها الصافي النجفي لهذا الطفل اليتيم تفجعاً يصور لنا الحالة المأساوية التي يعيشها مجتمعه وقتذاك ولعله - وهذا ما نعتقد - صور من خلالها ما يعتمل في نفسه من غربة عن الأهل والوطن والأحبة فاستخدم هذا اليتيم وسيلة لتبثيت ما يعاني هو نفسه اذ يؤكّد ذلك قوله في ختام القصيدة :

لَيْتِ الصُّفَارَ جَمِيعَهُمْ لَمْ يَعْرُفُوا
آبَاءَهُمْ وَرَبُّوا معاً فِي مَرْضِعٍ

كَيْ لَا يَصِيبَ الْيَتَمْ بَعْضًاً مِنْهُمْ
فَيَعِيشَ عِيشَةً بَائِسَ مُتَسْكِعَ

نم يعالج النجفي اموراً عديدة لا مجال للتتوسيع فيها فهو مع الشعب ضد الظالمين وهو مع العرب ضد اعدائهم؛ اذ يقول في معرض تناوله احد النواب الخائنين لشعبهم :

أَضْحَى خَدَاعُكَ لَا يَغُرُّ بِصَبَغِهِ
فَاصْبَغْ خَدَاعُكَ فِيْ صِبَاغِ ثَانِ

يَا جَاعِلَ الْقَانُونَ حِجَةَ حُكْمِهِ
هَلَّا درست شريعة الوجدان ؟

مَا كُنْتَ يَوْمًا لِلْاجَانِبِ خَادِمًا
لَوْ ذَقْتَ لَذَّةَ خَدْمَةِ الْأَوْطَانِ

هَبْ أَنْ قَلْبَ الشَّعْبِ صَوْانَ فَكِمْ
نَارٌ ذَكَتْ مِنْ ضَرْبَةِ الصَّوْانِ

ويقول في رده على الفردوسي في الشاهنامة :

اتجعل كأس الاكل طاسك في الوعى
وتشخذ من لوزينج للعدى سهما ؟

منحناكم حرية بسيوفنا
وكنتم ارقاءً لمن ملك الحكمـا

دكـنا عروش المستبدـين فيـكم
فلـم تر تضـوا والـرق يـستعـذب الـظلمـا

وهـكـذا تـتـلاـطـم الـامـواـج الـغـاضـبـة لـدى الصـافـي النـجـفـي
في دـيوـانـه هـذا وـلا تـفـي بـحقـه هـذه المـقـالـة وـغـيرـها فـدوـاوـين
الـصـافـي تـحـتـاج إـلـى درـاسـة مـسـتـفـيـضـة .

﴿ ايمان الصافي ﴾

في هذا الديوان مختارات اخرجها الصافي من بعض
الدواوين العشر التي اصدرها والتي سبق ذكرها .

يمثل هذا الديوان عقيدة الصافي القوية ، و ايمانه
العميق أتم تمثيل ، وفيه الكثير من صور شعره في
الألهيات . وقد طبعته جمعية التمدن الاسلامي بدمشق .
ولا أراني بحاجة للاستشهاد به لورود قصائده في
الدواوين العشر التي تناولتها في تصعيف هذا الكتاب .

﴿الغان الهميـب﴾

اصدار دار العلم للملائين ، بيروت قطع صغير ، الطبعة
الثانية نوار ١٩٦٢ ، يقع في ٢٢ صفحة ، تناول الشاعر في
ديوانه هذا جوانب عديدة من الحياة ولما كانت الحياة كلها
من صنع العزيز القدير فقد افتتحه بقصيدة رائعة بعنوان
« الله » يقول فيها :

بلغت ما يصبو اليه الورى
وغير ذا ما أتمناه
ارضيت بالشعر البرايا وما
ارضاه ان لم يرضه الله
الله استاذي ، وكل الذي
خط يراعي فهو املأه
ويختتمه بقصيدة « الله اكبر » التي يقول فيها :
افكر بالسفاسف في الحياة
وأحسبها حقائق راهنات
فيقطع لي سلاسل ترهاتي
صياغ مؤذن : الله اكبر

يعالج في هذه القصيدة اموراً اجتماعية عديدة من
خلال نمط حياته وبين هذه وتلك قصائد كانت تنبض
بالحياة وبالصورة الاخاذة كقوله وهو يعطيك في كل بيت
صورة ثم يعود ليغير هذه الصورة بصورة اخرى اكثر
منها بهاءً وروعه :

وساف جاءني بالكأس يسعى
ولم يقبل لرد الكأس عذرا

سقني كفه خمراً ولكن
سقاني طرفه سحراً وخمراً

صاحب كأسه شعري كأني
سقيت بكأسه خمراً وشاعراً

وفي ديوانه هذا نراه رساماً بارعاً مثلاً هو في سائر
دواوينه يتضيد الصورة فيعطيها من روحه المرحة
ودعابته الشيء الكثير وتجعل القاريء ازاء شعره متبعداً
في محاربه وهو يقرأه بخشوع .

ومما تجدر الاشارة اليه ان اغلب قصائده هذا الديوان
يحييه ديوان « ايمان الصافي » الانف ذكره . لذلك
يمكنني ان اقرر بشيء من الثقة بأن « ايمان الصافي » لم
يكن ديواناً قائماً بذاته ، إنما هو بمثابة مختارات من
شعر الصافي .

﴿الأغوار﴾

النسخة التي أكتب عنها هي من اصدار دار المكتشوف
بيروت في ١٥ حزيران ١٩٤٤ . يبتدئ الشاعر أغواره
ببيتين من الشعر يحاكي بها بيت المتنبي الذي يقول فيه :
انا في امة تداركها الله غريب كصالحٍ في ثمود
فيقول الصافي :

انا في الشعر كالغرير فجيلى
في عكاظ او بعد ذا العصر جيلي
أفيأتبني نوح الشعور بفلك
فينجي غرقى بحور الخليج ؟

وهذا يعني انه يعتبر نفسه منفرداً بين شعراء
عصره ، فهو ليس كمثلهم في جزالة اللفظ واقتناص
الصور وتناول الموضوعات والضغط على الكلمات مع
الاحتفاظ بالقيمة البلاغية واللغوية وال نحوية للمفردة
والجملة والعبارة والسياق العام للقطعة او القصيدة .

لهذا نراه يعتبر نفسه « غريباً » في وسط شعراء
العصر ، اذ يعتقد أن " جيله عكاظي او صدر اسلامي ،
ذلك الجيل الذي أرسى المركبات الحقيقة والسليمة
والقوية للشعر العربي المتسم بالاصالة والبقاء والذي
يمثل واقع الأمة العربية في حضارتها على طول الزمن
الانساني .

لماذا قرر الصافي غربته هذه ؟ ترى أهو غريب في

شكله ؟ اليـس انسانـاً كـسائر النـاس ؟ الا يـتكلـم اللـغـةـ
الـعـرـبـيـةـ مـثـلـمـاـ يـتـكـلـمـ الآخـرـونـ منـ بـنـيـ قـومـهـ ؟ الا يـحـبـ ؟
اـلاـ يـكـرهـ ؟ بلـىـ اـنهـ كـذـلـكـ ، وـاـكـنـ ماـ وـجـهـ الغـرـبـةـ ؟

اـنـ وـجـهـ الغـرـبـةـ يـتـجـلـىـ فيـ نـظـرـتـهـ الـىـ حـيـاةـ ، فـكـلـ
شـاعـرـ لـابـدـ لـهـ مـنـ نـظـرـةـ مـحـدـودـةـ ذـيـ حـدـ وـاحـدـ اوـ بـعـدـ
واـحـدـ فيـ حـيـاةـ . وـلـكـنـ شـاعـرـناـ يـحـمـلـ فـيـ دـاخـلـهـ الشـيـءـ
وـنـقـيـضـهـ . فـهـوـ فـيـ الـوقـتـ الـذـيـ يـحـبـ شـمـ الزـهـورـ فـهـوـ
يـهـوـيـ اـذـىـ الشـوـكـ ، وـاـذـاـ اـحـبـ حـيـاةـ اـحـبـ الـفـنـاءـ اـيـضاـ ،
كـمـاـ اـنـهـ يـحـبـ الشـمـسـ وـالـظـلـ وـأـخـيرـاـ اـنـهـ يـرـىـ كـلـ شـيـءـ
بـعـيـضاـ اـلـيـهـ مـثـلـمـاـ يـرـاهـ حـبـيـباـ اـلـىـ نـفـسـهـ .

تـلـكـ المـتـضـادـاتـ يـحـمـلـهاـ فـيـ جـوـانـحـهـ باـعـتـبارـهـ تـشـكـلـ
قطـبـيـ الرـحـىـ فـيـ حـيـاةـ ، وـهـذـاـ يـقـوـدـنـاـ إـلـىـ الـأـعـتـقـادـ بـأـنـ
الـصـافـيـ النـجـفـيـ لـاـ يـؤـمـنـ بـالـحـلـولـ الـوـسـيـطـهـ ، فـهـوـ لـاـ يـجـدـ
بـيـنـ الـكـرـهـ وـالـحـبـ شـيـئـاـ وـسـطـاـ وـلـاـ بـيـنـ الشـمـسـ وـالـظـلـ وـلـاـ
بـيـنـ حـيـاةـ وـالـمـوـتـ . فـتـلـكـ التـنـائـيـةـ تـشـكـلـ اـمـتـداـداـ مـتـأـصـلاـ
فـيـ نـهـجـ الصـافـيـ ، وـهـذـاـ لـعـمـرـيـ يـجـعـلـهـ غـرـيـباـ وـسـطـ شـعـرـاءـ
جـيلـهـ . وـقـدـ عـبـرـ عـنـ ذـلـكـ كـلـهـ فـيـ قـصـيـدـتـهـ (رـوـحـ الـلـهـ)
اـذـ يـقـولـ :

احـبـ التـغـلـفـ فـيـ كـلـ اـمـرـ
كـأـنـيـ كـوـنـتـ مـنـ كـلـ شـيـئـ
احـاـوـلـ شـمـ زـهـورـ حـيـاةـ
واـهـوـيـ اـذـىـ الشـوـكـ فـيـ رـاحـتـيـ

احب وابغض كلاً ففي
هواي بغضي ارى لذتي
أحب الحياة وأهوى الفناء
كما استلذ بشمس وفني
وابغض هذين بغض العدى
وأهواهما مثل معشوقتي
أرى كل شيء بغيضاً الي
أرى كل شيء حبيباً الي

ولو تصفحنا الديوان لرأينا الدليل تلو الدليل على
كفاء الصافي النجفي بين اقرانه من الشعراء ، ولذلك
يمكننا القطع بأنه حقاً غريب " كشاعر وغريب كنهج
وغريب كأفكاره . ولو تعرض الايجاز لأستردادنا معه في
قصائده ومقطعااته ، ولحملنا من ذلك كله الأدلة على ما
ذهبنا اليه . ويمكن للقاريء الكريم الرجوع الى الديوان
وليقرأه وفق ما قررناه ، ليقف على صحة قرارنا ذاك .

الشلال

فيل ان المتنبي سمي بـ «المتنبي» بسبب ورود بيت في شعره يقول فيه :

«اذا في امةٍ تداركها الله غريب كصالح في نمود»

وهذا في رأينا لا ينهض دليلاً على ادعائه النبوة ومع ذلك فان بعض النقاد العرب اتهموه به .

فاما كان المتنبي من بيت واحد جاء في معرض شكوكه من الحياة اتهم بانتحال صفة النبوة ، فماذا نقول عن شاعرنا الصافي النجفي وهو القائل صراحة ؟

ان جئت بالشعر كالآيات مبتكرة
فلم اشاً ذاك لكن خالقي شاء

لا ادعى الخلق فيما قلته أبداً
نقلت من عالم المجهول احياء

فلم افكر بشعرى كيف جاء اذن
كأنما الله قد اوحاه احياء

اجل ماذا نقول عن صاحب تلك الأبيات ؟

ان المتنبي شبه نفسه بصالح في شعب نمود وكان ذلك نتيجة لشعوره بالغربة التي كان يعانيها من الناحية الفكرية والنفسية لاسباب يطول شرحها هنا .

اما شاعرنا الصافي فلم يرض بالنبوة وحدها – وفق

ذلك السياق ، فقد أراد ان يقول انه يخلق اشعاره خلقاً
وشبيهه بالآيات الا انه استدرك لوجود الخالق ومع ذلك
فانه أكد بأن ما ينفله اليها انما هو من عالم المجهول من
الله مباشرة ويوضح مقصوده هذا في بيته الاخير صراحة
اذ يقول :

فلم افكر بشعري كيف جاء اذن
كانما الله قد اوحاه ايهاء

فهو لم يفكر بما يقول ، تماماً مثل الانبياء ، وما يقول
انما هو ايهاء أو وحي من الله كما هي الكتب السماوية
التي توحى للانبياء .

انه في تقديرني متأتٍ من شعوره بعظمته في كل ما
نظم وتفرده في كل الاغراض التي طرقها من حيث التناول
والاسلوب ومن حيث جزالة اللفظ وخفة الروح . ومن
يتصفج ديوانه « الشلال » يتتفق معي فيما ذهبت اليه .
ونجحيل القارئ الى قصيدة « عظيم » بخاصة ليقف على
رأي الصافي في الحياة وفي العلاقات الاجتماعية بين بنى
البشر وفي الموقف من هذه العلاقات والحياة بصورة
عامة .

﴿ شِرْد ﴾

الصافي النجفي في شعره كما في سائر دواوينه يتنقل بين صور الحياة فينقل لنا ما تراه عيناه ويحسه شعوره ، فهو كمحصور بارع يعرف كيف يختار الزوايا التي من خلالها يلتفت صورته المميزة لذلك تأتي هذه الصور طبيعية تدخل الى كل قلب ونفس دون استئذان ولا مراسيم شكلية ولا جوازات سفر وتأشيرات دخول وخروج .

لأن شاعرنا كان يحب الزوايا بحثاً عن الخبراء فان لم يجد تلك الخبراء انزوئ في ركن ركين ليفتشف عن خبراء نفسه ، والنفس من الكون وأكثر منه زوايا وخبراء ، كما يقول هو .

فهو اذا ما سمع صوت طائر رسم لهذا الصوت صورة قد لا تتأتى لغيره من أولاد آدم شعراء كانوا أو غير شعراء . يقول الصافي :

يا طير لحنكم تراتيل السما
وتحية الخلاق كل صباح

من ذا يعلمني فصيح لغاتكم
فلغات كل الخلق غير فصائح

سر الوجود موضع بلغاتكم
والعقل لم يفهم من الايصالح

يا ليتني معكم أطير مرفرفاً
انا طائر لكن بدون جناح

ويجعل من تغريد بلبل صلاة في الصباح اذ يقول :
 الا يا بلبل في الصبح يشدو
 فيسكب في المسامع كأس راح
 تصلي في غنائك كل صبح
 فما أحلى صلاتك في الصباح
 رأيتك شاعر الدنيا جمِيعاً
 بأوزانِ واسجاح ملاح
 نظرت الكون في هم وغم
 فجئت رسول بشر وانشراح
 فلillet الناس مثل الطير صبحاً
 ترتل في أغانيها الفصاح
 وليس غناهم المنسي الا
 نداء الفجر ، حي على الفلاح
 فالبلبل اذن عند الصافي يتكلم فهو عابد يصلبي وهو
 شاعر يطرب الناس بلحنـه وهو رسول ينشر البشرـه
 والفرح بين الناس وهو الخطيب الفذ بميدان الفصاحة .
 وهكذا يرسم الصافي النجفي صوراً متعددة لبلبل سمعـه
 يغـرد مثـلـما نـسـمعـه نـحـنـ كلـ صباحـ ولـكـنـ شـتـانـ بـيـنـ
 الـاذـنـيـنـ ، اـذـنـ تـسـمعـ فـتـفـسـرـ الـظـواـهـرـ وـاـذـنـ تـسـمعـ فـتـغـورـ
 فـيـ الـاعـماـقـ لـتـسـتـجـلـيـ فـيـهاـ مـعـانـيـ وـصـورـاـ لاـ تـخـطـرـ عـلـىـ بالـ
 أحـدـ مـنـ تـلـكـ هـيـ اـذـنـ الصـافـيـ النـجـفـيـ الـمرـهـفـةـ وـتـلـكـ هـيـ روـحـهـ
 الـفـكـهـةـ وـالـغـاضـبـةـ وـالـمـتأـمـلـهـ وـالـمـبـدـعـةـ مـاـ جـعـلـتـهـ قـرـيبـاـ مـنـ
 كـلـ نـفـسـ بـلـ هـوـ يـدـخـلـ فـيـ كـلـ نـفـسـ بـرـفـقـ وـبـكـلـ تـجـلـةـ
 وـاحـترـامـ .

﴿أشعة ملونة﴾

ان اشعة الصافي الملونة هي ملونة حقاً اذ تختلف عن
سائر دواوينه التي استعرضناها ، فيماذا تختلف هذه
الأشعة الملونة :

ان اسمها يدل عليها فهي اشعة أي صورة وهي ملونة
أي ذات موضوعات مختلفة .

وهي سريعة النفوذ الى النفس مثلما هي الاشعة حيث
تدخل الاعماق لتصور لنا دواخلنا .

وهي متشعبية لانها عن تشعب الحياة نفسها الملونة
بالوان الخير والشر والطيب والخبث والرفق والقساوة
والرحمة والظلم والحرية والعبودية وما الى ذلك من الوان
الحياة .

وهي بنفوذها في دواخلنا انما تكشف عن اسرارنا
التي اعطتها صفة التلوين او التلوّن .

فهو لا يفصل شعره عن الحياة التي يعيها وعن
الناس الذين يعيش بين ظهرانيهم لذلك نقرأ قوله في
بداية الديوان هذا :

كل بشعري واجد نفسه
ففيه اسرار الورى موعده

شعري ينمو مع سن الفتى
ينمو حجاه وهو ينمو معه

نعم انه مصور بارع كما قلنا في مكان آخر من استعراضنا دواوينه ، لذلك فهو على حق عندما يعتقد بأن كل واحد منا قد وجد نفسه في شعر الصافي لأنه كان يتأمل الحياة من زاويته الخاصة بما فيها من تناقضات تصل الى حد الصدامات الدموية بين افرادها الذين يعيشون في كنفها ويخترن تلك الصور في مخيلته ثم يطرحها ذات ايقاعات موسيقية جذابة تمثل لوحات زيتية يقف قبالتها الانسان ليرى نفسه في كل لحن من الحانها وفي كل نغمة من انغامها .

والشاعر لا يدعى الكمال بشعره فشعره مثلنا تماماً ينمoliواكب العصر ليتفق مع مدارك الاجيال اللاحقة لان شعر الصافي - كما يرى هو - توأم للانسان في التدرج والنمو لذلك فهو يصلح للصبي مثلما يصلح للشاب والشيخ فكل واحد فيه نفسه وكل واحد فيه اسراره .

ومهما أردنا ان نتحدث عن هذا الديوان الصغير بحجمه الكبير بمحتواه فاننا نبقى مقصرین لذلك نحيط القاريء الكريم الى تلك الاشعة الملونة ليقرأها بنفسه فيقف على بعض ما قلنا وهو قليل وبعض مالم نقله وهو كثير .

اللفحات

اللفحات يمثل - من خلال عنوانه - لصوق الشاعر بأرضه الصحراوية الفسيحة الارجاء في منبطحاتها والشامخة بجبالها الشم العوالى .

وشاعر كهذا لا بد انه يحب أرضه حبه لنفسه وشعبه وكرامته وشرفه وحرি�ته وعزته وقوميته ولغته وتاريخه وكل ما يتعلق بذلك ولا غرابة فيما نقول ، لأنه في النسب عريق عريق فهو من دوحة ورافعة ظلالها سامقة اغصانها تعانق بسمو قها الشمسم متيبة جذورها وهي تحفر في عمق الأرض لتحتضن كل ذرة من ترابها وطينها الطيب .
ولأنه في الساحة الاجتماعية كان بارزاً حيث الهب المستعمرین وعملائهم من الحكماء الضالعين في ركابهم بشرر شعره الملتهب والصادق ولأنه كان في مصاف الشعراء الكبار - ان لم يكن في مقدمتهم - على طول الزمن العربي ، نظراً لما يتتصف به شعره من صور يتعدّر على غيره الاتيان بمثلها فهي من السهل الممتنع .

ولأنه الاستثناء فيما اختار من حياة خاصة في الجانب الاجتماعي حيث ظل أميناً على تقاليده العربية العريقة وظهر ذلك من خلال حفاظه على زيه العربي وعدم اكتراشه بالقيم الاجتماعية الجديدة والدخيلة على تقاليد وعادات ومعتقدات شعبنا العربي .

ولكي لا نكون بعيدين عن ديوان اللفحات وما يحتويه
نستشهد - كعادتنا - ببعض شعره - اذ يقول في مقدمة
الديوان :

احببت صحرائي وان هي اجدبت
اذ أثبتت حرية وصعابا

ولكم هويت من الجبال سموها
لو لم تقف دون الفضاء حجا با

فشاورنا ينظر الى أرضه نظرة مغايرة لغيره من
بني البشر فهو يرى في الجبال شيئاً غير التراب والحجر
والتسجر انه يرى فيها الشموخ والسمو لأنها في أرض
عربية ولأنها جبال هذا الشعب الذي يريد له العزة
والسؤدد والتطلع ابداً نحو الذرى والاعالي كما هي
الجبال التي تضرب في قممها صفة الشمس المشرقة .

وهو يرى في صحرائه الفسيحة غير ما نراه أيضاً انه
اذا ما رأها مجدبة من الزرع والضرع لم يبيثس لأنه
يرى فيها شيئاً آخر انبنته العزة العربية والشموخ
العربي وهذا الذي انبنته العرب في أرضهم هو « الحرية »
التي يرخص دونها كل غال ونفيس وهو « الصعب »
ويعني بالصعب هنا الاصرار على عدم التفريط بأي
شبر من هذه الارض الطيبة .

فلفحات الصافي اذن نار حامية تلفح وجوه الاعداء
ودفء حبيب للنفس العربية .

﴿ هزل وجد ﴾

الذي يطالع هذا الكتاب يخرج بنتائج منها :

١ - ان الصافي النجفي كان في بداياته يعيش حياة بسيطة حيث الفقر والفاقة والحرمان من لذائذ الحياة واليتم وفقدان الحنان الابوي حيث كان يعيش عند أخيه . كما يخبرنا هو عن ذلك كله في قصته مع الضابط الانكليزي عندما تورط معه في تطفله وادعائه امتلاكه مخطوطات قديمة واخيراً استطاع بيعها بذكاء .

٢ - كان يتمتع بذكاء حاد وحضور البديهة : يظهر ذلك من خلال التعامل « التجاري » مع ضابط انكليزي ابان الثورة ١٩٢٠ حيث باعه مخطوطات لا قيمة علمية لها باسعار عالية جداً اذ استعمل الفدلكة والبديهة والذكاء في المماطلة بالاسعار حيث كان يتطلع الى وجه الضابط الانكليزي وهو يتتصفح المخطوطات فاذا وجده مهتماً بها رفع السعر وهكذا خرج الصافي النجفي من هذا الضابط وقد صار « رأسمالياً » كما هو عنوان أحد موضوعاته في هذا الكتاب .

٣ - كان - كأي صبي فقير الحال يعاني من الجوع والحرمان والفاقة - ينشد الطموح لذلك نراه لجأ الى كتب السحر والتنجيم لعله يجد فيها ما يحدث في حياته نقله نوعية . وقد عثر على ضالته في كتاب سمي « المعارف الكبرى » .

واكتشف فيه امكانية الوصول الى صناعة الذهب بواسطة علم «الكيمياء» الذي وجده في الكتاب المذكور آنفاً وراح يعيش صراعاً نفسياً في داخله وقد صور ذلك الصراع بريشة قلمية فنية بارعة ، كيف انه سـيصبح مليونيراً وـسيحول كل أنواع بيتهما الى ذهب وكيف سيهاجمه اللصوص عندما يعرفون بأمتلاكه هذه الكمية الكبيرة من الذهب وكيف يستطيع تصريفه وكيف سيسخر النساء الى هذه المهمة وكيف .. الخ وما وقف المال حائلاً دون تحقيق رغبته أو مشروعه حيث كان يحتاج الى «مجيدي واحد» لم يملك منه سوى قرشين فقط فكر بالمشاركة مع رجلين لتكون شركة مساهمة وهكذا نراه يحضر كل المواد «الكيميائية» ولكن في النهاية تنهاي الشركة ويفشل المشروع لأسباب مذكورة في الكتاب تحت عنوان «طبخة الذهب» .

٤ - كان أسلوب الصافي في كتابه النثري هذا ساخراً ولكنه يعالج أموراً اجتماعية مهمة ما زلنا نواجهها ونحن بحاجة الى معالجة جدية لها . كما ظهر ذلك في موضوع «الدكتور مگردیج نبی» .

٥ - يدلّك هذا الكتاب على القدرة العلمية البارعة للصافي وهي قلماً تتوفّر لشاعر غيره فإذا كان التاريخ قد حدثنا عن ابن زيدون بان اجاد الشعر مثلما اجاد النثر فهو ذو القلمين فان الصافي بحق كان ذا القلمين فهو ناجح في النثر مثلما هو ناجح في الشعر .

﴿ رباعيات الخيام ﴾

لقد ترجمت رباعيات الخيام من قبل شعراء عراقيين وعرب واجانب بشكل قلما حظيت به رباعيات أخرى من الاهتمام .

وكل الذين ترجموا هذه رباعيات كانوا غير مستوفين الشروط أما بسبب قلة عددها او بسبب عدم مطابقتها للمعنى بشكل دقيق ، ويعود السبب - لاسيما في الثاني - الى ان أكثرهم ما كان يحسن اللغة الفارسية بالدقة التي تحدث عنها الخيام .

أما شاعرنا الصافي النجفي فكان انجح من تناول هذه رباعيات لاسباب :

- ١ - انه كان يحسن اللغة الفارسية قراءة وكتابة لا في جانبيها العام انما في الجانب الادبي منها بصورة خاصة . وملعون ان اللغة الادبية تختلف عن اللغة العامة في كل لغات العالم فهي اصعبها دون استثناء .
- ٢ - توفرت للصافي رباعيات لم تتوفر لغيره من الشعراء كما بسبب وجوده مدة طويلة في ايران وعلاقاته المتشعبية مع الادباء والملفkin و الشعراء الايرانيين من خلال سمعته الطيبة ومن خلال وجوده كعضو النادي الادبي الفارسي . لذلك جاءت رباعيات في أعدادها أوف حظاً من غيرها من الترجمات وهي أقرب ترجمة للأصل ولم يتقييد ببحر واحد بل نظمها على بحور متعددة وقواف متعددة .

٣ - كان الخيام يمثل جانباً من حياة الصافي النجفي او
كان الصافي متصوفاً مثلما كان الخيام موغلًا في
التصوف ، وكان الصافي يعيش حياة التأمل الفلسفية
تماماً كما كان يعيشها الخيام . والخيام كان
متشائماً مثلما كان الصافي متشائماً في مفاصل
حياته .

كما عبر هو نفسه عن ذلك بقوله :
أخيام قد ارسلت روحك هادياً
لروحى في اتقان هذى الترجم
فاني تلميذ لروحك في الاسى
اما رسه من قبل حل التمام
لئن نلت من بعد التشاوم لذة
فما نلت من دنياي غير التشاوم
ولو رجع القارئ الكريم الى رباعيات وقراءها
بتأمل لوجد فيها عظمة ذينك الشاعرين الخيام والصافي .
ومما يذكر ان هذه الترجمة طبعت خمس مرات وتحتوي
على ثلاثة واحدى وخمسين رباعية ، ولم تقارب مثل
هذا العدد ترجمة شعرية عربية .

التِّيَار

التيار مثل غيره من دواوين الصافي ، اذ يعالج فيه أموراً متعددة كلها تنصب في الجانب الاجتماعي ونقسم قصائد هذا الديوان الى قسمين رئيسيين :

الأول : اجتماعي عام : اذ يتطرق الى أمور اجتماعية وظواهر اما ان تكون مدانة أو ظواهر سليمة ، فيوجه للأولى نقدات لاذعة بأسلوب ، مرة يكون جاداً ، وأخرى يكون هازلاً ، ولكنه يريد الجد عن طريق الهزل . وهذا الجانب يتمثل في مجموعة من القصائد يمكن التعرف عليها من عناوينها مثل (الحقيقة المرة) و (أنا والمسلول) و (رحله) و (صيد جديد) و (حماة) وغيرها .

الثاني : اجتماعي - شخصي . أي هناك قصائد يعالج فيها قضايا اجتماعية متعددة ، ولكنها كلها لا علاقة به أو قل . وهذا أكثر دقة . ان بطل هذه المعالجة وذلك التناول هو أحمد الصافي ويتمثل هذا الجانب بالقصائد (الرجعه) و (بانع الحصير) و (جنون الشاعر) و (صياغ الأذية) و (قلبي لا يرضي بقاء معي) وغيرها من القصائد .

والى القاريء بضعة أبيات من قصيدة (انا والمسلول) اذ يقول :

جاء مضنى بالسل ينفت سماً
 في الهوا يترك الصحيح عليلاً
 يعرض الصعب عنه ان يدن منها
 وتريه وجهًا عبوساً ملولاً

تتجافي الأنام عنه كأن لم
 يتخد في الانام يوماً خليلاً
 فهو في داره يعيش وحيداً
 وهو في قومه يخال دخيلاً
 تزدريه العيون من غير جرم
 فتراه وهو العزيز ذليلاً

وفي قصيدة (صباح الأذية) يقول :
 جاء يوماً إلى صباح نعلٍ
 وبنعلي صبغ من الأيام
 مرّ دهر عليه لم ير صبغًا
 غير صبغ الغبار والأقدام
 وكسته أشعة الشمس لوناً
 صار منه كقطعة من رغام
 جاء نحوي من بعد ما طاف يوماً
 دون ربع غير العنا والسلام
 أنا خصم الألوان تخفي عيوبًا
 إن عندي الألوان كالاوهام

ذلك الذي اخترناه لا يمثل خير ما اخترنا ، إنما يعكى
 عن نموذج طيب من شعر هذا الرجل الذي حاكى فيه
 هموم مجتمعه ، وحاول بمحاساته الخاصة ان يشخص
 موضع الداء ويصف له الدواء الناجع . ومطالعة الديوان
 تجعل القارئ أكثر لصوقاً بشعر الصافي الجزل .

﴿ المجموعة الكاملة ٠٠٠ ﴾

ماذا ترانا نقول بعد المقدمة الضافية التي قدمها بها الدكتور جلال الخياط هذه المجموعة شارحاً ظروف حل الغاز المخطوط لتشابك خطوطها حتى اوصلها الى المطبعة وقد عانى من ذلك تعباً كثيراً طيلة ثلاثة أشهر . في الحقيقة ان هذه المجموعة تمثل غصناً كثيف الاوراق كثير الشمر من اغصان شجرة شعره المتمثلة في دواينه العشرة . وهذا الغصن يتمثل في دواوينه الخمسة في مجموعته هذه .

وتعالج هذه المجموعة كأخواتها موضوعات مختلفة منها :

اخوانية واجتماعية ووجدانية وذاتية وبعض القصائد السياسية وغيرها من أمور الحياة .

وتتميز هذه المجموعة بتجربة الشاعر وقد ازدادت في استقراء الواقع العربي والخصوص الاجتماعي للشعب العربي .

كما ان قصائد المجموعة هي كمثيلاتها في دواينه العشر تتميز بطولها الى جانب أخوات لها قصيرات وبين هذه وتلك توجد التي تتصف باللا طويلة واللا قصيرة .

قصائده اذن هي مثل الحياة بما فيها من بشر وشجر ونهر وبحر منها الطويل الطويل ومنها القصير القصير ومنها بين هذا وذاك .

ولا غرابة في ذلك لأن الصافي كان في كل قصائده من هذه المجموعة يحاكي الحياة بسمائها وأرضها ومايئها وما في السماء والارض والماء من كائنات مختلفة في الشكل والطبع والسلوك والاهداف والمرامي والغايات والتطبع والطموح و ٠٠٠ الخ .

وانني في هذا التعريف بهذه المجموعة لا استطيع ان اوقف القارئ عند محطة معينة من شعره لأن كل محطاته مريةحة وفيها ما يتثير الف سؤال وسؤال ، لذلك أدعو القارئ الكريم الى التجوال في بستان الصافي النجفي الوارف الظلال والكثير الشمر ليتمتع بهذه الدنيا الصافية والخالية من الزيف والخداع والمتميزة بالصراحة والصدق والعفوية والبساطة والعدوبية والرقابة والدفء والعنان ، انها بستان الصافي النجفي في مجموعته الكاملة غير المنشورة . وبعد ذلك سيجد القارئ صدق ما أشرنا اليه .

فنونه الشعرية

تطرق الشاعر أحمد الصافي كغيره من الشعراء الى فنون الشخص المختلفة ، وزادهم في فنون جديدة لم يتطرق اليها أي شاعر فديم كان أو محدثاً ، ومن هذه الفنون :

الشخصي :

لما كان الشاعر مرأة بيئته ، وصورة عصره ، فشاعرنا أحمد الصافي هو تلك الصورة الواضحة للعصر الذي عاشه والشعر الوجداني يتفجر من ينبوع القلب : ويعبر عن أحاسيس الضمير ، فأوحى اليه بصورة أخاذة مشوبة بالصراحة ، محببة ، الى النفس ، لما تعلج في نفسه من عواطف ومشاعر ، كيف لا وهو الشاعر العاشق الذي يتلذذ بمفاتن المرأة ويهيمه الوجه الصبيح . يقول :

هذا الجفا للصب منك مرير
اذا يكون الحب والمحبوب ؟

صلبني وحاسبني بذنبي في الهوى
واغفره لي ان كان ثم ذنب

او ما تفارقنا على ان نلتقي ؟
فقد انقضى زمن وطال مغيب

فلتلمح ما كتبت يداننا في الهوى
ان كان يمحى عهدنا المكتوب

كتبت عيونك في فؤادي اسطراً
لم يمحها بعد ولا تعذيب
مازال للقبلات طعم في فمي
فيه أهييم وانتشسي وأغيب
يا سكرة القبلات عيشي في فمي
فلقد وفيت وما وفي المحبوب

وفصيدة (حب . ام اعجباب) لوحه فنية اخاذة ،
تمثل حوار الشاعر مع فتاة جميلة في جو فاتن يكشف
بجلاء موقفه منها ، وكيف كان يقضى أوقات الصفو
والمرح ، انها صورة جميلة من صور ذلك الحب العفيف ،
حيث يقول :

تقولين اعجا بي بشخصك لا الهوى
فهل منك كانت خصلة الشعر اعجا با

وهل قلت ما ااحلاك حين ضممتني
لصدرك اعجا با ام الحب غلا با

وعرضتك لي مثل اللجين سواعدأ
لألثمنها والشعر ينشر اطيا با

وسجدة وجهي فوق صدرك عندما
تخدت به يا ربة الحسن محرابا

وقولك لي هل مثل ليلي تعبني
ترى كان اعجا با ام الحب صخبا ؟

وراح يناجي فتاة احلامه التي طالما داعبت خياله ،
بعد ان اعتراه الحزن والذهول ، فعاتب قلبه قائلاً :

جنون ان تفكك في سواكا
 فيما قلب ابتعد عن سلاكا
 الى م تظل ترجو الوصول منه
 تموت وما يموت به رجاكا
 سكرت بحبه فاذا الاماني
 من الاوهام تعبث في حجاكا
 افق من سكرة الاحلام هذى
 لتعرف اي ساق قد سقاها
 شبابك والهوى نشآ رفاقاً
 وشبتك ولم يشب ابداً هوهاكا

وما أجمل قوله في (بائعة الزهر) التي جاء فيها :
 قال دعني لم يبق عندي زهر
 قلت : باقي لديك زهر الخدود
 قال زهر الخدود كم ذا يساوي
 لست ادرى ، فقلت كلّ وجودي
 قال ما تستفيد من زهر خدود
 نلتـه في وجودك المفقود
 قلت في البيع استفيد هياماً
 هو عندي يفوق كل مفيد
 ان اسمى اللذات ما تنتهي بي
 لفباءٍ ما فوقه من مزيد

لعل ثمة من يقول ان غزل الصافي يتناقض مع اغراضه الشعرية الأخرى ، كما انه يتناقض مع مجمل تفاصيل حياته وما كان عليه من عزوف عن الدنيا ومباهجها ، ولكنني أقول انه على أية حال انسان له عواطف ومشاعر وله انفعالات فضلاً عن انه شاعر يتحسس بالجمال ، فلا مشاحة من أن يصفه اعجاباً كان ذلك الوصف أو واقعاً معاشاً .

الوصف :

لعل أهم ما يمتاز به شعر الصافي الدقة في الوصف ، والخصوصية في الخيال ، والظرف والنكتة . فهو وصف بارع له قصائد متعددة في وصف الطبيعة . وهو يجيد الشعر في صياغة فريدة يتجلّى فيها الفن الرفيع ، وتزدحم في شاعريته العواطف المتلذذية ، وكان اسبق الشعراء تأثراً ، بما جد من افكار . فهو الذي يصف لك الشعور الحساس وصفاً دقيقاً ، لأنه الشاعر الذي يحس بالحياة احساساً عميقاً ، ويترجم عنها للأحياء . ولما كانت البلاد السورية تتمتع بجمال مصايفها وليلاتها السافرة التي يطل عليها القمر بما يسركه من اشعنته الفضية الساحرة ، ترى أهل دمشق يقصدون تلك المغانى وهم فرحون مسرورون ، والصافي لا يستقر في مكان معين ، بجده يتنقل كما شاء له الهوى ، وهذا مشهد من بين تلك المشاهد الحلوة في اخريات ليالي القمر ، حيث يصف الصافي بعض الحسان في (بقين) ذلك المصيف السوري المرع ، وهن يتناولون للعوده الى دمشق ، لأن القمر أوشك ان يشرف على المحاق :

رب بنيات يمسن في الحبر
 فواتن يذوب فيهن النظر
 بهن قد راق الأصيل والسرور
 وطاب منهان الحديث والسمور
 وحرم النوم وحلل السهر
 يقصدن (بقين) اذا البدر ظهر
 ويستترن كلما البدر استتر
 يقلن . فلنعد فقد غاب القمر
 بهذه الأقمار تحتاج القمر ?

وهو لم يقف عند هذا الوصف حسب ، بل راح
 يخاطب بقين بقوله :

أيا (بقين) فيك الحسن يسببي
 فما بك غير غانية وصب
 ضياء البدر اخفته شموس
 تطل عليه من شرق وغرب
 لقد نشر الجمال بكل صوب
 وقد نصب الغرام بكل درب
 الى بقين سرت بآلف قلب
 وعدت الى الشام بدون قلب

ويواصل الشاعر سابعاً في بحر من أشعة القمر
 الفضية وهو يصطاف في تلك الليلالي المقرمة :

فهنا النجم ساطع كبدور
 وهنا البدر مثل شمس النهار
 كم أردت الكرى فأبدي لي البدر عتاباً بألسن الأنوار
 قائلاً : كيف يا سميري تغفو
 افهدي شريعة السمار
 أحبب سهران والصب غاف
 اذا عندكم هوى الأقمار ؟
 فقضيت الزمان بين نهارين نهاري ضحى وليل منار

وهناك في (زحله) حيث أحس الصافي بجمال الطبيعة
 وألم بالبساتين والرياض ، وعاش في هذه الطبيعة
 الجميلة ينعم بالعطر والزهر والليل والشمس والقمر ،
 فوصف هذه المباحج ، وقد لا يكون ذلك غريباً ، لأنه
 صادر عن شعور رقيق ونفس شفافة يهزها الجمال
 وتطر بها النغمة الموسيقية . اسمعه يقول :

أزحلاة عم فيك الحسن حتى لتنعلو فيك اسعار الدمييم

توزع فيك قلبي دون جد
 لا تحويين من حسن عميم
 أرى واديك ممتئلاً بحور
 فهل واديك جنات النعيم ؟

وهل بنسيمك المعتل خمر
 فاني قد سكرت من النسيم
 فيا وادي العرائش انت واد
 يفسر لك الفؤاد من الهموم

وشاعرنا يتحسس آلام البايسين ويصور آلامهم
واحزانهم وقسوة عيشهم وحرمانهم ، لأنه عاش بايساً
ولكنه كبيراً .

وهنا وصف الشاعر طفلة ترتعد فرائصها من البرد،
وهي تدخل احدى مقاهي دمشق ، وتنقف على رؤوس
الناس تسألهم بحياء وخفر ، فينهرونها ، وكان الصافي قد
تأثر لهذا المشهد البايس ، فقال :

جاءت تكشف دمعة حرى
تشكو الضنى والجوع والفقر

جاءت تكشف سيل أدمعها
بيدٍ وتسأل باليد الأخرى

تهتز من برد ومقلتها
للحزن تعطي شعلة حمرا

جاءت لتشكو جوعها ومضت
تشكو الورى والجوع والزgra

جاءتهم والعين دامعة
منها وعادت منها عبرى

ومن وصفه الذي ينفرد به قوله يصف النجوم :

كأن ساقط النجوم ارقام
قد ساب في بحر الظلام وانطلق

أو كقذيفة رماها مدفع
أو هو كالسهم من القوس مرق

أو لهب في فحمة الليل سرى
 أو هو جيب للدجى قد انخرق
 أو سطر نور خط في لوح الدجى
 أو هو ميزاب من الضوء انهرق
 أو هو قرن الشمس ناطح الدجى
 أو هو سيف لعشا الظلماء شق
 أو كعمود الفجر لاح قارعاً
 جبين زنجي الظلام فانفلق
 أو عمداً يرفع خيمة الدجى
 أو هو ساق العرش في الليل برق

ومن قصائده المبتكرة (الشاي) وهي حافلة بالمعاني
 السامية ، كاملة متجانسة في الوحدة الشعرية ، تستقيم
 فيها الصياغة والفك والخيال . انها لوحة فنية رائعة
 قال فيها :

فللفم احلى مشرب من مذاقه
 وللعين من مرآه أجمل منظر
 عجبت له يكوي اللسان حرارة
 ويطفيء نيران الجوى المتسرع
 لقد نال من طبع الحياة حرارة
 فان يسر في ميت من الناس ينشر
 اذا فار ما بين السماور ماؤه
 سمعت له انعام ناي ومزهر

فأشرب مرتاحاً على نغماته
كؤوساً وما يغلى له غير سكر
كان به صباً ينوح وقد ذكر
لهيب الهوى منه بقلب مسرع
فيسكت ان تخمد به نار حبه
وان تذك فيه لوعة الشوق يزفر

ولهل وصفه الغرفة في ليلة شتائية ، ينقلنا الى
صور البهاء زهير الذي عرف شعره بالسهل الممتنع ،
فشعر الصافي لهو من السهل الممتنع حقاً ، حيث يقول :

أكافح البرد في سراجٍ
يکاد من ضعفه یموت

في غرفة ملؤها ثقوبٌ
او شئت قل ملؤها بيوتٌ

يسكن فيها بلا كراءٍ
فأر وبقٌ وعنكبـوت

لل فأر من مأكلـي غذاءٍ
والبـق جـسيـليـ لـديـهـ قـوتـ

واعـزلـ العـنكـبـوتـ أـمـريـ
وـفيـ بـقاـهـ مـعـيـ رـضـيـتـ

مشـتـغلـ بـالـنسـيـجـ عـنـيـ
يـبـنيـ شـبـاكـاـ بـهـ حـمـيـتـ

فَكِمْ بِهَا صَادَ مِنْ دَبَابٍ
قَدْ كُنْتَ فِي أَمْرِهِ عَيْتَ

هكذا كان الصافي بارعاً في رسم الصور والمشاعر
والألوان ، له ذوقه الفني الرفيع ، ومقدراته على صياغة
الألفاظ ، وجمال الأداء ، وحسن الديباجة . انه الشاعر
المجدد والمجدد أبداً .



الوطنية

ساهم الصافي في القضايا التي خاضتها الأمة العربية،
وأخذ يردد أشعاره في مواصلة الجهاد والتغنى بقوميته
وعروبيته ، فله ايمان راسخ قوي بوطنيته تبرز بشكل
واضح صلابة عقيدته ونضاله المستميت من أجل الأمة
وأهدافها الإنسانية ، قال في قصيده (انا عربي) :

تساءلني هند عن نسبتي
فقلت الى المعدن الفاضل

انا عربي .. وحسبني بذا
جواباً يعظم سائلني

وان رمت يا هند شرحاً لما
أشرت له من علا شامل

فآبائي الصيد من هاشم
وأخواли الفُرّ من عامل

أوحد سورية بالعراق
وأجمع لبنان في بابل

ولي في فلسطين ماض علا
وآمال مستقبل حافل

ولي سب جال في الكائنات
ومن عامل سار في عامل

تولد قدمًا بأرض العجاز
وحل محمرة الساحل

والقى عصاه بارض العراق
ومنبت كل فتى باسل
سيبقى يطوف الى ان يقيم
على ذروة الوطن الكامل

وشاعرنا كتلة من عواطف جياشة ثائرة ، رضخ
للظروف وقادى الحرمان بشتى الوانه وما فيه ، فقد
سجن ثلاثة وأربعين يوماً في ادارة الامن العام الفرنسية
بإيعاز من السلطة الانكليزية حين دخلت سوريا ولبنان سنة
١٩٤١ في الحرب العالمية الثانية ، ومن خلال اعتقاله في
السجن أوحى له الأيام اشعاراً تتذوق حماسة ، فقال :

حبستْ ولم أعلم بذنبي فأصبحتْ
لبي الأرض في ضيق وضاق بي الأفق
ولما علمت الذنب خدمة موطنى
حلا السجن في عيني وطاب لي الشنق
وهو يتحدى الطغاة بصموده وكفاحه ، قائلاً :

سجينوني دونما ذنب ســـوى
أنني سامي المنى حرّ عزيز
لا يضر السجن مثلـي ان يكن
موطنـي يصبح في حرـز حرـيز
ولئـن اشنـق تـكن مقـبرـتي
منـبراً يـلـعن جـرمـ الأنـكـليـز

ويتغنى بالسجن ، شأنه شأن الأبطال المغاوير الذين لا ينامون على ضيّم :

سجنت وقبلني في العلى سجنوا أخي
وآمل في العلياء ان يسجنوا الأبناء

و شاعرنا مخلص لوطنه ، فهو يحتقر الماردين الذين يخونون أمتهن من أجل خدمة الاستعمار البغيض والأرتقاء بأحسانه :

يا من جهلت من الأوطان قيمتها
ادخل حمى الليث تعرف قيمة الوطن

حتى الشالب تحمي عن حفائرها
والطير يدفع مهتاباً عن الوكن

يا خائناً لبلاد قد نشأت بها
ما خنت بالأرض بل بالأهل والسكن

ماذهب اذ خنت في الاخلاص لذته
ومن ينق لذة الاخلاص لم يخن

وقال مشيداً بوطنه العربي الكبير :

وطنی مالی حبیب غیرہ

وطني روحي حلت بدني

ليـس سورـيا وـمـصـر وـالـعـراـق

أو سواها من حسا أو عدن

غير أعضاء لجسم فصلت
كيف تحييا بعد ترك البدن

أو غصون قطعت من دوحة
كيف بعد الروح عيش الغصن

وقال من قصيدة عنوانها (تكسير الأصنام) وفيها
دعاة صريحة الى الشعب العربي للوقوف بوجه
المستعمر المحتل :

اهلاً بسجني لشهر أو لأعوام
فإنما يوم سجني تاج أيام

قضيت حرراً حقوق السجن كاملة
والاليوم في السجن اقضي حق أقوامي

ان يسجنوني مجرمي ياله شرفاً
اني احارب قوماً أهل اجرام

محمد كسر الأصنام شامخة
من لي بتكسير (لورداد) كأصنام

يكفيهم حطة ان ليس يتبعهم
منا سوى كل منحط ونمam

وشاعرنا فيلسوف حكيم وشاعر ملهم ، تهز اغاريده
العواطف الراقدة ، ويتحسس لآلام شعبه ويدرك واقعهم
الفاسد . فهو يرى داء المطامع المتسلل في نفوس
المستعمرين الذين يلعبون بمقدرات هذا الشعب وهذه
البلاد فقال :

يا من جهلت من الاوطان فيمتها
ادخل حمى الليث تعرف قيمة الوطن

ماذقت اذ خنت للأخلاص لذته
ومن يدق لذة الأخلاص لم يغرن

سعى العدو لنزع الروح من وطني
ماذا انتفاعي بعد الروح بالوطن

وهو يرفع صوته عالياً مدافعاً عن حقوق الشعب
المهضومة ، ولا يخشى بذلك لومة لائم :

خدعوا الشعب ثم أردوه ميتاً
فحربي مثل أختها في القياس

ساسة الغرب تخدع الخصم لكن
خادع الشعب في بلادي سياسي

كيف يرجو الشعب الوديع أماناً
من نفوس ربت على الأفتراس

وقال يهزأ بالبرلمان :

قال لي صاحبي هلم الى المجلس فالليوم أعظم الجلسات
قلت بالأمس زرتـه وفؤادي
مفعم منه في أذى الذكريات

قال كرر له الرواح لتلقـى
لـه سلوى عن هذه الازمات

قلت هيئات لا أعود فحسب رؤيه الموت مرة في حياتي

وأنا أذاكتفي بهذا القدر من شعره الوطني ، إنما أدعو القارئ إلى أن يرجع لشعر الصافي في ثنايا دواوينه ، فيجد الكثير من هذا الشعر الذي يتذهب وطنية وقومية وأصالة عربية قلما وجدت لدى شعرائنا العرب .

التمرد والبؤس :

تشرئب روح شديدة الشبه لروح رهين المحسين أبي العلاء المعري في بؤسه وثورته وتمرده ، تلك هي روح أحمد الصافي ، هذا الرجل المتألم للأنسانية المغذبة ، الذي يحمل بين جنبيه روحًا تحللت من قيود العدم ، ونفسًا قوية لم تضعفها الخطوب ، فالثورة والتمرد يتدقان في شعره ، فقد قال :

لئن أضعفت جسمي الخطوب وحملها
فما أضعفت نفسي ولا أوهنت عظمي

كأنني خيال حين أمسى من الضنى
وليث عرين حين اسطو على خصمي

حياتي بنفسي لا بجسمي منوطه
وقوتي قوة بالروح والقلب لا الجسم

وتلازم الصافي ثورة الروح وتمردها ، فهي تعصف به وتبلغ فيه أقصى الحدود . قال :

ان روحي تروم منك انفلاتاً
فـكـأـني مـنـ الـحـيـاة بـجـبـس

أما قصيدة (الطفلة السائلة) ففيها يشفق الصافي
على هذه البائسة بشيء من الاستياء والسخط والثورة،
فقال :

لا عشت في الأزمان يا زمناً
فيك اللثام سلموا الأمرا

ان الأله احالها لهم
وهم احالوه الله جورا

بين الورى اضحت وخالفها
حيرى فمن ترجي الخيرا ؟

وقراه يسخط ويصب جام غضبه على السماء :

ثم كم لي على السماء ديون
ليس أرجو بأن تفيها السماء
وهو متبرم من البشر ، ناقم عليه ، قال :

أواء من شـرـ بنـيـ آـدـمـ
واحدـهـمـ شـرـ منـ الآـخـرـ
كـلـاـ فـمـاـ هـمـ بـبـنـيـ آـدـمـ
اـذـ لـمـ يـلـدـ آـدـمـ لـكـنـ خـرـيـ

وقال أينما :

الـاـ تـبـاـ مجـتـمـعـ دـنـيـيـ
تـكـوـنـ جـنـسـهـ مـنـ كـلـ جـنـسـ

أتيت لأنشر الاصلاح فيه
فلم أصلحه بل افسدت نفسي

وها هو ذا يعبر عن شعور الاستنكار والسخط
قائلاً :

قد كثّر الفقراء ظلم ذوي الغنى
لم يكثّر الفقراء حكم الباري
كم عاش قوم من طوى قوم وكم
عمرت ديار من خراب ديار

فلرب قصر بالجماجم مبتني
ولرب نهر بالمدامع جار
كم مجتنٍ ثمراً ولم يغرس وكم
من غارس لم يجن من ائمار

عجز الفقير عن استعادة حقه
فأحال ذنب الفقر للأقدار

أغني ! لا تسخر بزفرة بايس
كم من دخان منذر بالنار

وقصيدة (ذكرى سمكة) فيها يعطف الشاعر عليها
شوقاً وحناناً من جهة ، ويعلن استياءه وثورته من جهة
آخرى ، فهو يمازج العنان بالثورة قائلاً :

انا اطعمتها لتحبى وقومي
اطعموها لتجرع الموت مرا

نَمْ لَمْ يَكْفِهِمْ نُفَاقٌ وَغَدْرٌ
فَرَأَوْا رَحْمَتِي جَنُونًا مُضْرِّا

وَعَلَى لِسَانِ الْقَطْ يَخْتِمُ أَبْيَاتَهُ بِمَا جَبَلَ عَلَيْهِ مِنْ
بُؤْسٍ وَسُخْطَ قَائِلًا :

يَقُولُ انْظُرْ لِجَنْسِكَ كَيْفَ يَبْقَى
وَيَقْرَصُ لَيْ وَلَمْ أَقْرَصْهُ أَذْنِي

وَكَمْ عَانِيَتْ مِنْهُمْ دُونَ جَرْمٍ
إِذَا يَا افْسَدْتَ فِي الْكُلِّ ظَنِّي

وَلَمْ تَقْتَصِرْ نَقْمَتَهُ وَتَمْرَدَهُ عَلَى الْبَشَرِ بَلْ ثَرَاهُ
سَاخْطًا عَلَى حِرْفَةِ الْأَدِيبِ أَيْضًا ، فَمَا أَحْسَنَ قَوْلَهُ :

يَا صَاحِبِي إِثْأَارًا لَيْ وَاحْرَقَا كَتْبِي
أَوْ حَصَّلَا دِيَّتِي مِنْ مَهْنَةِ الْأَدَبِ

بَنِيتَ لِلشَّاعِرِ أَبْيَاتًا مُشَيْدَةً
وَمَا بَنِيتَ لَهَا بَيْتًا مِنْ الْقَصْبِ

﴿الأباء﴾

الصافي شاعر ثائر على كل عتيق بال ، شاعر يروم السمو بالذوق الإنساني . ولقد قيل ان الشعر ينبع من نفس صاحبه ، ولما كان الصافي مرآة صافية ، فقد كان شعره روحًا نقية خالية من شوائب الدنيا ، مليئاً بعزة النفس والأباء والشمم والكرامة . فهو لم يسف اسفاف الشعراء من أجل ان يحظى بجاه أو يحصل على شهرة ، ولم يمدح في عمره شخصاً استجدى منه مالاً أو استرحم مرتبة أو استعطف جاهماً . وقد قنع من دنياه بأقلها كما في قوله :

قنعت من الدنيا بدنياً هو اجلس
وعشت بفضل الوهم في عالم سحري
اغدي جليسبي في وساوس فكريتي
واسكن ضيفي في بيوت من الشعر
وهو لم يسخر قلمه لمدحه ولم يضف له جميل
الصفات :

وأمير رام ان امدحـه
قلت احتاج لمن يمدحـني
ان لي فوق معاليك علاً
كنت لو تفهمـها تفهمـني
وهـاك صورة أخرى لأـباءـهـ ، ملـأـيـ بالـنـزـعـةـ الـإـنسـانـيـةـ
كـقولـهـ :

يساومني الزمان على اباءٍ
يساوي كل ما ملك الزمان

فأدعوه فلست ابيح عزي
ولو عرضت براحتك الجنان
متاعك ماله شاء بـسوقي
فسوقي لا يروج به الهوان

حياة الصافي منزهة عن كل مذلة وخضوع ، وهذا
ان دل على شيء ، فانما يدل على شممها وابائه وعزّة
نفسه ، وما احسن قوله وهو يصف هذه العناصر الغريبة
بروح سقية وهيكل سقيم :

غلاء واقلال وسقم وغربة
وفقد اعزاء وحرب وأهوال
 وخيبة آمال ودهر معاكس
 واشياء فيها يتعب القيل والقال
 ومن عجب اني على تلك رابض
 كأن الشقا غاب كأنني رئبال

ويصور الشاعر نفسه ويظهرها على حقيقتها في
تصوير رائع لواقع الحياة التي يعيها ، ولعل ابلغ
سمو ارتفاع نفسه الأبية وشممها واباءه مع حاجته الى
المادة وعزوفه عن المال ، فهو القائل :

عظيم ولا جسم يعين ولا عقل
 فلم ادر من اين المنائب لي فضل

عظيم بآمالني وسامي مطامحي
وانني صحيح القصد والجسم معتل
عظيم بأشفاقي وعطفني على الورى
وانني أهلي الكل اذ ليس لي أهل
عظيم بهزئي بالنواب جمة
وكوني ضحوك السن والعيش مختل
عظيم بأنني لا أحس بوحشة
ولو عقني دهري وقاطعني الكل
عظيم بأنني في صراع مع الضنى
مع العيش لا زندي تكل ولا الرجل
عظيم بأنني لا أذل لحادث
وان طريقي رغم وغر المنى سهل
عظيم بأنني لا أحس بحاجة
وان كنت لا عل "لدي" ولا نهل
عظيم بأن الشعر عندي رسالة
فلم تبتذر يوماً وان عظم البذل
عظيم بأن النفس عندي بحالها
فلم يعلها علم ولا حطها جهل
فذلك من أسرار نفسي وما اختفي
سأجلوه يوماً حين يكشفه العقل
ان هذه الصورة تعطي القارئ فكرة واضحة المعالم
عن اباء الرجل وايمانه العميق بكرامة نفسه وتمسكه
بالقيم والمثل العليا واعتزازه في ذات تفكيره .

﴿ الرثاء ﴾

رَيْأَ الصَّافِي لِأَصْدِقَائِهِ مَلِيئَ بِالْتَّفْجِعِ وَالتَّحْسِرِ ،
فَهُوَ يُشَرُّكُ الْقَارِئَ بِرَزْءِ الْمَصَابِ فَيُجْعِلُهُ يَحْسُنُ وَيَتَأَلَّمُ .
وَيَتَجَلَّ فِي هَذَا الْفَنِ مُثْلُهُ غَيْرُهُ مِنْ فَنُونِهِ الشَّعُورِيَّةِ الصَّدِيقِ
وَالْإِخْلَاصِ وَالْعَاطِفَةِ الْجِيَاشَةِ وَمَا يَنْاسِبُ ذَلِكَ مِنْ عِبَارَةٍ
رَصِينَةٍ وَجَمْلَةٍ مَسْبُوكَةٍ تَتَفَقَّ وَوَاقِعُ الْحَالِ . وَالْقَارِئُ
بعضُ مَرَائِيهِ ، قَالَ رَائِيًّا الشَّهِيدَ سَعِيدَ الْعَاصِ :

رَمَيْتَ الْعَدِيَ بِالنَّفْسِ قَبْلَةَ حَمْرَا
وَاسْرَعْتَ لَمْ تَصْبِرْ إِلَى أَنْ تَرَى النَّصْرَا

تَعْلَمْتُ دَرْسَ الْكَرِّ فِي الْحَرْبِ وَحْدَهُ
وَخَالَفْتُ قَوْمًا تَدْرَسَ الْكَرِّ وَالْفَرِّا

بِبَأْسِكَ يَوْمَ الرُّوعِ آمَنْتُ الْعَدِيَ
وَسَيْفِكَ فِي الْهَيْجَاءِ آيَتِكَ الْكَبِيرِ

تَرَكْتَ فَرِيقًا يَقْطُفُ النَّصْرَ يَانِعًا
وَانْتَ امْرُؤٌ يَكْفِيَهُ أَنْ يَغْرِسَ الْبَذْرَا

احْاطَ بِكَ الْجَيْشُ الْلَّهَامُ فَرَعَتْهُ
لَدْنَ سَقْتَ مِنْ عَزْمِ لَهُ عَسْكَرًا مَجْرًا

كَأَنَّ الْوَغْيَ لَهُو " لَدِيكَ فَلِمْ تَسْرِ
إِلَى الْحَرْبِ إِلَّا كُنْتَ مُبْتَسِمًا ثَغْرَا

إِذَا بَعْثَوْا جَيْشًا بَعْثَتَ لَهُ رَدِيَ
وَانْأَرْسَلُوا مَوْتًا عَرَضْتَ لَهُ صَدْرَا

تعرضت للموت الزؤام ترومته
وكم اذ رأك الموت مقتحماً فرا

لقد كنت موتاً يرعب الموت بأسه
وما اسطاع ان يلقاك لو لم يجيء غدرا

وهيئات تلقى عن سعيد بدليه
وهل تبدل الظلماء عن بدرها بدرها

ورثى نابغة الخط ممدوح الشريف بقوله :

أنيت لنا من معجز الخط آية
ونحن جميعاً في بسوغك آمنا

رفعت لنا رأساً بفنك عالياً
ومتَّ، فعدنا مطرقين كما كنا

توضح من سر الخطوط خفيها
وينطق قبل اللفظ خطك بالمعنى

ولست براتٍ شخصك اليوم في الوري
ولكنني ارثي بفقدانك الفنا

هكذا تبدو عواطف الشاعر جلية فياضة في هذه
القصيدة وفي غيرها ، يلمس فيها القارئ الأصالة
والسمو والجودة في مرأيه التي قالها باكيأ أو رائياً
من ودعهم من اصحابه وعارفه او بعض الشخصيات
الأدبية والسياسية المعروفة في الوطن العربي .

الفصل الثالث

جولة مع الصافي

لأول وهلة كان لقائي بالسيد احمد الصافي في بيروت خلال ايام ١٥ - ١٨ / ٧ / ١٩٧٤م في مقهى البحرين المطلة على البحر ، فوجدته الى جانب شخصيته النادرة ، سيرة ملئت بالفضائل والذود عن حياض الوطن والثورة على التقاليد البالية والعادات المستهجنة ، فأنست بأحاديثه التي لا يمل منها السمع .

وكان محدثي قد استرسل في ذكريات أدبية وسياسية له تعود الى سنتين خلت ، وهي ذكريات طريفة لم تنشر سلفاً ، وببدأ يقول :

أول من فكر بالدراسة عني (أديب التقى البغدادي) مؤلف كتاب (الشريف الرضي حياته وآراؤه من شعره) أخذ فيه الدكتوراه من الجامعة المصرية ، توفي رحمه الله ، كان ذلك في سنة ١٩٣٢ حيث أتيت الى دمشق للاستشفاء ، وكنا جالسين في مقهى بشارع بغداد ، و كنت جالساً مع أديب التقى وكان معنا رهط من الأدباء السوريين ، فأنشدتهم ثلاثة أبيات جاءتنى في ذلك اليوم ، فالتفت اديب التقى وقال : « ان الصافي سيتعجب المؤرخين من بعده » ثم قال : « المعري لم يكن فيلسوفاً ولكن له آراء الحقائق الفلسفية ، والصافي

كما يظهر من هذه الأبيات له آراء تلعقه بالفلسفه ، وانا
أشعر ان من الواجب عليّ ان اعمل دراسة عنه في حياته
لاستمد معلومات منه » . أما الأبيات فهي :

استلذ الحزن المذيب كما قد
لذ للسامع الغناء الشجاعي

ان للحزن سكرة كالحميا
خاص في نيلها الفؤاد الذكي

سكرة الحزن تملاً القلب وحيأ
فهل الحزن للقلوبنبي ؟

بعدها تعرف بي سليم خياطة ، وهو مولود في امريكا ،
وكان يدرس الحقوق في دمشق ، وهو مؤلف كتاب
(حميّات في الغرب) و (العجشة المظلومة) وصاحب مجلة
(الدهور) العظيمة التي كانت تصدر في بيروت . وابو
معرفتي به قال : أنا سأعد دراسة عنك ، وبعد مضي
فتره سافر الى بيروت ، وأصدر مجلة (الدهور) وهي
مجلة المثقفين ، وكتب مقالاً عن ديواني (الأمواج) بدأه
بهذه الكلمات : (تحرق مليارات الذرات من الفحم
الحجري حتى يتولد منها الماس ، وتتلف مليارات من ذرات
الرمال حتى يتكون منها حجر متamasik ينجرف من
الصحراء على المدينة ليحطم ما فيها من تقاليد وسخافات .
احمد الصافي هو الماسة الشعاقة التي تبلورت من احتراق
الجمر المتamasik من الرمل الذي قذفته الصحراء على
المدينة ليحطم ما فيها من تقاليد وسخافات » .

وبعد ذلك بعشر سنين رأني في بلدته (طرابلس) وقال : ادعوك الليلة بضيافتي في داري ، فأخذني الى بيته . وبعد أن جلس في الصالون غاب قليلاً وأحضر كتاباً مخطوطاً يقع في مئة صفحة تقريباً . وقال لي هذا هو الكتاب الذي وعدتك به ، فاستعرضته استعراضاً سريعاً ، فوجده يقع في ثلاثة فصول هي :

- ١ - الفصل الاول عنوانه (الصافي والخيام ما تشابها وما اختلفا) .
- ٢ - الفصل الثاني عنوانه (تعزييات الصافي) .
- ٣ - الفصل الثالث عنوانه (الشرقي المثقف) .

واتذكر الفصل الاخير وقد ضم هذه الكلمات التالية : توجد عقول غربية بنفوس شرقية . يقول حتى الآن قدمت لنا ثلات شخصيات اولها : المعري وثانيها الخيام وثالثها أحمد الصافي . اذ نشر من هذا الكتاب خمس مقالات مسلسلة في مجلة (الأفكار) الطرابلسية ، وقد توفي الرجل قبل عشرين عاماً ، ولا نعلم ماذا جرى في أمر الكتاب المخطوط ؟

تعرف بي الاستاذ ميشيل عفلق عند رجوعه من فرنسا سنة ١٩٣٣ في دمشق وتلازمنا نهاراً وليلةً أربع سنين تقريباً ، وقال في اول تعرفه : كان علي " اكمال دراستي في التاريخ بفرنسا لأخذ الاطروحة ، وكنت عازماً على ان تكون اطروحتي عن المتنبي أو ابن الرومي ، وبعد ان تعرفت على شعر الصافي أصبح واجباً علي" أن أعمل

اطروحتي عنك . وقال كلمة ثانية هي : اعتقد ان المتنبي او ابن الرومي لو كان عائضاً في هذا العصر لكان احمد الصافي . قال هاتين الكلمتين في حضوري وفي غيابي .

بعد الحرب العالمية الثانية ذهب الاستاذ بهيج عثمان صاحب دار العلم للملائين الى القاهرة ، وكان اذ ذاك سكرتيراً لمجلة (الأديب) اللبناني ، وعندما عاد نشر كلمة بعنوان (جولة الأديب في شهر) ومما جاء فيها : اني زرت عباس محمود العقاد في القاهرة فقال اني معجب بقصيدة الصافي المنشورة في العدد الماضي التي عنوانها (خيال في كأس) وقال العقاد (ان هذا شاعر حقاً) نعم رآني بهيج عثمان وقال لي :

ان " العقاد يسلم عليك ويطلب منك ان ترسل اليه دواوينك ، لأنك يريده أن يؤلف كتاباً عنك ، فصرت ارسل اليه دواويني . وفي اثناء مهرجان احمد شوقي الذي اقامه الرئيس جمال عبدالناصر تصفحت مجلة (الاذاعة المصرية) وفيها عنوان ضخم وهو : احمد الصافي النجفي أشاعر شعراء العربية باعتراف عباس محمود العقاد ، وتحت العنوان العبارة الآتية : زار مندوب المجلة الوفد العراقي لمهرجان شوقي ، فاجتمع الى الاستاذ ابراهيم الوائلبي وسأله عن شعراء العراق ، فقال له هناك شعراء رحلوا وشعراء أحياء ، ومن الشعراء الأحياء السيد احمد الصافي النجفي الذي قال عنه العقاد : انه أشاعر شعراء العربية .

وفي الصيف الماضي سنة ١٩٧٣ التقييت بالاستاذ

ابراهيم الوائلي ، وسألته عن هذا الرأي الذي أداعه ، هل سمعته من العقاد ؟ قال لا ولكنني قرأته له في مجلة (الرسالة) المصرية فنقلته . وبعد ذلك قال لي معن العجلي الأديب العراقي : اجتمعت بالاستاذ عمار العقاد وهو ابن اخ عباس محمود العقاد وقال لي : لقد ترك العقاد كتاباً مخطوطاً عن الصافي ويقول في انتهائه لا يكفي ان يدرس الصافي اديب واحد ، بل يجب أن يدرس مائة اديب لسعة آفاقه الشعرية ، فيجب أن يأخذ كل " ناحية ويدرسها .

أما فؤاد الشايب رئيس تحرير مجلة (المعرفة) السورية ، فقد كتب منذ عشرين عاماً دراسة عن الصافي في مجلة (الصباح) الدمشقية ، لصاحبها عبدالغنى العطري بعنوان (احمد الصافي الذي ستدرس الأجيال العربية دواوينه) والمقال كان في اثننتي عشرة صفحة من القطع الكبير ، اي انه استوفى العدد كله ، ثم اكمله بصفحة ونصف في العدد التالي . وقال في آخره : لقد ابتلعت افكاراً كثيرة جاءتني عن الصافي بقصد الاختصار ، فالصافي لا يكفي للكتابة عنه مقال او مقالان ، وانما يجب ان يؤلف عنه كتاب .

نعم تحدث الصافي عن دواوينه المخطوطة ، مستندها بنماذج منها فقال طبعت لي عشرة دواوين ، ولديّ الآن خمسة دواوين مخطوطة هي : ١ - شباب السبعين ٢ - بلا اسم ٣ - كما جاء ٤ - تمود الشبيب ٥ - المطعم . وهذا الأخير أفهم من كل دواويني ، لأنه استقركت فيه

آلام المرض ، فصهرت النفس واستخرجت كل ما فيها
من عقريّة . وهناك بيتان قلتهما قبل عشرين عاماً هما :

انما الشاعر الصبيح غريب
 فهو يمشي مشرد اللب حائر

ان رأى شاعراً يفيء اليه
 وطن الشاعر الغريب الشاعر
 وأخر ما جاءني من شعر وهو من ديواني الخامس
 عشر هذه الأبيات :

مترجم شعر بشعري بدأ
 وأصبحت شاعر شعر ذكي

وصيرني وحي رب السماء
نبياً بشعر ولست النبي

تمارين كانت لفنّي الفتّي
 ليصعد بي نحو افقى العلي

يحلق خلفي قوي الجناح
 ويبقى الكسير بأفقى الدنيا

وابداً قرائي الطالبون
 لترجمتي رغم شعري السنّي

فترجمتي هي مقياسهم
 يخصون منها برقم وطبي

ففي الأوج صرت وهم في الحضيض
 وصيت (المترجم) غر الغبي

وهناك بيتان سيمكونان على غلاف ديواني الحادي عشر (شباب السبعين) وهما :

سنّي بروحي لا بعدّ سنين
فلا سخرنْ غداً من التسعين

عمرى الى السبعين يركض مسرعاً
والروح ثابتة على العشرين

و تذكرت بيتين في ديواني الآخر (كما جاء) هما :

أصغ بالروح تلق للكون ل Hanna
لا تعيه آذاننا الصماء

عازف الكون مستمر بعزف أبدي اوتاره الشعراة

الصافي يحفز به رهط من الأدباء



﴿تجارب الصافي وفلسفته﴾

لو صبح ان للشاعر فلسفة خاصة مثل ما اعتاد بعض النقاد في اضافة سلوكيات الشاعر مرآة سيكولوجيته ونظرته في الحياة كأبي العلاء المعري والمتنبي ، فنحن نعرض تجارب الصافي مثلاً على ذلك ، يقول :

دعا المجمع العلمي في دمشق اللجنة الثقافية المنعقدة في بحمدون (لبنان) الى حفلة شاي ، ودعاني لحضور الحفلة ، سلمت على بعض اعضاء الوفود ، وانتهيت ناحية ، فجاء الاستاذ احمد امين المصري وجلس الى جانبي ، ثم جاء الدكتور جميل صليبيا استاذ الفلسفة بجامعة دمشق ، وجلس معنا . فالتفت احمد امين وقال : «الصافي أوجد شيئاً في الشعر ماله سابقة» . وقال جميل صليبيا : «والصافي له فلسفة خاصة غير ما نعرف من فلسفات ، وأنا لدّي دراسة على فلسفته» . ذكرني هذا القول بأنه سنة ١٩٣٣ كان الاستاذ وصفي البني رئيس تحرير مجلة (الطريق) كان طالباً في تجهيز دمشق ، فجاءني يوماً وصفي وقال لي : جاءنا اليوم الدكتور جميل صليبيا الى الصف ، وذكر في اثناء الدرس آراء الفلاسفة في الروح ، ثم التفت وقال : وهنا لأحمد الصافي نظرية فلسفية جديدة في الروح تضمنتها هذه الإبيات التي عنوانها - اثواب الروح - وهي من ديوانه (الأغوار) ثالث دواوين الصافي ، اذ يقول :

كل يوم أزيح عنِي ثوباً
باليأ من عقائد الأحباب

أملأ ان أغري النفس حقاً
 من لباس يشينها وحجاب
 غير ابي ان انسن ثوباً اصادف
 الف ثوب ملاصقاً لأهابي
 فترائي ما عشت انزع أنواباً
 كأنني كونت من أنواب
 صرت اخشى ان انسن كل ثيابي
 لم اصادف روحأ وراء الثياب
 فكأنني القشور كون منها
 بصل مابه سوى الجلباب

كنا مع الدكتور ابراهيم الكيلاني جالسين في مقهى
 فاروق الصيفي بدمشق منذ ثلاثين عاماً ، فجاء استاذ
 التاريخ في مدرسة اللاييت ، وهو أديب فرنسي ، فجلس
 معنا ، تعرف بي وتعرفت عليه ، وعندما سمع اني شاعر ،
 قال ما ترجمته : أنا آسف لأنني لا أعرف اللغة العربية ،
 ولا أريد ان اسمع شعر الأستاذ الصافي مترجمأ لثلا
 يضيع في الترجمة .

فقال له صديق ثالث كان جالساً معنا :

ولكن شعر الصافي ليس قائماً على الألفاظ ليضيع
 رونقه في الترجمة ، وانما هو قائم على فكرة تامة ، فاذا
 ترجم الى أية لغة لا ينقص منه شيء أصلاً ، فلم يطلب
 سماع شيء من شعري . وكانت على المائدة جريدة
 (السياسة الاسبوعية) لصاحبها محمد حسين هيكل ،

وكانت فيها مقطوعة لي بعنوان (اللانهاية) وهي سبعة أبيات ، فأحد الصديق يترجمها إلى الفرنسية ، فلما سمعها الأديب الفرنسي ، قال هذا تفكير فرنسي ، وليس تفكيراً عربياً . فقلت له لماذا ؟ قال : لأن المعروف عندنا في الغرب ، أن التفكير في الشعر العربي سطحي ، وانه يجب ان يُقرأ باللغة العربية ، وإذا ترجم يومت . ثم التفت اليّ وقال لي : أبشرك بأنك ستفتح مدرسة جديدة في الشعر العربي ، فقلت له : اني أرى الأسهل والأقرب تناولاً لي هو أن أفتح هذه المدرسة الجديدة في الشعر الغربي ، وقال لي كيف ؟ فقلت له : أما قلت ان تفكيري في الشعر الفرنسي ، أي غربي ، فقال : نعم ، فقلت له اذا ترجمت أشعاري إلى اللغات الغربية ، سيجد الغربيون تفكيراً يشبه تفكيرهم ، وافكاراً تخالف أفكارهم . وبالأفكار المخالفة لأفكارهم سأفتح مدرسة جديدة بينهم . فقال اني أرجب بهذه الفكرة ، واني مستعد مع الاستاذ ميشيل عفلق ان نتعاون على ترجمة أشعارك حتى اذا عدت في العطلة الصيفية الى باريس أنشرها هناك .

قبل الحرب العالمية الثانية ذهبت بصحبة خليل الخوري أخ فارس الخوري لزيارة المرحومة الأنسة مي ، وذلك لدى خروجها من المستشفى في بيروت ، فجاء الدكتور شارل مالك استاذ الفلسفة في الجامعة الامريكية بيروت ، واخذ يتتحدث مع الآنسة مي ، فوجدت من المناسب أن أقرأ قصيدة التي عنوانها (روح الاله) من ديواني (الأغوار) وعندما انتهيت منها سألني الدكتور شارل مالك : هل درست فلسفة (هيجل)

الفيلسوف الألماني ؟ فأجبته : كلا ، فقال لي اذن اين درست الفلسفة ؟ قلت له : في النجف وانا شيخ من مشايخ الدين هناك ، ولا تزال عمامتي في جواز السفر الذي اتيت به الى سوريا ، فاستغرب ذلك غاية الاستغراب ، ثم أسمعته قصيده التي عنوانها (التناقض) من ديواني (الأغوار) فاهتم بها جداً ، وقال نريد أن ندعوك الى صالة (العروة الوثقى) في الجامعة الامريكية ، ويحضر الأساتذة لتسمعهم هذا النوع من الشعر .

بعد مضي مدة كنتجالساً مع صديق في مقهى فاروق الصيفي بدمشق ، فجاء الدكتور خالد شاتيلا استاذ الفلسفة في تجهيز حلب ، فقدمه الي الصديق وقد مني اليه ، وعندما سمع بأسميه قال استاذ أريد أن أسألك اين درست ؟ فقلت له : في النجف وانا شيخ من مشايخ الدين فيها ، فقال أستغرب ذلك ، قلت له كيف ؟ فقال : مررت على " سنتان حتى الآن وانا افتشر عنك لأسأل عن نوع دراستك ، والسبب في ذلك اني منذ سنتين كنت أدرس الفلسفة في تجهيز حلب ، واتكلم عن آراء غريبة جديدة لـ (بركسن) في التناقض ، فالتفت الي تلميذان وقالا لي هذه الآراء جاء بها الصافي في قصيده (التناقض) المنشورة في مجلة (الدهور) لسليم خياطة ، وطلبت منها احضار المجلة ، ولما أحضرتها قرأت القصيدة فرأيت أفكار بركسن فيها ، وافكاراً ثانية لك مما يدل على ان الآراء التي التقيت بها مع بركسن كانت من باب توارد خاطر . ثم أخذت اقرأ للدكتور خالد قصيدة (روح الأله) وقصائد أخرى من ديوان (الأغوار) فالتفت الي

الصديق وقال له : أصبح من واجبنا أن نترجم اشعار الصافي إلى اللغات الغربية ونشرها في الغرب لأنها تعمل لنا دعاية قومية .

جاءني مرةً الأمير يحيى الشهابي الذي يستغل الآن في اذاعة دمشق ومعه أديب سوري كان في القاهرة ، وهو الذي ترجم كتاب (الباب الضيق) لأندريله جيد ، وطبعته دار الكاتب المصري ، وقدم له الدكتور طه حسين . فقلت له : هل عندك كتاب جديد ؟ فقال : نعم ، عندي كتاب مترجم في فلسفة الجمال لفيلسوف ايطالي معاصر ، وهذا الفيلسوف يعتبر اعظم فيلسوف في فلسفة الجمال في العصر الحاضر . فيما كان مني الا ان اسمعته أربعة أبيات من مقطوعة عنوانها (الحق فن والفن حق) وعندما سمعها قال : اعطيوني هذه الأبيات ، قلت له لماذا ؟ قال ان البيت الثالث والرابع يحويان خلاصة الكتاب للفيلسوف الايطالي ، قلت اذن ماذا تريده ان تعمل بهما ؟ فأجاب : اريد أن أضعهما في المقدمة ، فقلت له يتهمونني بالسرقة عندئذ . فقال : سأضع لهما التمهيد اللازم ، وهذا يهمني لقوميتي . وقبل أن أثبت الأبيات أريد أن أمهد لها بالكلمة الآتية : اننا نعشق الحق حتى نضحي أرواحنا في سبيله ، فيجب ان يكون في الحق جمال حتى نعشقه ، وإذا كان في الحق جمال ، فاذن الحق فن ، ولكن الفن الذي في الحق لا تراه النواظر ، وإنما تراه البصائر ، أي بصائر الأنبياء والأولياء والمصلحين . وكذلك الفن حق لأن فيه كمالاً ، أما الأبيات فهي :

الى الحق ادعوا لا لنفسي ان اكن
نظمت قريضي او شرحت خواطري

وما ابتغى من درس شعري دعاية
ولكن (عوينات) لعمش النواظر

وانني رأيت الحق والفن واحداً
ولكن فنَّ الحق ليس بظاهر

وما الفن الا الحق يبدو لنظر
ضعيف الرؤى ، والحق فن البصائر

وعندما مات بروكس ، كان الدكتور زكي المحاسني
رئيساً لتحرير مجلة (الأحد) الدمشقية ، فكتب مقالاً
عنـه قال فيه: ان بروـكسـنـعـنـدـمـاـ حـضـرـتـهـ الـوـفـاـةـ قالـلـتـلـامـيـذـهـ
(الآن انتهى الدرس) فأـسـمـعـتـ الدـكـتـورـ زـكـيـ المـحـاسـنـيـ
هـذـيـنـ الـبـتـيـنـ مـنـ دـيـوـانـيـ (الأـغـوارـ) الـذـيـ طـبـعـ قـبـلـ عـشـرـ
سـنـوـاتـ :

احاول ان أموت بغیر وعيٍ
مخافة رؤية الموت الخطير

ولكنني اخاف على نقصاً
بحرماني من الدرس الأخير

فتتعجب الدكتور زكي المحاسني من هذا اللقاء، بيني
وبين بروـكسـنـ ، ثم اعاد كلمة بروـكسـنـ ووضعها مع
الـبـتـيـنـ فـنـشـرـهـاـ ،

زار دمشق ابو عبدالله الزنجاني منذ عشرين عاماً ، وهو عضو في مجمع اللغة العربية بدمشق ، وكانت اطروحته هي دراسة عن صدرالدين الشيرازي ، والتي على أثرها انتخب عضواً في المجمع ، وكانت قادماً من بلدة (النبك) الواقعة بين دمشق وحمص ، فاللتقيت به في أحد الشوارع الرئيسية بدمشق ، وكانت بينما معرفة سابقة في النجف ، حيث كان يدرس هناك ، فأخذني الى فندق يقيم فيه ، فأسمعته قصيدة (النفس والوجود) التي جاءتني قبل أيام في بلدة النبك ، وانا في حالة استغراق غريبة ، والقصيدة موجودة في ديواني (الأغوار) وعندما انتهيت منها ، قال لي استاذ الفلسفة في جامعة سبهاalar بطهران ، و كنت طول هذه المدة أريد أن أفهم نظرية وحدة الوجود فلا استطيع فهمها ، ولك في هذه القصيدة ثلاثة أبيات كل واحد منها يوضح نظرية وحدة الوجود و يجعلها مثل الشمس ، والأبيات هي :

ووَحْدَ نَفْسَكَ بِالْكَائِنَاتِ
مِنَ النَّفْسِ آثَارُ فَكْرٍ غُرْرٍ

هِيَ النَّفْسُ أَوْجَدَتِ الْكَائِنَاتِ
فِيهَا مِنَ النَّفْسِ كُلُّ الْأَنْسِ

وَفِي كُلِّ صُنْعٍ مِنَ النَّفْسِ جُزْءٌ
سَوَاءٌ أَفِيهِ أَخْتَفَى أَوْ ظَهَرَ

﴿ ذكريات الصافي في كربلاء ﴾

كربلاء مدينة الاشعاع الفكري والتراث الحضاري التي تزخر بكل الطاقات المعطاءة ، وما من أديب أو مفكر زار العراق ، الا وطاف في ارجاء هذا البلد ، يرتشف من نمير الفكر والحرية التي تنبع من ينبوع فكر الامام الحسين بن علي عليهما السلام . وهذا هو شاعرنا الصافي يحدثنا عن ذكرياته في كربلاء جرياً على ما اعتاده الأدباء . قال :

كنت اذهب الى كربلاء لزيارة العتبات المقدسة فيها ، تعرفت على صفوة من مثقفيها وأدبائها الغيارى الذين كانت تزخر بهم المدينة آنذاك ، اذكر منهم الدكتور عبدالجواد الكليدار آل الطعمة ، وقد جمعتني الصدفة به في طهران وفي سوريا ، وصادق الوكيل الذي كان ملازماً ليثناء زيارته لسوريا ولبنان وهو أحد المربين الأفاضل ، والمحامي محمد مهدي الوهاب آل طعمة فقد تعرفت عليه بواسطة الاستاذ صادق الوكيل والاستاذ ضياء الدين ابو الحب وغيرهم . ورحلت الى كربلاء ايضاً للاستشفاء بعد أن مرضت سنة ١٩٢٨م بالنجف بمرض التهاب الامعاء وانحطاط في القوى بدرجة وقعت معها طريحاً في الفراش ، ولا استطيع تعریک رأسی من الوسادة ، نقلت على اثرها الى كربلاء . وفي كربلاء أدخلوني مستشفى لسعد الدين عيسى وهو دكتور عند الحكومة له مستشفى خاص ، وبقيت أعالج به نفسي . وفي اليوم الخامس استطعت أن أخرج واتجول على نهر الحسينية

في الطريق المؤدية الى البساتين ، وأقصد الصحن الشريف الحسيني . وبعد ذلك قال لي الطبيب ان هواء العراق لا يوافقك ، وعليك أن تساور الى سوريا ولبنان للاستشفاء ، فغادرت كربلاء الى النجف ثم سافرت سنة ١٩٣ وجئت الى سوريا ، وفي سوريا دخلت عدة مستشفيات ، ثم صرت أتنقل بين سوريا ولبنان حتى هذا اليوم .

الفصل الثالث

﴿ مذكرة السياسية ابن الاحتلال البريطاني والشورة العراقية ﴾

امتاز الصافي منذ مطلع شبابه بروحه الثورية وتمردته على بعض التقاليد البالية ، وحبه لوطنه . ولما تعرضت بلاده للغزو الانكليزي في الحرب العالمية الاولى فقد ثارت تأثيراته على هذا التدخل الاجنبي، شأنه شأن اصدقائه من الشباب الشائر الذي نهض بأعباء المسؤولية ، ووقف في وجه المستعمرين الذين يحاولون النيل من كرامة الشعب العراقي وتدنيس تربة الوطن بأرجاس الاستعمار . ولم يبال الصافي بما كان يُنتَظر له من ملاحقات أو تعرضاً حياته للموت ، لأن طريق الثائرين يكون دائماً ملغمًا بالمخاطر . وهذا هو الاستاذ الصافي يملي علينا ذكرياته وجهاته المريء في ثورة العشرين الخالدة .

قبيل اشتعال الثورة بثلاثة أشهر ، اقيم اجتماع كبير في المسجد الهندي ، والقيت فيه خطب مهيبة ، ومن جملة من خطب السيد محمد باقر الحلي قصيدة اذكر منها هذا البيت :

حتى اليهود يوقرون وحقهم
يرعى وحق المسلمين يضام

والقى محمد علي كمال الدين وآخرون غيرهم . وبعد قدومي الى سوياً كان عمر ابو النصر يصدر مجلة شهرية باسم (العرب العظمى) فأصدر عدداً خاصاً

يثرورة العراق جاء فيه على اثر الاجتماع المنعقد بجامع الهندى ، جاء طلب من حاكم بغداد العسكري الى حاكم النجف بالقاء القبض على الجماعة المهيجین وهم : السيد احمد الصافى والسيد محمد علي كمال الدين والسيد سعد صالح والسيد حسين كمال الدين ، ولكن حاكم النجف لم ير من المصلحة القاء القبض عليهم .

عندما دخل الانكليز العراق سنة ١٩١٤م وفي اواخر سنة ١٩١٨م كان ويلسون قد اعلن شروطه الاربعة عشر ان لكل شعب حق تقرير مصيره بنفسه . و كنت مع سعد صالح دائم الاتصال وقد اصبح فيما بعد وزيراً للداخلية ورئيساً لحزب الأحرار ، وكنا نخرج كل يوم قبل الغروب الى خارج البلد نتجول ونبقى هناك حتى غياب الشمس . قلت لسعد يجب ان نفتتنم هذا الشرط من شروط ويلسون الذي ينص على ان لكل شعب حق تقرير مصيره بنفسه ونطالب باستقلال العراق ، وحين عرضت الفكرة اولاً على اخي السيد محمد رضا الصافى والشيخ عبدالكريم الجزائري أجاباني بأن العرب لا اهلية لهم للاستقلال ، فبقيت اتابع الحديث معهما في هذا الموضوع ولا انفك عن الحديث بكل حماس لأقنعتهما .

وبعد شهرين جاءني اخي السيد محمد رضا وذهب الى ابي صخير لمواجهة القائمقام هناك . وكان من عادة اخي في زمن الاتراك انه عندما يراجع القائمقام لأمور تتعلق ببساطينه في الحيرة ، يدخل بمجرد الاستئذان ، ولكن الانكليز ارادوا ان يروّضوا العراقيين على الطاعة ، فعملوا لهم صالون انتظار ، فيبقى المراجع مدة من الزمن

حتى يؤذن له فقال لي أخي السيد محمد رضا : كنت اليوم في أبي صغير ، وفي صالون الانتظار كان هناك السيد علوان الياسري ، فأخذ ينظر أحدنا الآخر نظرة تألم من هذا القيد والترويض الذي فرض علينا ، وتفاهمنا بنظراتنا ثم أشار إلى السيد علوان الياسري بالغروج من الصالون فخرجنا وأخذنا نتجول على أحدى السواقي ، فقال لي يا سيد محمد رضا ما هذه الحالة ؟ فقلت له أنا حاضر ومستعد ، فقال لي : أنا استطيع ان اهبيء جميع العشائر للثورة ، ولكن العشائر لا تتحرك الا بأمر ديني ، وعلماء ديننا ليست لهم خبرة بالسياسة ، فيصعب علينا التفاهم معهم فنحتاج الى واسطة بيننا وبين علماء الدين لكي نتفاهم معهم . فقلت له : مارأيك بالشيخ عبدالكريم الجزائري ؟ فقال : جيد ، فوعده به ان يتوسط ، ثم التفت الي قائلاً : أتعرف رأي الشيخ عبدالكريم في عدم الثقة بالعرب للقيام بهذا العبء ، فقلت له : انه يأتي الليلة كعادته عندنا للسمير في كل ليلة . وسائل الله ان يعيننا ، فحضر الشيخ عبدالكريم تلك الليلة كعادته . وعندما عرض أخي عليه الفكرة ، تناول الشيخ عبدالكريم فنجان القهوة وقال هل يمكن ان نفرغ قربة ماء في هذا الفنجان ؟ قلنا : كلا . قال هكذا ظرفية العرب لا تتحمل هذا المشروع ، وبقينا في كل ليلة نتعاون أنا وأخي السيد محمد رضا لاقناع الشيخ عبدالكريم ، ولكنه لم يكن يقنع ، وفي ذلك الوقت كنا نجتمع في غرفة آل كمال الدين بمدرسة الآخوند ، كان السيد سعيد والسيد حسين والسيد محمد علي والشيخ محمد رضا الشبيبي احياناً ، نطالع هناك المجالات والصحف ، ونتكلم

في مختلف القضايا والمواضيع وبصورة خاصة القضايا الفكرية الجديدة والسياسية ، حيث كنا طليعة المتجددين في النجف آنذاك ، فحضر يوماً الشيخ محمد رضا الشبيبي و كنت أنا و سعد صالح فقط في الغرفة ، فأخذنا نعرض عليه فكرة استغلال شرط ويلسن للمطالبة باستقلال العراق ، فتحدثنا عدة ساعات و تحاورنا ، وكان يسمع ولا يجيب حتى كدنا ننيأس منه ، وبعد شهر تقريباً رأني الشيخ عبدالكريم الجزائري في زقاق الشارع المؤدي لدارنا و ناداني يا سيد أحمد ، فذهبت إليه وقال لي : أخبرك أني كنت في كربلاء ، واجتمعت بالشيخ محمد تقى الشيرازي زعيم الثورة العراقية ، فابدى استعداده للتعاون معنا في امر الثورة ، والآن اطلب منك ان تجتمعني بالشيخ محمد رضا الشبيبي ، وكانا متبعادين كل منهما مع الآخر ، فتركت الشيخ عبدالكريم في بيتنا ينتظر ، وذهبت الى الشيخ محمد رضا وطلبت منه الذهاب الى بيتنا لكي يجتمع بالشيخ عبدالكريم وابدى اليأس من التعاون مع الشيخ عبدالكريم ، وقلت له ياشيخ محمد رضا ارجوك ان تجتمع معه ، وبعد ان يتم الاجتماع ليكن الأمل او اليأس ، فجاء معي واجتمع بالشيخ عبدالكريم وبأخي السيد محمد رضا في غرفة وتركتوني في الغرفة المقابلة على أساس أني أصغر منهم سنًا ، وربما عندهم أشياء لا يحبون ان اطلع عليها ، وبعد اجتماع دام ثلاث ساعات جاء الشيخ محمد رضا الى غرفتي ، وكان قد قبض كفه ، وعندما رأني فتح راحة كفه ، وقال : (حنطة لا شعير) واتفقنا على أن نأخذ وثائق من زعماء العراق الى الشريف

حسين للمطالبة باستقلال العراق ، وسأخذ معه معاوناً ونستأجر لنا بعيرين ونذهب الى الحجاز^(١) . وهنا بدأ العمل ، فصارت الاجتماعات السرية تتعقد في بيتنا ، وصرنا نتغادر مع جهات في بغداد والكاظمية والرميثة . نسيت ان اذكر شيئاً هو عندما تفاهمنا مع سعد صالح للمطالبة بالاستقلال ، التقينا بعد يومين خارج البلد بصالح جبر وكان اذ ذاك كاتباً في المحكمة الانكليزية بالنجف ، وقدمني اليه وقدمه لي ، وقال له عندنا هكذا نية ، فما رأيك ؟ فشجعنا على ملاحقة الفكرة .

وهنا عمل استفتاء ، وكان اول استفتاء جرى بطلب من الانكليز في بيت الشيخ محمد جواد الجواهري زعيم النجف ، فاجتمع الشيخ عبدالكريم والسيد علوان الياسري عندنا في البيت ، وتفاهمنا على الطريقة التي سيستخدمونها في الاستفتاء ، ثم ذهبنا الى هناك دون أن يذهب الشيخ عبدالكريم مع السيد علوان ، حيث ذهب منفردین ، ولما التقينا في بيت الشيخ محمد جواد سلم احدهما على الآخر وكأنهما لم يلتقيا قبل ساعة ، وهناك جرى الاستفتاء (ماذا تريدون ؟) طلب البعض اميراً ايرانياً والبعض طلبوا السيد طالب النقيب في البصرة ، ونسبيت باقي المطالبات ، وهنا وجه السؤال الى عبدالواحد الحاج سكر ، وكنا قد اتفقنا على ان يكون هو المتكلم بفكرتنا ، فلما عرضوا عليه السؤال بدأه بالكلمات

(١) انظر بحث (مبالغات في مذكرات الشبيبي) للسيد محمد حسن الكليدار آل طعمة المنشور في مجلة (الكتاب) البغدادية العدد ٩ ، ١١ ، ١٢ ، ١٣ ، ١٤ (١٩٧٤) والعدد ١ ، ١٩٧٥ .

التالية : نحن مسلمون وتابعون لرجال ديننا ، ولاشك ان علماء ديننا هم سائرون حسب الآية الشرفية (ومن يتولهم منكم فانه منهم) فنحن نطلب ان يكون المตولى على شؤون العراق مسلماً . ثم قال : ونحن العرب لا نقبل علينا زعيمًا غير عربي ، وكل منا يريد ان تكون له الزعامة ، فاذن يجب ان تتفق على شخصية منا يدين لها الجميع ، ولا تكون تلك الشخصية الا أحد أبناء الشريف حسين ليكون ملكاً على العراق .

وعندما انتهى من حديثه ، اسقط في يد كثير من الزعماء الذين كانوا متأثرين لتوجيه الانكليز ، فلم يستطعوا ان يقولوا ما في نفوسهم بعد كلمة عبدالواحد ، فعندما وجه السؤال الى كل منا اجاب كل واحد ان رأي عبدالواحد هو الرأي الوحيد المصيب ، واخذ الباقيون يوافقون عليه ، ثم عقد اجتماع ثان في بيت الشيخ علي كاشف الغطاء ، ولم يحضره ، وكانت الاحاديث هناك تشبه احاديث الشيخ محمد جواد ، ثم عقد اجتماع عند الحاكم العسكري ، فتولى الكلام الشيخ محمد رضا الشبيبي ، وكان معروفاً ببرودة الدم ، و اذا به يظهر منه حماس عظيم واصطدام مع الحاكم الانكليزي مما اثار دهشة الجميع والتقدير له ، وبعد أن انفض الاجتماع جاءني الشيخ عبدالكريم الجزائري وقال لي هذه الليلة اما ان يعتقل الشيخ محمد رضا واما ان يقنعه الانكليز بطريقه من الطرق ، فاذهب اليه وشدد عزيمته ، فذهبت اليه وقلت له ماذا ينتظر الليلة ، فقال أما الاقناع فلو وضعوا الشمس في يميني والقمر في شمالي فلن اغير

الرأي ، واما الاعتقال فانا مستعد بمجرد مجيئه احد من قبل السلطة ان اقفز من سطح ، بيتنا على سطح بيت الحاج محسن شلاش المجاور لنا ، ومن هناك الله يدبر الأمر ، ثم صارت المكاتب تجري بيننا وبين رجال الثورة في بغداد وفي الرميثة ، وكنا نكتابهم بالعبر السري وكانت طريقة العبر السري طريقتين الاولى ان تكتب على الصفحة اشياء عادية وترك الصفحة المقابلة فارغة ، ثم نكتب عليها بما يصلح ما نريد من مسائلنا المتعلقة بالثورة ، وعندما يصل المكتوب الى الطرف الثاني يقرب الصفحة البيضاء من سني النار فتصفر مواضع الكتابة . والطريقة الثانية هي أن نبلل الصفحة المقابلة بلا خفيفاً ثم نضعها على مرآة ونكتب عليها بقلم قصب دون حبر فتنترك تأثيرها على الورقة ، وعندما تجف لا يبين من الكتابة شيء . وحين يصل المكتوب الى الطرف المقابل يبلل الورقة من جديد ويضعها امام الشمس فتظهر الكتابة المطلوبة ، وكانت الاجتماعات تتولى عندنا في البيت واذا بالسلطة الانكليزية تعقل المرزة محمد رضا الشيرازي كبير انجال الشيخ محمد تقى الشيرازي وتنفيذها الى الهند . وهنا يبدأ الاستعداد بالثورة العملية . وابو ما بدأ الثورة في الرميثة ، ونكتفي الآن بهذا المقدار ، وبعد ان استمرت الثورة ستة اشهر ، وكان الشوار يعتمدون في غذائهم على الرطب ، حيث كان الفصل صيفاً ، وعندما قرب فصل الغريف وانتهى فصل الرطب ، قلت الاغذية عند الشوار واخذ البرد يضايقهم ليلاً ، فأخذ الكثير منهم يرجعون الى بيوتهم طلباً للغذاء والدفء ، وكان الانكليز بعلم من ذلك ، وعندما قل عدد الشوار

ساق الانكليز قوة كبيرة وهاجموا بها الثوار فانسحبوا إلى جهة النجف ، فكانت ليلة كليلة الم Shr حيث وصلت العشائر المنهزمة بعائلاتها وأغناها وبقرها إلى النجف في ذلك الظلام الدامس ، فخرج إليهم المنجدون من النجف وهم يحملون اللوكسات وقرب الماء والأغذية . ثم أصبح الصباح ، فاصبح المرء لا يستطيع السير في الشوارع لامتلائها باللاجئين . وهناك اجتمعت انا وصديقي سعد صالح والسيد محمد علي كمال الدين والشيخ علي الدستاني وقررنا ان نبعد وجوهنا عن العراق الى ان نرى المصير المنتظر .

﴿ هجرته من العراق ﴾

عندما شرع الانكليز بغزو العراق ، كانت هناك نخبة من الشباب المثقف الوعي الذين ترسخت في عقولهم العقيدة النورية ، بعد دراستهم لشورة الحسين عليه السلام على يزيد الطاغية . لذا فانهم ما أن أوشك الاستعمار البريطاني أن تطا أقدامه أرض العراق حتى التهبت حماستهم ضد هذا العدوان الاستعماري الغاشم، وبدأوا يعرضون أبناء الشعب بخطبهم وأشعارهم الذي تثير في النفوس النخوة والحمية ، مما اضطر المستعمر الانكليزي أن يبحث عنهم لزجهم في السجون والمعتقلات ، فاضطر بعض هؤلاء الشباب الى الهروب ومنهم الاستاذ احمد الصافي ، حيث يحدثنا عن رحلته الشاقة الى ايران : فيقول :

اتفقت مع مكارٍ أن يحضر لي ولكل من سعد صالح والسيد محمد علي كمال الدين والشيخ علي الدشتستاني بغالاً عند مدرسة الآخوند في النجف وقت الفجر ، ومن هناك سافرنا في صحراء الشامية ، نقصد قطع الجزيرة بين دجلة والفرات ، وعندما اشرقت علينا الشمس في صحراء الشامية ، وكانت الصحراء مليئة باللاجئين المنهزمين ، وإذا بطايرة انكليزية تعلق فوقنا ، ولكنها لم تلق شيئاً ، وهكذا اكملنا طريتنا في الرميضة ، ومن هناك سافرنا الى آل بدير في الديوانية لنقطع الجزيرة بين دجلة والفرات . وعندما وصلنا آل بدير ، وجدنا عدة عائلات

تنتظر السفر و تخشى من السلب والنهب الذي كان قد جرى عليهم قبل أيام من قبل قطاع الطرق ، فدخلنا دار الضيافة لرئيس آل بدير ، وكان مضيفاً طويلاً ، ولم يكن الرئيس حاضراً اذ ذاك ، فاتفق اصحابي على ان اكون أنا المتكلم مع الرئيس ، وعندما حضر الرئيس اخذت اتكلم وعرف مقصودنا ، وكذلك عرف أن جدي الشيخ محمد حسين الكاظمي المجتهد المعروف ، وقال لي انه مستعد أن يرسل ابنه للحفاظ علينا في هذه الرحلة الشاقة حتى يوصلنا الى محل الأمان ، وهنأ أمراً باحضار أدوات الساي ، وذبحوا لنا رأساً من الغنم ، وفي العشاء قدموا لنا طشتاً فيه قطع اللحم ، ووضعوا رأس الذبيحة أمامي ، وأوكلوا اليه تقسيم الذبيحة على باقي الضيوف ، وبعد الانتهاء من العشاء أحضروا لنا البغال ، فجاء الرئيس وساعدني على الركوب ، وأرسل معنا ابنه البالغ من العمر ٢٢ عاماً ، ورافقتنا في تلك الرحلة ، وأوصونا أن لا يتكلم أحد لأن صوت الليل يُسمع ، ولا يدخن أحد سيكاراة لأن نار السيكاراة تظهر ، فسرنا ونحن على وجل نكتم أنفاسنا ، وإذا بطفل في السنة الأولى من عمره يوالي الصراخ المتتابع فكداً أن نحمد من الوجل ، وكيف نُسكت الطفل فكان صراخ الطفل هو حارس الأمان لنا ، وقرب الفجر قطعنا الجزيرة ووصلنا الى الجهة الثانية ، فانفصل عني سعد صالح والسيد محمد علي كمال الدين وذهبنا الى مدينة العمارة ، ومن هناك الى الكويت ، حيث كان السيد عيسى كمال الدين والد السيد محمد علي عالماً دينياً في الكويت .

أما أنا ورفيفي على الدشتستاني فسافرنا إلى بلدة الحي ، وأقمنا فيها ليلتين عند الشيخ صالح قفطان الأديب والشاعر الذي كانت بيننا صدقة عندما كان في النجف . وعند وصولنا إلى الحي بدأنا بتغيير زيننا فرفعنا عمامتنا ولبسنا الكوفية والعقال ، ونزلنا في خان خارج البلد ثم دخلنا إلى السوق وإذا بالشيخ علي كشكول يكشف أمرنا ويزورنا في الخان ، ثم سافرنا إلى بلدة كوت الأمارة ، وبعد أن قضينا أياماً سافرنا إلى بلدة جصان ثم إلى بلدة بدرة ، وهناك وجدنا المرزا محمد تقى آل مرزا خليل قادماً من طهران يريد الذهاب إلى واى پشت گوه - محل الأكراد - وعمل معه وصايا من فرمان فرما ليقدم له أراضي من جبل پشت گوه حتى يقوم بزراعتها هناك . فأصرَّ عليَّ الشيخ محمد تقى أن ابقى معه في بدرة لكي نذهب سوية إلى واى پشت گوه وهو ابن حسين قلي خان ، فانفصل عن رفيقي الدشتستاني وذهب إلى كرمانشاه .

التوجه إلى إيران :

وبعد مضي نصف شهر ذهبنا سوية مع الشيخ محمد تقى إلى جبل پشت گوه فنزلنا ضيوفاً لمدة ثلاثة أيام ، وقد هيأ لي ذلك الوالي وسائل السفر إلى كرمانشاه ، وفي كرمانشاه التقيت بصديقى علي الدشتستاني فأخذني وانزلنى في غرفته في أحدى المدارس الدينية ، وبقيت أياماً انتظر سيارة تقلنى إلى طهران ، وفي أحدى الليالي حضر الشيخ علي الدشتى عضو مجلس

الشیوخ فی طهران و کان منفیاً من قبل و توق الدوّلة
عاقد المعاہدة الانگلیزیة الایرانیة وهو أخ فوام
السلطنة ، فلما اجتمعت انا والدشتی عند الدشتستانی
کان الدشتی فصیحًا باللغة الفارسیة ، يتکلم العربیة
بلهجة فارسیة ، لأنّه من مواليـد کربلاء ، أما أنا فکنت
فصیحًا بالعربیة اتکلم الفارسیة بصعوبة ، فلما رأی
ذلك الوضع مني قال لي تکلم انت بالعربیة وأنا اتکلم
بالفارسیة ، فبینا اربع ساعات نتکلم ، فأعجب كلّ
منا بالآخر وبما له من مطامع وافکار جديدة ، وقال لي
انا ذاهب غداً الى طهران ومستعد لمساعدتك هناك بما
يلزم ، وکنت اتردد على خان تقصده بعض السيارات
لکي أحصل على سيارة تقلنی الى طهران ، واذا بسيارتين
كبيرتين تحملان بضاعة ووراءهما سيارة صغيرة نزل
منها صاحب السيارات فقال له صاحب الخان تم تأخذ
اجرة من السيد احمد توصله الى طهران على ان يركب
جنب السائق؟ فقال له : انه يأخذ ما يعادل ليرة
ذهبیة ، كان من الصعب علی دفع هذا المبلغ ، وقد هيأت
لي مقداراً من المال ولا أعرف ما سیطلبہ المستقبل مني ،
فاصطحبت صاحب السيارة الصغیرة الى جهة وكان
مسيحیاً ، وقلت له ان لم ترطبني بك رابطة الدين ترطبنا
رابطة العروبة ، فأنا اطلب منك ان تخفض السعر ، وكان
هذا الشخص من آل غنیمة من بغداد ، وعندما سمع
كلامي أثیر به وقال لي انا مستعد لأخذك مجاناً الى
طهران ، ولكنني مضطر للتأخر ثلاثة ايام في کرمانشاه
واريدك ان تشرف على البضاعة المحملة في السيارات
لثلاثة منها السائقان ويبيعا بعض البضاعة

فوافقت' ، وقلت له اذن ابلغ السائقين بأنني وكيل عليهم من قبلك ، وهكذا قال لهم ان هذا السيد وكيلي ، وسافرنا ، ولكن السيارات المحمليتين كانتا كثيراً ماتقفاران في الطريق للإصلاح ، ثم وصلنا الى قرية نمنا فيها ليلاً ، واذا باحدى السيارات لم يفرغ منها الماء ، وكان البرد شديداً فتجمد الماء وانفجر خزان الماء ، فسافرت مع السائق الثاني وقضينا معظم الطريق بالوقوف والتصليح الى أن وصلنا بلدة همدان ، وعندما وصلناها وجدناها مكفنة بالثلوج ، فنزلنا في مقهى ، ومن حسن الصدق وجدنا فيها مطعم ومناماً ، وكان فيها سواق من الروس ، فقضينا ثلاثة أيام ، ثم حضر صاحب السيارة فشكرني على المحافظة على البضائع ، وقال لي أنا مضطرب للبقاء هنا لمدة أسبوع لاصلاح هذه السيارة المعطلة وهي الثانية ، اذا وددت فابق هنا ، فقلت لقد تضايق من برد همدان وثلوجها ، وأنا أود عذر الان ، فوعده وذهبت لاستأجر عربة خيل (وهي تبدل خيلها في كل ثلاثة ساعات في المنازل وتصل طهران في ثلاثة أيام بالسير المتواصل) فذهبت الى مركز الشركة وقلت لهم كم تأخذون مني أجرة لا يصالى الى طهران ؟ فقالوا نأخذ ٢٠ توماناً ، وكان كل ٣ توامين يساوي ليرة ذهبية واحدة ، فرأيت المبلغ كثيراً على ميزانيتي أيضاً ، فأردت تخفيض المبلغ ، وقلت لهم ان صاحب السيارة التي اتت بها الى همدان هو مسيحي من بغداد وليس من ديني ، ومع ذلك وافق أن يأخذني مجاناً ، وبما انكم من ديني فأطلب تخفيض المبلغ ، فقالوا لي نأخذ منك ١٠ توامين وهو نصف المبلغ ، وكان اسم الشركة شركة بهمن ،

وعندما وصلت الى طهران علمت ان اصحاب الشركه
مجوس . وفي طهران قرأت في الصحف الفارسية - وقد
مر علي شهر في الطريق - خبر دخول الانكليز الى
بلدة النجف ، واعتقال الانكليز خمسة من الزعماء هناك
وكان احدهم اخي السيد محمد رضا ، ولكن اودعوه
بسجن منفصل ووضعوا المشنقة أمامه ، لأنه جعل بيته
مركزًا لمؤامرة الثورة ، وبعد خمسة أشهر اطلقوا سراحه ،
كما اطلقوا سراح باقي المعتقلين ، فبعث لي الى طهران
خمسة أبيات معلقاً عليها : (قلت) هذه الأبيات عندما
زارني أحد الزعماء في السجن وأنا أمام المشنقة فاطلب
منك تخميصها) فخمستها وارسلتها اليه ، وهي :

اننا في سوى العلى ما رغبنا
نملأ الكون رهبة إن غضبنا

ما جزعنا للسجن يوم غلبنا
(ان من رام مثلما قد طلبنا

لا يبالى إن سيق بالسجن سوقا)

نحن قوم عن العلى ما قصرنا
حيثما دار كوكب العز دُرنا

واذا جار حادث الدهر جرنا
(رخصت عندنا النفوس فثرنا

نطلب العز والعلاء لنبقى)

قد خلقنا دون الورى احرارا
وامتلكنا التيجان والامصارا

وجعلنا لنا المعالي شعارا
(ولقد سامنا العدو احتقارا)

فرآنا نستسبق الموت سبقا)

ان ذلّي موتي وعزي حياتي
ما انشنت للعدو يوماً قناني

انا فرع من دوحة المكرمات
أنا من أسرة كرام أباة

لا يرون العيادة بالذل ابقى)

انا لما اسرت لم أبد ضعفا
لا ولم أرج من عدوي عطفا

ولقد قلت والردي بي حفّا

(شرع ان يكون موتي حتفا)

او أراني يكون موتي شنقاً)⁽¹⁾

وعندما ارسلتها اليه نشرها في مجلة (لغة العرب)
التي كان يصدرها الأب انسناس الكرمي . وهنا قصة
طريقة تتعلق ببعض هذه الأبيات وهي اني اشتدتها
لصديقي ملك الشعراة محمد تقى بهار ، وكان هناك في
طهران بعض الأدباء في بيته ، ومن بينهم رجل يسمى
صفوي زاده ، وعندما قرأت مقطعاً منها ، ثار على وقال
لي : كان عليك أن تراعي شعورنا ولا تجرحه بشعرك
هذا . فقلت له : ماذا قلت ؟ فقال : وامتلكنا التيجان

(1) انظر : حصاد السجن : احمد الصافي ص ٩٧ - ٩٨

والأمسكارا . أَيْ ان جدكم أخذ تاج جدنا . فقلت له اني
افتخر بثورتك على لهذا السبب .

وهناك في طهران اردت ان لا يذهب الوقت مني سدى
وأن اتهياً لترتيب معيشتي ، لأنني لا اعلم ماذا ينتهي أمر
العراق ، فأقبلت على تعلم الفارسية من الأفواه ، فكنت
اكتب الكلمات التي أسمعها وأفهمها ثم احفظها ، وبعد
ستة أشهر صرت أتكلم الفارسية ، وهنا طلبت وزارة
المعارف الإيرانية معلمين على أن يؤدوا الفحص ، فرشحت
نفسى للتعليم ولكن رغم انى كنت عالماً من علماء النحو ،
وانا من تلاميذ السيد ابو الحسن الاصفهاني في علم
الأصول ، ولكن علمنا لم يكن يرافقه امتحان فكنت أخشى
من الامتحان من ان اضطرب فأنسى كل ما اعلم من علم
النحو . وبعد أشهر وقد راجعت كتب النحو مستعیداً
ذكر ياتها القديمة وقرب موعد الامتحان فكرت في نفسي
بأن أزور أحد القائمين على الامتحان في بيته واعرض له
معلوماتي في النحو وفي الأدب واقول له امتحني عندك
واخسى ان اضطرب في أثناء الامتحان وعندما وصلت اليه
أسمعته اولاً قصيدةتين مترجمتين عن الفارسية ، وهي
قصيدة (قطرات الثلاث) أَيْ (قطرات سگانه)
المنشورة في مجلة (بهار) لصاحبها اعتصام الملك ،
والقصيدة الثانية :

(انهضي فرخة الحمام وطيري

ودعي العيش في نهاد الوكور)

وهي مترجمة عن قصيدة الشاعرة پروین ابنة
اعتصام الملك ، وأولها :

ای مرغ که خرد ذا شیانه
پرواز کن و پریدن آموز

وعندما اطلع على الترجمة اعجب بها غاية الاعجاب ،
كما اثنى على مقدرتي في الأدب وشاعريتي ، وقال لي
آسف ، اني مرشح لامتحان لتعليم المدارس الابتدائية ،
وانتم مرشح لامتحان لتعليم المدارس الثانوية ، ولكنني
سأقدمك الى القائمين في الامتحان للمدارس الثانوية
فأخذني الى اولئك الاشخاص واعني بهم اللجنة المشرفة
على الامتحان وقد مني اليهم وأثنى علي "أمّا مّهم" ، وعندما
جلست ، اذا بالمحتجن لي يكلمني بكلام عربى نجفي ،
فذهب عنى كل ما كنت اخشاه من اضطراب ، ونسى
كل شيء في ذلك ، وصرت اشعر بأنّي اعيش في النجف ،
وأسمعته شيئاً من ترجمتي لرباعيات الخيام وذلك
سنة ١٩٢١ وهي البيتان الآتیان ، ولكنني لم اثبتهما في
رباعيات الخيام المطبوعة ، لأنّي ابدلت هما بصيغة اقوى
والبيت الثاني الذي اتذكره منهما هو :

إن نعص ربنا بمثل يجزي
ما الفارق بيننا وبين الرب

ان الواو في (وربنا يجزي) واو حالية دخلت على
الجملة ، قال لي كون لنا من الجملة وصفاً فقلت له :
ان نعص مجزيين بالمثل من ربنا ، فالتفت الى معاونه الذي
يسع درجاته وقال له : اعطه اعلى درجة في النحو وهي
درجة (٢٠) وهكذا عينت معلماً في ثلاثة مدارس ثانوية ،
على ان اعلم كل يوم ساعتين فقط وهي المدرسة العلمية

والسلطانية والكمالية . وبعد سنتين وجدت التدريس يضعف اعصابي ويرهقني ، فاستعفيت منه ، وأخذت أتمرن على الكتابة بالفارسية ، وكانت كلما ترجمت سطراً من العربية الى الفارسية يغير لي صديقي عباس الخليلي عدة كلمات في السطر ، مما ولد يأساً فيَّ من القدرة على الكتابة بالفارسية ولكن صادف انني زرت صديقي علي الدشتري في ادارة جريده (شفق سرخ) فقال لي لماذا لا تعاضدنا في الجريدة ؟ قلت كيف ، قال أن تترجم لنا من العربية ، فقلت انا لا أجيد الترجمة ، فقال لنجرّب ، هذا مكتوب في مجلة (المقططف) من احد رجال الأعمال الكبار في نيويورك الى ابنه الذي يدرس في جامعة تبعد ألف كيلومتر عن نيويورك ، والمكتوب مليء بالنصائح الثمينة والتجارب النافعة ، ويقع في صفحة ونصف الصفحة من مجلة (المقططف) بالحجم الكبير ، فقال لي : اجلس في تلك الغرفة وترجم هذا المكتوب لنا ، فذهبت الى الغرفة ، وترجمت المكتوب في نصف ساعة ، وعدت اليه ، فلما اطلع عليه ، قال هذا الذي أريده ، وغيره ثلث او اربع كلمات ، فقلت له اذن كيف الصديق عباس الخليلي كان يغيّر في السطر عدة كلمات ؟ فقال لأنه كان يريد أن يجعل اسلوبك كاسلوبه ، ولكن هذا خطأ ، فان لك اسلوباً خاصاً وله اسلوب خاصولي اسلوب خاص ، ولو أردت أن اجعل كتابتك كاسلوبي لغيّرت كلمات كثيرة ، فنشر المكتوب في اليوم الثاني في جريده وكتب : ترجمة اقا سيد احمد نجفي . وكان ذلك فاتحة دخولي الى عالم الأدب الفارسي . وبعد شهرين قتل حاكم السودان الانكليزي السردار ليستاك

في القاهرة ، فقبض على القتلة وحوكموا وأخذت جريدة الأهرام تنشر تقرير النائب العام تباعاً ، فقال لي علي الدشتني : ترجم ولخاص لنا التقرير ، فترجمت القسم الأول ولخصته فنشر دون أن يضع توقيعي ، وكانت أريد أن يظهر توقيعي لاستطيع العيش من الكتابة بالفارسية بعد أن اعاني التعليم ، فقلت له لماذا لم تضع توقيعي ؟ فقال : اترك الأمر لي . فسكت على ما مضى ، وأخذت أترجم وهو يتبع النشر إلى خمسة عشر عدداً ، وكان المجتمع الايراني يتلقى هذا التقرير بكل لهفة ويقرأ بكل اهتمام . وعندما انتهى كتب في العدد الأخير : انتهى تلخيص وترجمة ازجرائد عربي بقلم اقاي سيد احمد نجفي . فقلت له : لماذا لم تكتب هذا أولاً ؟ فقال لأجل مصلحتك . فقلت له وكيف ؟ فقال لو قرأوا اسمك أولاً لقالوا انه لا يجيد الكتابة بالفارسية ، بينما كتابتك الفارسية فصيحة ولا غبار عليها ، فأنا تركتهم يقرأون كتابتك في اربعة عشر عدداً معتقدين ان الكاتب فارسي حتى فاجأتهم في العدد الأخير بأن الكاتب عربي ، مما ولد الدهشة عند ادباء الفرس . ثم صرت أكتب في مجلة (أرمغان) وهي لسان حال النادي الأدبي في طهران ، وفي جريدة (ستاره ايران) وفي جريدة (کوشش) وفي جريدة (إقدام) . وبعد مضي عام واحد جاءني وحيد دست كردي صاحب مجلة ارمغان وقال لي لقد طرح اسمك في النادي الأدبي البارحة لتكون عضواً فيه ، فوافقوا على ذلك وطلبو منك قصيدة تتلى في الجلسة القادمة بدون حضورك وبعد ذلك تحضر ، فقلت له كيف أنتخب عضواً وانا لا اجيد النظم بالفارسية ؟ فقال لي أولاً ان النادي

للادباء وليس مختصاً بالشعراء ، وانت اديب تكتب
بالفارسية ، كما انك شاعر ونحن نعتبر الشاعر في آية
اغة غضواً معنا . وهكذا صرت أحضر جلسات النادي في
الاسبوع مرة واحدة لمدة ثلاثة سنوات . وأخيراً ، فررت
أن أصبح عضواً في لجنة الترجمة والتأليف الفارسية
في طهران ، ولكن هناك كلمة شائعة تقول ان من يريد ان
يتوظف عليه ان يبقى ست سنوات يقطع أحذية لمراجعة
الوسائل وبعدها اما ان ينجح وأما ان يخيب ، وأنا قلت
سأسلك طريقاً آخر ، وهو اني كتبت مكتوباً الى وزير
المعارف السيد محمد التدين وهو رئيس المجلس
التأسيسي لتعيين البهلوi شاههاً ، وكانت له اليد الطولى
في توطيد دعائم مُلْك البهلوi ، والمعروف بالجبروت ،
خاصة عندما كان زائراً في المجلس ، فاذا وقف يخطب
بفصاحة ولهجه فيها الجبروت ، فقلت سأريه في مكتوبi
جبروتاً اعظم من جبروته ، فأما أن انجح في مسعاي وإلا
اكون قد نجحت في أني أريته جبروتي . فكتبت اليه
ما هذا نصه وترجمته :

حضره السيد محمد وزير المعارف المحترم

بعد التحية . اعرض لكم انه جرت العادة في هذه
البلاد ان من يريد ان يتوظف عليه ان يستعمل الوسائل
وأنا لم أشأ أن أسلك هذا الطريق لسبعين الأول عزة
نفسي والثاني فضلكم ، لذلك رأيت ان اجعل واستطعي
اليكم اعظم اثر ادبي في بابه فاطلعوا عليه وجازوني بما
استحق .

المخلص . السيد احمد النجفي

وذهبت الى وزارة المعارف وكان في غرفة الانتظار
أشخاص كثيرون ينتظرون دورهم . فأعطيت المكتوب الى
الفراش . وبعد عشر دقائق جاء الفراش وقال لي أن
الوزير يقول : تفضل ، فدخلت وأنا رافع رأسي وكان
شخص واقفا يتكلم معه ، قال لي : قلت في مكتوبك انك
تريد ان تطلعني على أثر أدبي ، فاطلعني عليه ، فقلت له
الأثر الأدبي هو تعريب (رباعيات الخيام) والجدير بالذكر
ان السيد محمد التدين يتقن العربية لانه كان شيخا من
رجال الدين ، وكنت قد كتبت الرباعيات في صفحة يقابلها
في الصفحة الثانية الأصل الفارسي فقدمته اليه ، وقدمت
معها كتاب مرزا محمد خان القزويني الذي يشهد فيه ان
الترجمة فاقت جميع الترجمات الشعرية في جميع لغات
العالم ، فأخذ يتأمل في الرباعيات وفي المكتوب ، ثم قال لي
لاشك انك تريده أن تتوظف ، قلت له نعم ، قال ، نحن
نحتاج الى معلمين لعربستان يجيدون الفارسية والعربية ،
فهل تقبل ان تكون معلماً هناك ؟ فقلت له كنت معلماً في
طهران لمدة سنتين ، فقال اذن ماذا تريده ؟ فقلت له هذه
ترجمتي لرباعيات الخيام تريكم مقدرتني في العربية ،
ولاشك انكم قرأتם مقالاتي بالفارسية موضوعة أو
مترجمة ، فاطلب منكم تعييني عضواً في لجنة الترجمة
والتأليف التابعة لوزارة المعارف ، فقال ننظر في الأمر ،
وكان شخص جالساً بالقرب منه ، ولم أعلم انه معاون
وزارة المعارف ، فقلت له اترك لكم ان تنظروا في الأمر ،
ولكن اطلب منكم شيئاً وهو ان لا تعتمدوا الا على رأيكم
الخاص لسببين الاول ثقتي برأيكم والثاني انكم تعرفون
الأمور هنا . فقال لي طيب كما تشاء ، فأستأذنت

بالخروج شاكر اياه ، وقلت له متى اراجعكم ؟ فقال بعد ثلاثة أيام راجع المعاون واشار الى الشخص الجالس .

و كانت كلماتي الأخيرة لاشك انها تمس المعاون المذكور ، فقلت له خاطرك ايها المعاون وخرجت . وبعد ثلاثة أيام راجعت المعاون فقال لي وافق الوزير على تعيينك عضوا في لجنة الترجمة والتأليف ، وطلب منك ان تختار كتابا عربيا في التاريخ او الجغرافية او علم النفس ، فأخترت كتاب علم النفس لعلي الجارم ومصطفى أمين العالم ، وعقد الاتفاق على ان يدفع لي عن كل صفحة ثلاثة ريالات ، وقد حصلت اجرا قدره خمسة وثلاثين ليرة ذهبية ، وبها عدت الى العراق . وعندهما علم اخوانى فى طهران اني توظفت بهذه السرعة تعجبوا مستغربين وسائلونى بأية طريقة تم توظيفك ؟ فقلت . هكذا كتبت للوزير ، فقالوا لي ما ساعدك على توظيفك الا لهجة الكبارياء التي قابلته بها .

العودة الى العراق :

وعن عودته الى العراق تحدث الصافي قائلا :

عدت الى العراق ومكثت فيه ثلاثة سنوات ، غير ان السنة الاخيرة مرت بالامراض والاجاع ، فلم تطب لى فيه الامة بسبب مناخه الحار الذي يؤذى اعصامي واشار الأطباء الي بالسفر الى سوريا ولبنان ، فتوجهت سنة ١٩٣٠ الى سوريا .

السفر الى سوريا : واردف قائلًا :

بعد أن أصبت بمرض عضال لا يفيده الدواء العقاري
وله علاج يشفيه ويحمي آثاره و العلاج الطبيعي ،
فأثرت أن أمضي بقية حياتي في بلادي العربية المتراصة
الاطراف اذ لا فرق بين النجف وكرلاء ودمشق وبيروت .

ذلك هو الشاعر احمد الصافي النجفي الذي صحبناه
الحياة وشديد الفخر والاعتزاز بنفسه ، اذ كان يأبى
في رحلتنا الطويلة هذم ، نراه مع ذلك قد آثر الزي
البدوي (الكوفية والعقال) مدللا بذلك على حبه لوطنه
وتراثه العربي العريق ، والى جانب ذلك كان عزوفا عن
الحياة وشديد الفخر والاعتزاز بنفسه ، اذ كان يأبى
قبول الدعوات والهدايا انا نففة وعزّة نفس .

ويجدر بي قبل ان اختتم هذا الفصل أن أشير الى ان الصافي مع انه قد جالس الآلاف من الناس الا انه لم يتخذ له صديقا منهم الا ما ندر . ولعل ذلك يعود الى طبعه السوداوي على الرغم من طيبة قلبه وصفاء نفسه ، ولعله ايضا ، ومن هذا المنطلق عزف عن الزواج ومسؤولية

حوار مع الصافي

اغتنمت فرصة العطلة الربيعية عام ١٩٧٥م فقصدت سوريا ولبنان ومصر لأداء بعض المهام الأدبية . وفي يوم ٦/٢/١٩٧٥ كنت على موعد مع الاستاذ نزار الزين صاحب مجلة (العرفان) اللبنانية ، والاستاذ الشيخ علي الخاقاني صاحب دار البيان والاستاذ سعيد علي ، فقصدنا مقهى ومطعم البحرين المطل على البحر ، ملبين دعوة الاستاذ نزار الى مأدبة الغداء ، وقد اعتذر الاستاذ الصافي عن تلبية الدعوة . وبعد تناول الطعام ، قمنا لنتحدث مع الاستاذ الصافي في المقهى ، حيث أمر لنا باحضار الشاي . وهناك كان هذا الحوار .

سألت الصافي عن الشعراء الذين تأثر بهم ، فأجاب مشكوراً : لم اتأثر بشاعر واحد ، واستطيع القول ان المتبني هو الشاعر الاول الذي وقع في نفسي ، وكل شاعر مطبوع يتكلم من شعوره الصادق هو صديقي ، واكثر المطبوعين هم في الجاهلية ومنهم النابغة الذبياني ومالك بن الريب^(١) .

وقلت للصافي : لقد نشرت فصلاً بعنوان (جولة مع الصافي النجفي) في مجلة (الكتاب) التي يصدرها اتحاد

(١) شاعرنا الصافي فاته ان يذكر بأن مالك بن الريب التميمي كان من ابرز شعراء الفتوح الاسلامية الاولى .

المؤلفين والكتاب العراقيين ببغداد ، وهذا الفصل أثار تساؤلات كثيرة في الأوساط الأدبية والثقافية، حيث تضمن ما يفيد ، بأن للعقد كتاباً عن شاعر ينتمي ، فما هو رد الفعل لديكم ؟ فأجاب : تبدأ قصتي مع العقاد من حيث تأليف كتاب عنِي . في السنة الأولى بعد الحرب العظمى الثانية ، عندما جاء بهيج عثمان صاحب دار العلم للملائين ، وكان في وقتها سكرتير تحرير مجلة (الأدب) اللبناني ، وقد نشر في عدد سابق منها قصيدة لي بعنوان (خيال في كأس) وهي :

تأملت في كأس الطلي وهي في يدي
فأبصرت آلامي عليها تخطط
ولاح شبابي وهو شبه ممزق
ولكنه بالذكريات محتط

وأبصرت ندماني يضمهم الشرى
وأسعى بأمالى اليهم فأقط
لأنى في ليل تعامت نجومه
اسير وفي وادٍ من الشوك اخبط
وغطت على سكر الطلي سكرة الأسنى
وأسرعت الأنفاس تعلو وتهبط
فكادت هناك الكأس تسقط من يدي
وكادت يدي من جانب الكأس تسقط
فكتب بهيج عثمان في العدد اللاحق بعنوان (جولة
الأديب في شهر) قال : في القاهرة اجتمعت مع عباس

محمود العقاد ، وقال انه معجب بمقطوعة (خيال في كأس) المنشورة في العدد الماضي لأحمد الصافي ، ثم قال : ان هذا شاعر حقاً .

نم رأي بهيج عثمان ، وقال لي : ان العقاد يسلم عليك ، ويقول انه يريد تأليف كتاب عنك ، فيرجوك أرسال دواوينك اليه . فصرت أرسل اليه دواويني تدريجياً كلما صدر ديوان لي . وبعد شهر رآني جبران تويني صاحب جريدة (النهار) في ادارة مجلة (الأديب) ، وقال : منذ خمسة أيام كنا في حديث عنك مع العقاد في القاهرة ، وقال العقاد : ان هذا شاعر حقاً ، والعقاد عباس دائمًا ولكن عندما يذكرك يتهلل وجهه . وبعد مرور خمس عشرة سنة جاءني ابن أخي حسين الصافي على رأس وفد المحامين وقال : كنت في القاهرة ، وكان أحد الحضور أدبياً مصرياً ، وعندما عرف اني ابن أخيك قال لي . ان العقاد في صدد تأليف كتاب عن الصافي . ثم مرت الأيام ، وأقيم مهرجان لأمين الشعراء أحمد شوقي ، اقامه جمال عبدالناصر ، وصدرت مجلة الاذاعة المصرية ، وفيها عنوان بارز هو (الصافي اشعر شعراء العربية باعتراف عباس محمود العقاد) وفي داخل المقال تقول المجلة : زار مندوب المجلة الوفد العراقي فالتقى بالاستاذ ابراهيم الوائلي ، فسئلته عن شعراء العراق ، فأجابه : هناك شعراء أحياء ، ومن الشعراء الأحياء السيد أحمد الصافي الذي قال عنه العقاد ، الصافي أشعر شعراء العربية . ومنذ عام واحد ، رأيت ابراهيم الوائلي في مقهى البحرين بيروت ، فسألته : هل سمعت هذا الرأي

من العقاد ؟ فقال : كلا ، ولكنني قرأته في مجلة الرسالة
المصرية .

ومنذ سنتين اجتمعت بالأستاذ معن العجلبي الأديب
العرافي الذي هواليوم مدير مكتبة المحرق في البحرين ،
فقال : قال لي عامر العقاد ابن أخ العقاد : ان عمه العقاد
ترك مؤلفاً عن الصافي^(١) . ويقول في المؤلف : ان الصافي
لا يكفي لدراسته أديب واحد ويجب أن يدرسها مائة
أديب .

وقد ناولني الشاعر الصافي قائمة بأسماء من كتبوا
عنه مؤخراً ، وفيما يلي أسماء أولئك الباحثين
وال الموضوعات التي تناولت الصافي :

(١) على اثر نشر مقالي « جولة مع الصافي النجفي » تلقيت تعقيباً نشره
الأستاذ حمود عبد الأمير الحمامي الأديب العراقي الذي يواصل دراسته
العليا في القاهرة ، في مجلة (الكتاب) العدد ٥ - مايو ١٩٧٥ وهذا نصه :
« رأي العقاد بشعر الصافي النجفي ، ورد في الكتاب الغراء - العدد ١٢
السنة الاولى ص ١١٤ - ١١٥ في موضوع (جولة مع الصافي النجفي)
للأستاذ سليمان هادي الطعمه ما يلي :-

٠٠٠ وبعد ذلك قال لي معن العجلبي الأديب العراقي اجتمعت بالأستاذ
عامر العقاد (عامر) ابن أخ عباس محمود العقاد فقال لي : لقد ترك العقاد
كتاباً مخطوطاً عن الصافي ٠٠٠

ولما كان الأستاذ عامر العقاد على اتصال دائم بي ومن الذين اعتز
بصداقتهم ، قررت زيارته والتعاون معه على اخراج هذا السفر عن استاذنا
ال الكبير الصافي ، ولاسيما ان الأستاذ العقاد دائم على نشر واعادة طبع
مؤلفات عمه المرحوم العقاد ، فاجاب مشكورةً : ان الأستاذ العقاد كان
معجبًا بشعر الأستاذ الصافي النجفي وكان يطريه دائمًا في مجلسه كما كتب
عنه على ما اتذكر في مجلة الرسالة والبلاغ ولكن ليس هناك مؤلفاً او مقالاً
مخطوطاً في هذا الموضوع . وعليه اقتضـ ذكر ذلك .

- ١ - صالح الفهد (الصافي في تيار الإنسانية) من الكويت
- ٢ - شاكر محمود (الصافي و فلاسفة الإسلام) من الأردن .
- ٣ - محمد حسين المحتصر (الصافي شاعر الإنسانية والخلود) من العراق .
- ٤ - لطيف المهند (الحركة والبركة في شعر الصافي) من العراق .
- ٥ - حمزه مطيط (الرأي القاطع في شعر الصافي الرائع) من العراق .

وذكر لي ان هناك ستة مواضيع تناول فيها طلاب من الجامعة اليسوعية بيروت شاعرية الصافي ، وهي :

- ١ - الإنسان في شعر الصافي .
- ٢ - الإنسان العربي في شعر الصافي .
- ٣ - الطبيعة في شعر الصافي .
- ٤ - الحركة من خلال اشعار الصافي .
- ٥ - الصافي بين شعراء العراق .
- ٦ - الحكمة في شعر الصافي .

والذي كتب موضوع (الطبيعة في شعر الصافي) هو حسن عيتاني .

كما أخبرني بأن هناك سبعة مواضيع في دور الكتابة من قبل سبعة طلاب جامعيين في الجامعة اللبنانية .

وفي خلال هذه المقابلة الأدبية ، اتحفنا الشاعر الصافي
بأبيات يصف فيها انزواءه عن الناس ، وذلک بارتدائه
الملابس البسيطة التي كان يظنها قد تخفيه عن أعين
الناس ، الا انه قد اخطأ الظن ، حيث شع نجماً لاماً
بعبريته الوهاجة وبشاعريته الأخاذة . والأبيات هي :

مضت ضجة الأشعار قرناً من الدهر
فعادت هدوءاً دونه هداة القبر

فأين ضجيج المهرجانات معلياً
هتافاً يصك السمع يمنيه بالوقر

فليس سوى الشعر القديم بعائشٍ
وما ناب عنه اليوم في عصرنا الذري

يؤم صنوف الباحثين زويتي
وقد كنت اهوى ان ارى خامل الذكر

ظننت بسيط اللبس يخفى أشعتي
ويمنع كهفي نور نفسي من النشر

وهيئات ان يخفى سنا عقرية
حجاب لباس او حجاب من الصخر

وحدثني الصافي قائلاً : انه لم يكن له من قصائد
الرثاء سوى قصيدة واحدة رثى بها صديقه رئيف حوري
الاديب اللبناني المعروف وهي من أروع قصائده .

وبينا نحن جالسون على البحر ، مستمتعين بمنظره
الخلاب ، تواردت الى ذهنه المقوله الآتية : « نشرت

مجلة (الاسبوع العربي) مقالاً في اربع صفحات عن
الصافي ، وهذا نصه :

« ينتقي الصافي الأماكن الجميلة على البحر ، فله
حسن ذوق في ذلك » . ولقصيدة التي قلتها في وصف
المكان نشرت في ديواني (العان التهيب) بعنوان
(المعاني والغوانى) وهي :

عشقت فكري حسان المعاني
وهوت مقلتي حسان الغوانى

المعاني تجيئني سافرات
ليت عند الحسان ذوق المعاني

لتهاوت اذن عليٌّ فضلت
انتقىها مثل المعاني الحسان

ولقد انتقي المكان جميلاً
كانتقاء المعنى الرفيع الشان

و اذا ما حللت شرّاً مكان
 فهو حكم القضا وشرّ زمان

مُدّ هذا الوجود مثل خوان
ضم ما شاء من صنوف الأماني

ينتقي اللب منه كل لبيب
والبقاء يا تلف كالعيمان

انا لا استطيع دلّ حبيب
لي من الكون ألف إلف دان

أبصر الحسن في مظاهر شتى
لا تراها نواظر الغلآن
فتراسي بين الرفاق وحيداً
سابعاً بينهم بكونِ ثان
طفح القلب فوق عيني فأضحي
ناظري مبصراً بعين جناني
انْ من لا يرى بقلب بصير
لهو أعمى عكازه عينان

اللقاء الآخر

في يوم الجمعة الموافق ٤/٣/١٩٧٧م قصدت دار الشاعر العراقي المعروف السيد احمد الصافي النجفي الكائنة في المنصور ببغداد بمعية الصديق الشاعر خضر عباس الصالحي ، واغتنمتها فرصة ثمينة ، حيث كان شوقي للقائه شديداً ، بعد عدة لقاءات في لبنان . ولكن الذي حزّ في نفسي وألمني كثيراً اني وجدت الصافي خلال هذه الزيارة في حالة صحية سيئة ، اذ كان طريح الفراش ، لا يقوى على الجلوس . وبعد أن رحب بي ، طرحت عليه بعض الأسئلة ، وهي :

س ١ : منذ عودتك الى العراق ، تابعنا اخبارك في المجالس العراقية مثل (الفباء) و (الاذاعة والتلفزيون) ولكننا لم نقرأ شعراً جديداً لك ، ما هي الأسباب التي دعت الى ذلك ؟

ج ١ : لدى " الآن خمسة عشر ديواناً ، خمسة منها مخطوط ، وقد استلمتها مني وزارة الأعلام العراقية ، وكلفت الدكتور جلال الخياط بالأشراف على طبعها وتحقيقها ، وهذه الدواوين ١٤٥ ديوان انتاج سوريا ولبنان طيلة ٤٦ عاماً ، والنصف الباقى فأن" ربعاً منه انتاج ايران ، وربع انتاج العراق قدیماً . أما الأشياء التي استجدهت خلال الأربعة أشهر هي ٤ صفحات تقريباً . وأخر ما جاءني من قبل شهرين هذه القطعة :

أقعدني السفم وروحي في الفلك
ولي شعاع يمحى منه الحالك
سيّرْ قلوب الناس ربي لي كما
سيّرت في شعرى قلوب الناس لك
لست نبياً كالنبي سيرتي
وآدمي عيشه عيش ملك
وسوف تكتب العصور سيرتي
بغربة فيها اذا شخصي هلك
فليس لي مسجلاً متلفزاً
يعرضني فيه لدفع كل شك

ويظهر ان مناخ العراق القاسي لا يتافق مع مزاجي
واعتقد ان السبب في ذلك ان "أمي" لبنانية ، وقد ورثت
منها المزاج اللبناني ، في حين ان أشقاءي لم يرتو المزاج
اللبناني ، وان شقيقتي الكبرى ورثت المزاج اللبناني ،
فكانت تقضي أيام الصيف كلها في سرداد السن بالنجف .

س٢ : كيف تجد العراق وقد فارقته منذ أربعين عاماً
او يزيد ؟

ج٢ : لاشك ان العراق اليوم فيه نهضة أدبية علمية
حضارية توجيهية ، ويكفى ان وزارة الأعلام تفتشر
عن آثار الادباء لحفظها وتقديمها للطبع ، ومما جرى في
ذلك اني ذكرت للسيد صدّام حسين نائب رئيس
الجمهورية عندما زارني في بيتي مشكوراً يوم ١ أيار ١٩٧٦
واستمرت الجلسة ساعة واحدة ، تكلمت عن الدواوين

الخمسة ، فقال نريدها لوزارة الاعلام ، فقلت له أقدمها
وانا لا آخذ ريعاً ، ولكن أقدم ريعها الى الجيش العراقي
لينفقها على مراكزه الثقافية . ومنذ يومين جاءني الدكتور
جلال الخياط من قبل الوزارة المذكورة فقدمت له دواويني
الخمسة ، ولكنها غير مفصولة عن بعضها ، وهي تضم
٥٠٠ صفحة كل ١٠٠ صفحة منها تكون ديواناً ، وهذه
الدواوين هي :

- ١ - شباب السبعين
- ٢ - بلا اسم
- ٣ - تم رد المشبيب
- ٤ - كما جاء
- ٥ - المطعم

س ٣ : ما هي أهم مشاريعك الجديدة التي تنوي
إنجازها ؟

ج ٣ : ليست لدى الآن مشاريع جديدة ، غير اني
انتظر دقائق موتي ، لأن صحتي تنهار يوماً بعد يوم ،
والسبب في ذلك هو مرضي الشديد .

س ٤ : هل يمكننا ان نتعرف على المرض الذي
اصابك ؟

س ٤ : ان مرضي عبارة عن التهاب في الأمعاء ، وهذا
يحتاج الى راحة ، فحياتي ضد الراحة ، ولذلك ترى عندي
اضطراباً شديداً في المعدة ، وقد استفحلا المرض خلال
الأربعة أشهر الأخيرة . ولهذا السبب فان الراحة مفقودة .

ذكر لي السيد أحمد الصافي النجفي البيتين التاليين
خلال زيارتي له في داره بالمنصور ببغداد بتاريخ يوم
الجمعة ٤/٣/١٩٧٧ .

يا صاحبي أتيا لي واحرقا كتبني
او حصلا ديتني من حرفة الأدب
بنيت بالشعر ابياتاً مشيدة
وما بنيت بها بيتاً من القصب

الصافي ذلك الشاعر الغريب . يحوم ليشرب من ماء
الحرية . انه ينظر لنخلة في الشام في غيرها موضعها ، وارفة
من غير ثمر فيتجلّى قوله :

يا نخلة قامت بأرض الشام
لا انت نامية ولا انا نام
عشنا ولكن بانتظار حمامنا
كمعيشة المحكوم بالاعدام

هذا البيتان رائعتان لم ينشرا من قبل رواهما
لي الاديب المحامي محمود العبطه في مقهى الزهاوي
بغداد يوم ٥/٥/١٩٨٣ .

و قبل أن أختتم هذا اللقاء ، يجدر بي ان انقل لقاءً
طريفاً أجراه الاستاذ عبدالقادر البراك مع شاعرنا
الصافي عند التقائهما بدمشق وقد نشر في مجلة
(المكتبة) (١) البغدادية ، وذلك لما فيه من لمحات تاريخية عن
حياة الشاعر :

قال الصافي للبراك : عندما كنت اسكن النجف
أرسل بمقطوعاتي الشعرية للصحف العراقية ، فتتسابق
بنشرها والتعليق عليها ، واکبار شخصي ، واحاطتي
بقلائد من المديح والثناء ، كما ان عشرات الصور بل
أكثر من ذلك نشرت لي . ففكرت اني اذا سافرت الى
بغداد فسيكون يوماً مشهوداً لي احاط فيه بالتكريم
والأعجاب ، خاصة بعد ان عرفني الجمهور البغدادي كله
بصوري وشعري .

وسافرت الى بغداد ، وكان السفر في ذلك الوقت مضنياً
حيث أقلتني مع المسافرين عربة قديمة تجرها الخيول
الهزيلة ونتوقف بعدها أماكن في الطريق . وكانت نقطة
وقوف العربات الآتية من النجف الى بغداد في ذلك الوقت
هي (علوة المحضرات) في الشورجة ، وكانت الساحة
 أمام هذه العلوة غاصة ببيع وشراء الحمير كما عرفت
بعدئذ ، وعندما نزلت من العربة منهك القوى تعباً جلست
في قهوة محاذية للعلوة أفكر بالاستقبال الضخم الذي
سألاقيه واتفترس في الوجوه متطلعاً ومتربقاً ، واذا
 بشخص يأتي مسرعاً ويجلس بجانبي على (التخت)
 فيسلم ثم يبسم في وجهي ، فطررت في سري وقلت : هنا
 اول الغيث :

التفت الرجل وسألني :
جنا بكم من النجف ؟

(١) راجع مجلة (المكتبة) / تشرين الاول ١٩٦٢ م .

نعم

اشلون سعر الزمايل عندكم ؟

غاليه هوايه مدتشوفني جاي لبغداد

وهربت من المقهى لأركب أول عربة تعيدني الى النجف
ختاماً ودعنا الشاعر الصافي ، ورجونا له العمر
«المديد والصحة التامة ٠

﴿الفصل الرابع﴾

﴿وفاة الصافي وما قيل في دثاره﴾

عاد الصافي الى وطنه العراق من بيروت مساء يوم الخميس ١٩/٢/١٩٧٦ بعد اصابته برصاص الانعزاليين خلال الحرب الأهلية الدامية التي شهدتها لبنان استجابة لطلب حكومتنا الثورية ، وواصل علاجه في مدينة الطب على حسابها الخاص حتى شفي من جروحه بعد ان مكث فيها طيلة اثنين وعشرين يوماً . ثم هياً له ابن اخيه الدكتور علي الصافي داراً خاصة بالمنصور . ورحب به الشاعر السيد جواد الصافي بأبيات هي :

يا مشعلاً أنواره الاحرف
وعازفاً وقلبه المعزف
ورووضة يفوح منها الشذى
العطر فيها فكر" تهدف
وشاعراً يضر من روحه
بشعره ، فروحه تنزف
للحنة في كل بيت صدى
فذا به يشدو وذا يهتف
كل الدنا تود لو (أحمد)"
ينمي اليها وبه تعرف

ل肯ه نبئي شعر الورى
قد اصطفاه (النجف الاشرف)

وبتاريخ ٢١/٦/١٩٧٧ نقل الصافي ثانية الى مدينة
الطب ، وكان قد أصيب بانفجار في الدماغ وتصيب
الشرايين وتختنق الدم .

وفي يوم الاثنين الموافق ٢٧/٦/١٩٧٧ انتقل الصافي
إلى دار الخلود واستأثرت به يد العناية وذلك في الساعة
الثانية عشرة والربع ظهراً .

وفي الساعة العاشرة من صباح يوم الثلاثاء المصادف
٢٨/٦/١٩٧٧ جرى له تشريح فخم حيث تقاضر
المسؤولون في وزارة الأعلام ، إلى جانب الشخصيات
الأدبية على جامع براثا في الكرخ ، بما يدل على جوانب
عظمته والخسارة الفادحة التي مني بها الأدب وخدمته
للتقاليف الربية والجيل العربي .

ومن جامع براثا نقل جثمان الشاعر إلى محافظة
كربيلا . وفي مدينة كربلا استقبله أدباءها ومفكروها
وخدمة الروضتين المقدستين بما يتناسب ومكانته ،
وطافوا بنعشه حول مرقدي الإمام الحسين وأخيه العباس
عليهما السلام . وبعدها استراح الم Shiiteون في فندق

(١) استنجدت من مقالة « أيام الصافي الأخيرة » بقلم الاستاذ خضر عباس .
الصالحي المنشورة في مجلة (صوت الاسلام) الكربلائية - العدد ٧ و ٨ .
للسنة الخامسة ص ٨٥ .

كرباء السياحي لتناول طعام الغداء ، ثم عادوا لمواصلة السير الى محافظة النجف الأشرف . وفي مدينة النجف جرى للفقيد تشبيع حافل شارك فيه المواطنين ورجال الدين وجمهور غفير من المثقفين ، وصدر عن جمعيتي الرابطة الأدبية وجمعية التوجيه الديني في النجف بياناً ينعىان الفقيد الصافي .

كما ابنته أحد العلماء الافاضل بكلمة بلية ارجالية في الصحن الشريف العيدري . وهكذا طاف المشيعون به مرقد الامام علي بن ابي طالب عليه السلام ودفن في مقبرة الأسرة بمحلة العمارة .

وقد نعت الصحف العراقية وفاته بما يلي :

الشاعر أحمد الصافي النجفي في ذمة الخلود
انتقل الى رحمة الله تعالى شاعر العرب الكبير الأستاذ
أحمد الصافي النجفي عم السادة الدكتور علي وعبد العزيز
وحسين وفاتك ومحمود ويحيى فلاح والدكتور محمد
واخوانهم وابن عم السيد عبدالوهاب ، وسيشييع جثمانه
الطاهر من جامع براثا في الساعة العاشرة من صباح يوم
الثلاثاء المصادف ١٩٧٧/٦/٢٨ الى النجف الأشرف
ويقام مجلس الفاتحة على روحه الطاطرة في نفس الجامع
المذكور اعتباراً من يوم الاربعاء المصادف ١٩٧٧/٦/٢٩
من الساعة الخامسة حتى الساعة التاسعة .

كما صدرت عن أدباء كربلاء البرقية^(٢) التالية :

(٢) نشرت في مجلة (صوت الاسلام) الكربلائية - العدد ٧ و ٨ / للسنة الخامسة ص ١٠٥ .

أدباء كربلاء ينعون شاعر العرب الصافي النجفي

بمزيد من الأسى والأسف يعني أدباء كربلاء أحد أعمدة الشعر العربي ذلك هو شاعر العرب الكبير السيد أحمد الصافي النجفي الذي عرفته الأوساط الفكرية شاعراً برهن على سمو مقامه في الأدب العربي بعد حياة حافلة بالنضال المريض والتضحيات العجسام . رحم الله الفقيد وعوض دولة الشعر هذه الخسارة الفادحة ، وانا والله وانا اليه راجعون .

لقد شغل الصافي اذهان الأدباء والشعراء والصحافة في كل مكان ، تناولوا حياته وأدبه بالدرس والتحليل ، وهذا دليل عظمته وقوه شخصيته ومكانته في عالم الشعر .

وان ما تركه من آثار حية ستبقى حيّاً على مر العصور . وقد عبر الشعر والشعراء عن مدى الفجيعة فيه ، ومنهم الشاعر الحاج طالب الحاج فليح رثاه بقصيدة عنوانها :

وداعاً أحمد العلیا^(٢)

القيت عند تشيع جثمانه يوم الثلاثاء ٢٨/٦/١٩٧٧
بجامع براثا

وداعاً ايها الصافي وداعاً
أراع لنا نفوساً لن ترعا

(٢) نشرت في صحفة (العدل) النجفية - الجزء ٣٠ - ٢٣/٧/١٩٧٧ .

وفدت في الحشا الاكباد حزنا
نعيك حين في الآفاق ذاعا

وداعاً أحمد الاعليا وصعبا
وحقك ان أقول لك الوداعا

فأنت أقمت للفصحى بناء
سيبقى خالداً يزهو ارتفاعا

تنوح عليك ابكار القوافي
وقد خلفتها تشاؤ ضياعا

وحرف الضاد من يحمي حماه
ومن عنه يبعيد غداً دفاعا

ومن للشعر يرسله رقيقاً
فعز عليه ان تنوي زمامعا

لقد وفيت للأوطان حقاً
وذدت عن العمى ليثاً شجاعا

ورحت مجاهداً عنها بصدق
وكان حسامك الماضي يراغعا

ولست بطالب جاهماً وحمدأً
ولست تريد شكرأً وانتفاعا

ولكن من سما خلقاً وقصدأً
يندب عن المواطن ما استطاعا

ولا عجب فأنت ربِّ بيتٍ
ذووه للعلى هبوا سراعا

ستبقى خالداً في الدهر شعراً
ترددك الدنى ساعاً فساعاً

وشعرك حين يتلى في النوادي
يفيض على جوانبها شعاعاً

لئن حم القضاء فأنت حي
برغم الموت مرأى أو سماعاً

بغداد - طالب الحاج فليح

وأرسل الخطيب الشاعر السيد جواد شبّر برقية
إلى الصافي من لبنان ، تضمنت البيت التالي :

يا ضامئين إلى القرىض تراجعوا
(فبأحمد) نصبَ المعن (الصافي)

كما أبَّنه بالقصيدة التالية :

(أبا الغالدات)

ما جئت أرئيك أو اذري الدموع أسى
ان الرثاء لشخص مات واندرسا
قالوا لقد مات ، قلت اليوم مولده
ونجمه قد تجلّى يطرد الغلسا
والاليوم يبدأ تاريخ له عبق"
وطيب تاريخه قد أنعش الجلسا
ما الحي مقايسه مر السنين ولو
طال البقاء ولا ترداده النفس
ان الحياة بأفكار يخلدها
عبر العصور وغرساً صالحًا غرساً
وأخذًا بيد العافي ومنقذه
سواء أحسن هذا أم اليه أسا

* * *

ما كان أحمداً في عصر يعيش به
الا كشعلة نور تحمل القبسا
يعيش في الناس لكن روحه انفردت
عنهم كمن عاش بين الخلق محتبسا
سما الى عالم اسمي بفكرته
لذاك مهما خلى في نفسه انسا
فلا ترى معه في بيته عزلته
الا اليراعة - أم الشعر - والطرسا

* * *

ايه ابا الغالدات النيرات سنأ
والسائرات اقام الدهر ام جلسا
هني روائعك الفرا يرددھا
فم الزمان ، ومن انوارها اقتبسا
أمواجها اندفعت تتلو أشـعـتها
تجلو العقول ومنها تغمـر اليـبـسا
وذي الهواجـس ما أحـلى هـواجـسـها
تداعـبـ الروح ان دـقـتـ لها جـرسـا
رفـتـ تنـاعـيـكـ هـمسـاـ في تـدـلـلـها
لـطـفـ الحـبـيبـ اذا نـاغـاكـ او هـمسـاـ
أشـعـعةـ في معـانـيـهاـ مـلـوـنةـ
اشـعـاعـهاـ مـشـرقـ عن رـوحـكـ انـعـكـساـ
والنـاظـمـ الدـرـ نـظـمـاـ لا نـظـيرـ لـهـ
بـالـشـعـرـ يـنـبـوـعـهـ الصـافـيـ قد انـجـبـساـ
وـالـمـرـسـلـ الشـعـرـ سـهـلاـ غـيرـ مـمـتنـعـ
سـلـسـالـهـ العـذـبـ يـجـريـ سـانـغاـ سـلـسـاـ
انـ كـنـتـ حـلـقـتـ اوـ اـبـدـعـتـ لاـ عـجـبـ
قـرـآنـ أـحـمـدـ قـدـماـ حـيـرـ القـسـساـ
اوـ اـذـعـنـتـ لـغـةـ الـفـصـحـىـ لـرـوـعـتـهـ
وعـادـ منـطـيقـهاـ مـسـتـسـلـماـ خـرـسـاـ

* * *

زـهـدـتـ فـيـ هـذـهـ الدـنـيـاـ وـزـخـرـفـهاـ
اـذـ اـنـتـ اـرـفـعـ مـمـنـ يـرـتـضـيـ الدـنـيـاـ

وتوضع القول مجلواً ومزدهراً
فلم يعد بعد فيها الأمر ملتبساً
دم للخلود فذى الأيام طوعك والد
هر، استلان وان قدماً عليك قساً
النَّجْفَ - جواد شبر

* * *

وأبَّنهُ الاستاذ الشاعر خضر عباس الصالحي
بقصيدة عنوانها (وداع الصافي) (٤) وقد ألقاها مساء يوم
الجمعة ١٩٧٧/٧/١ في الفاتحة المقامية بجامع براثا
بغداد، وهي :

بلبل الشعر آخر سنته المنون
فترامي على الوجود سكون
وتهاوى من شامخ النجم ميتاً
فنعته الى الجموع الفنون
هو نعي لرزئه انهد ركن
للقوافي وغاض منها المعين
كان يتلو القريض عذباً شجياً
فيه تناسب لوعة وحنين

وَكُنْتَ تَهْزَأُ مِنْ رَاحٍ يَعْشَقُهَا
وَمِنْ بَأْوَظَارِهَا قَدْ ظُلَّ مُنْفَسِّا

نَفْسِي نَرَى فَوْقَ هَامِ النَّجْمِ رَفِعَتْهَا
وَبِزَّةً اذْ تَرَاهَا بِزَّةُ الْبُؤْسَا

تَرِيهِمْ اَنْ دِنِيَاكُمْ وَبَهْرَجَهَا
كَشَمْلَتِي هَذِهِ مِنْ سَامِهَا بَخْسَا

* * *

لَاوِيتَ دَهْرَكَ حَتَّى رَضِتَ جَامِحَهُ
كَمِنْ يَرْوَضُ فِي فَرْسَانِهَا فَرْسَا

بِعَزْمَةِ شَهَدَ التَّارِيخِ وَاقِعَهَا
مَا كُنْتَ هَيَّابَةً يَوْمًا وَلَا نَكْسَا

عَرَفْتَ دِيَاكَ مَذْ وَازِنْتَ قِيمَتَهَا
وَانْهَا عَرْفَتَكَ الْنِيقَدَ الْمَرْسَا

وَكُمْ دَعْتَكَ لَوْصَلَّ وَهِيَ ضَاحِكَةٌ
لَكُنْ رَأْتَكَ عَلَى مَا تَبَتَّغِي عَبْسَا

رَحْمَكَ لَيْسَتْ نُفُوسُ النَّاسِ وَاحِدَةً
اَنْ خَفَ ذَاكَ فَهَذَا فِي الْوِجْدَدِ رَسَا

* * *

هَذِي الْحَيَاةُ وَكُمْ غَذَيْتَهَا حَكْمًا
غَرَّاً، وَأَرْسَيْتَ مِنْ أَرْكَانِهَا أُسْسَا

فَكُنْتَ تَشَبَّعُهَا بِحَثَّاً وَتَجْرِيَةً
وَكُنْتَ تَنْشِرُهَا درْسًا لِمَنْ درَسَا

وارتدى الروض حلة من سوادٍ
وذوى الفل فيه والياسمين
وبدا للعيون قفراً جديباً
فيه جفت براعم وغضون
ومشت في النفوس رعدة ذهلٍ
وتغشت وجه الحياة غضون
فارس الشعر والزمان سيبقى
مثله لن يجود فهو ضنين
صاغ روح الحياة شعراً ندياً
وله لاح سرها المكنون
فكره نير يشع نبوغاً
وأشراقه تفر الدجنون
عقبري وفيلسوف ذكي
وكمي قناته لا تلين
وأديب عقائدي شجاع
وهو بالعز والعلى مفتون
شاعر نادر القرین عظيم
ليت شعري هل للعظيم قرین ؟
جدد الشعر بعدما كاد يبلی
فاما الشعر بالخلود قمين
ذو ضمير حيٍّ وحس رهيف
وهو في شعره حكيم فطين

لم يصدق بالدين تصديق أعمى
 فهو من شكه آثار اليقين

عاش ملء الأسماع حراً ابياً
ولهول الأحداث لا يستكين

حملت كفه مشاعل فكر
وهو للفكر حارس وأمين

هو ذاك القومي روحًا وفكراً
ايّما كان فالنضال يكون

هو صوت العراق في الكون دوىًّا
ولنجواه في القلوب رنين

انه الثورة العنيفة تصلي
كل من خان شعبه او يخون

قطع العمر وهو يجيا غريباً
وله الشعر سامر وخدّيin

رغم ما كان يشتكي من شقاء
 فهو كالطود شامخ لا يهون

هلرأيتم في ساحة الحب جرحى
فأنا منهم الجريح الطعين

بسهام الأسى تمزق قلبي
وبدمعي تخصل مني الجفون

أتلوي صريح حزنٍ مضٍّ
مثل طير حزت به السكين

كان في الروح والدي ، كان كنزي
وهو لي ذلك الصديق العنون

كان لي في حنانه السمح عطف
وهو راسخ وحب" مكين

كلما سدد الزمان لقلبي
أسهم الحقد فهو حصنى الحصين

كم قضينا الأيام الشام تعكى
قصص الشعر ، والحديث شجون

بعده قد فقدت كل رجائي
وعزائي قد بات دمعي السخين

سيد الحرف بعدك اليوم اني
مستتفيض الأسى كليب حزين

اتراءى ذاك الشقى المعنى
فوق خدي يسيل دمع هتون

* * *

وبقلبي لواعج تتشظى
وبصدرى يعيش هم" دفين

ورياح الأحزان تطوى حياتي
وعلى عالمي" الظلم يرين

خنقت عبرتى سيل دموع
وبشدوى الشجى غص الأنين

فوق ثغري يجف نبع الأغانى
وبقيثارتى اتموت اللحون

بت خلف الجدار طيراً سجينًا
هل يجيد التغريد طير سجين؟

لم أؤبن رحيل شخصك عنا
انت هي للميّت التأبين -

صرت رمز الآباء فيك تجلّى
ادب رائق وفکر رصين

كلما ثمنت قريضك يوماً
قادة الفكر يعجز التثمين

قد حوت جسمك النحيف لحود
انت لو شئت تحتويك العيون

نم بأرض الغري جنب علي
سوف تبقى تشييد فيك القرون

ملء هذا الزمان ذكرك باقٍ
أنت في ذمة الخلود رهين

بغداد - خضر عباس الصالحي

الصافي الخالد

أودى الردى بالشاعر الطماح
وخلت رياض الشعر من إصلاح
لَا رحلت عن الحياة مكرماً
غاض الهوى وهوت كؤوس الراح
شب الأسى في اكبد ملتاعة
وسرى الحمام بسُؤدد وسماح
دنياك فيض مودة زخاره
كالروض فاح به عبير أقاح
وصداك ملء فم الوجود مخلد
كالضوء يسطع في ربى وبطاح
الله درك اي رزء عاصف
قد هد دنيا الشعر بعد كفاح
بالأمس زينت الطروس روائعاً
وشدوت شدو البلبل الصداع
سجلت في سفر الحياة قصائدأ
شتى مخلدة على الألواح
وبذلت اعلى التضحيات مجاهداً
لم تخش بأس الظالم السفاح
وسمحت كالطود الأشم فلم تهن
لتتابع الآلام والأتراح
شهدت موافقك العروبة نائراً
حرأ لك الأيمان خير سلاح

تدعوا الى اصلاح شعب غارق
في جهله ويتroc للاصلاح
وتندود عن شرف الحمى ببسالة
وتهب في البلوى هبوب رياح
واحسرة الآداب ، أي رزية
باتت تشير كوامني وجراحي !
قدر أطاح فهز أركان الحمى
لما نعيت لجيلىا الطماح
وتركت ما بين الجوانح لوعة
مشبوبة بالحزن والأتراح
يا شاعرًا غنى فكل قصيدة
عقبت بسحر أريجها الفواح
أين الفصاحة قد بلغت بها العلي
مجداً بفضل ذكائك اللماح ؟
تسمو بك الآداب سامقة الذرى
والعلم يذكى فيك كالاصباح
يا صاحب القلم النزيه ألم تكن
في المشرقين غنى عن الايضاح ؟
ما زلت ظلاً للعروبة وارفاً
ترعى العهود بعزمك الجحجاج
ان غبت عن دنيا العروبة انما
ذكراك فينا كالسنى الوضاح
سلمان هادي آل طعمة

كرباء

وبعد مضي اربعين يوماً على وفاة الفقيد الراحل
اقامت وزارة الثقافة والاعلام حفلاً تأبينياً فخماً على قاعة
المكتبة الوطنية ببغداد للفترة ١٢ - ١٣ / شباط ١٩٧٨ م
حضره جمع غفير من اعلام الفكر والأدب ، والقيت كلمات
وقصائد أشادت بما تر الشاعر وحياته الغنية بالعطاء .
وكان من بين المشاركين الشاعر السيد مصطفى
جمال الدين الذي ألقى قصيده « الى الصافي النجفي »
ومنها :

كيف يرقى الى رثاء البيان
وعلى شعره يعيش الزمان

لم يمت شاعر المعاني ولكن
هوّمت في ضلوعه الألحان

نسي القلب خفقه فسرى في
كل بيتٍ من نبضه خفقات

وجرى في عروق احرفة السمر

دم اخضر الرؤى فينان

يتهدى بين السطور ، فللحب غراس ، وللنهاي' أفنان

المرضى القلوب طب ، ولليأس رباء ، ولليتم حنان

ولكوح الفلاح يضرى به الجدب

مروج خضر وبهم حسان

أريحي' يذوب في حدق الأعمى'

فينسيه أنه أسنان

ويغنى الأصم لحنًا من الشجو

فيصحو وكلته آذن

و اذا اظلمت الشكوك على سارٍ تجلى بليلها اليمان
انما الشعر والنبوات اخلف" من الغيب ، درها عقاب
لم يمت شاعر المعاني ، وفي كل
مهب من روحه ديوان
في لسان (الشلال) منها هدير"
وبقلب (الأمواج) منها جمان
ولها في سفنا (السجين) قمع
لم تذقه (الاغوار) والشيطان
و اذا عربدت بكأس (أبرويز)
فخيّامه بها النشوان
صور تذهل القلوب ، وفكـر
نسـيت نفسها به الأذهان
غرـت فيها مع الشدة ولكن
شهـقت فيك وهي بـكر حـسان
و اذا قـيل : ان لـفظك ثـوب
خـلق ، باـهـت" به الأـلوـان
لم تـجانـس به المعـانـي فـجـاءـت
في ثـنـيـاـ جـيـوبـه الأـرـدانـ

قلـتـ : ثـوبـ المـدـامـ طـينـ وـيـجـلوـ جـاثـمـ الـهـمـ روـحـهاـ لاـ الدـنانـ
شـاعـرـ العـربـ هلـ تـذـكـرـ اـذـ جـثـنـاـ وـلـبـنـانـ حـولـنـاـ مـهـرجـانـ
الـسـماءـ الزـرـقاءـ تـدـنـوـ ، وـمـوجـ الـبـحـرـ يـعـلوـ ، وـبـيـنـهـنـ العـجـانـ
وـاـخـضـرـارـ الـجـبـالـ سـالـ عـلـىـ السـفـحـ فـهـبـتـ تـلـمـهـ الشـطـآنـ

وعكفاً عليك عباد شعر
القوى صلاتهم والأذان

ثم اطرقت : هل نسيت ..؟ هل استعتبرت ..؟
هل ضاق بالنشيد اللسان ؟
وبهمس سألت : كيف ترى الدنيا اذا لم يكن بها لبان ؟

كيف بي لو رأيت (جنة عدن)
يتولى خرابها (رضوان) ؟
لو رأيت الملائكة يطعن بالرمح اخاه .. ليفرح الشيطان
وصدقت الرؤيا ، فها هي جناتك - من اجل حاقدٍ - نيران
المروج الخضراء شابت ، وازهار البساتين عطر هن الدخان

واسود (البقاع) من عرفتهم
نقداً في نصالها (الجولان)
وبعيد" عن (القنيطرة) الشام
اذا الدرب نحو (صيدا) أمان

شاعر العرب .. واستمرت بنا
الحال .. حديث صلب ، و فعل جبان
ومراس على الحنوع ، وعقبى السلم - لم تمله يداك - الهوان
فاتكنا على السيف وقد عاشرت شباها عن النجيع الدهان
واحتوت طعنها الرماح فراحت تتثنى ' كأنها الأغصان

«يا شاعر الفكر»

سيان - في ساحة العلياء - تقتسم
في كفك السيف ام في كفك القلم
توري بأحرفك الشماء جذوتها
فطالما أفعلت نيرانها الكلم
وطالما التحتمت حرب لقافية
وطالما عندها الفرسان تحكم
لدين (أحمد) من (حسان) قافية
كماله من (علي) صارم خدم
فكم قصيد اذا ما راحت تنشد
منه على كل عاتٍ تسقط الرجم
وكل حرف بطرسٍ رحت تكتب
قلبٌ خ فوق وروح تلتضي وفم
ما حرك السيف في كف مقارعة
الايراع" وفكـ" منه يضطرم
آمنت بالفكر نوراً يستضاء به
ان كان بالحق والابداع يتسم



يا شاعر الفكر يا نوراً بشعلته
للتفكير عندك سيل جارف عرم
لأبحر الشعر (تيار) وعاصفة
وانـت بينهما السباح تقتسم

طفت الطبيعة (أمواجاً) ويا بسّة
فما اعتراك الى (أغوارها) سام
وتنشن موغلًا في النفس تسبرها
تجلو السرائر ما يخفى ويكتنم
تخدت من هذه الاكوان مدرسة
فيها تعلمت كيف العلم يغتنم
آمنت بالله ايماناً تصدقه
منك القوافي .. فهن الفصل والحكم
(أشعة) من معانيه (ملونة)
اطلقتها تنجلي - من نورها .. الظلم
لقد تمنيت درسًا لست تعرفه
عما يضم الردى والقبر والرمم
ما الموت ! ما سرّه ؟ ما فيه من غصص
كيف المنى بلحود الأرض تنحط
أما هنا .. أنت حيٌّ بيننا فلكم
موتي يعيشون في الذكرى اذا عظموا
ان عشت منفرداً يوماً بزاوية
فاليلوم في ذكرك الوفاد تزدحم
وان حرمت من الابناء زينتهم
ففي القصائد ولدٌ" منك ما حرموا
بغداد - جواد الصافي

* * *

﴿ يا ابن العراق ﴾

ما غبت عن أفق الخيال لاما
يا شاعراً ولج الردى بسّاما
شيخ توغل في البلاد وما ونى
سفراً يغالب ركبه الأياما
متطامن الخطوات ينفض عثراً
ويصارع الهم الكبير عراما
ما الليل ما البيداء ما احدوثة
كلف الدعي بها فعاث وساما
العزم في هم النفوس ووقدها
زيت الفداء ، ومن فدا ما ناما
يا ابن العراق وقد ملأت ربوعه
نغمـاً وسقـيتـ المدام شاما
أرض العروبة دوحة أفنانها
تقاسم الأنداء والأكماما
الضاد ان نفتت بمسـكـ عطرها
في كل روض ماج الف خرامـى
بالأمس (أحمد)^(١) قد رمى عن قوسها
فوق النجوم فشاغل الأقواما
بالمرسـلاتـ المرجمـاتـ صـوـاعـقاـ
والمسـجـماتـ النـاقـعـاتـ اوـاماـ

(١) احمد : هو ابو الطيب المتنبي .

والنافثات السحر عن هاروته
 والموقدات على كراه خصاما
 والناقلات عن الفرات وأهله
 حرن الكمي ، وقلبه اذ هاما
 يا مبدع الصور العسان تأطرت
 بشواخص شأت العيان مراما
 لا شيء مثل العبرية كاشف"
 خلل الرماد وميضه الضّراما
 كم نحن عايشنا الذي عايشته
 لكن جهلنا سرّه المكتاما
 فكان الف رؤى والف بصيرة
 نفذت بکوّة شاعر فاعتماما
 * * *

وفرزعت للتاريخ أسبير غوره
 لأرود في عتماته الخياما
 روح من اللفرز العتي وفكرة
 جباره طارت به الهااما
 ما ان دعاك لكي تتبع خطوة
 وتفك عن تلك الكنوز رجاما
 أفهم بين النابغين أواصر
 أو أن بين الخالدين حزاما
 جبل الى جبل يسلم بعده
 غرر الكلام فرأيضاً ويتسامي

هذا الذي نرت الدنا لاعسجد
 أبقي ولا مجدًا أعز خطاما
 ولانت (أحمد) ^(١) من شذى تلك الربى
 ضواعاً وهاتيك السحاب سجاما
 قوّمت سير الضالعين وقد كبت
 خيل القریض وعثرت أقداما
 نسي التراث وخال فيه بلى وما
 لزت نواظره عمى فتعامي
 قالوا الحداثة قلت تلك دسيسة
 حبكت لتفغل دوننا الأفهاما
 من قبل الف وابن كوفان لنا
 علم يطال بياننا ضرغاما
 ويهرز فينا الآريحة ان روى
 حكماً ويشرخنا أسى ان لاما
 ويجبوب فينا الفكر عملاقاً وينق
 تلنا على جنج الهوى هياما
 فلاي أمر ندرى تلك الصوى
 وبأي دعوى نشعب الأرحاما
 ولاي منعطف سيلوي خطونا
 هذا المطاف لننتهي اقزاما
 لا نحن من (بودلير) ننهل فخبه
 أو من رؤى (هومير) نكرع جاما

(١) هو الشاعر احمد الصافي .

فبكل دوح سجع اطياهـا
ماً أن تطيق مع الغريب وئاماً
عفواً فـما للعـبرـية موطنـ
وطـنـ العـظـيم موزـع اقـسـاماً
لـكـنـ لـنـاـ شـرـفـ الأـصـالـةـ يـجـتـبـيـ
وـنـبـاـ يـعـوـلـ تـالـدـاـ وـخـتـامـاـ
كرـبـلـاءـ - عـلـيـ مـحـمـدـ الـحـائـريـ

إلى روح الصافي النجفي

ليسيل جرحتك في شبا الصبوات
لتشمیع وهمـا بارق الومضات
هجنـ السرابـ بـأینـع الورقاتـ
من بـيـدرـ للوشـمـ والثـمرـاتـ
طاـوـ يـعـارـدـ مجـمـرـ النـفـشـاتـ
مهـما سـتـنـعـسـ دـيـعـهاـ لـأـنـةـ
وـتـسـاقـطـتـ كـسـرـ لـجـمـعـ فـتـاتـ
صـفـتـارـ الـأـنـدـارـ جـرـنـسـ آـنـ

غـستـ المسـيرـ باـوـمـضـ الـجـمـراتـ
في غـربـةـ لـلـملـحـ تـقـنـصـ الرـؤـىـ
شـرـشـانـ تـلـتـمـسـ المـسـافـةـ بـعـدـماـ
إـحـصـدـ بـهـاـ جـالـتـ خـيـولـ مـرـادـةـ
وـمـقـارـدـ طـيـشـ الـضـعـافـ وـخـلـفـهـاـ
هـيـهـاتـ منـ مـهـرـ الـعواـصـفـ تـلـتـويـ
بـحـثـ دـيـابـتـهاـ وـجـفـ هـدـيرـهاـ
جـهـنـ جـواـزـكـ رـقـمـ مـتـفـاـيـرـ

* * *

مـكـنـونـةـ مـنـ اوـجـعـ الـلـسـعـاتـ
اـنـىـ تـحـثـ بـايـسـرـ الـخـطـوـاتـ
وـخـلـطـتـ وـرـدـ الشـوـكـ فيـ عـرـبـاتـيـ
اـثـرـ يـعـيـدـكـ صـفـحةـ الـمـرـأـةـ
هـلـاـ تـصـاهـرـ لـوـنـهـاـ بـرـفـاتـ؟ـ
فـتـخيـلـتـهـ سـرـمـدـ الـقـطـرـاتـ
تـبـيـعـهـنـ فيـ اـسـوـاـ الـعـمـلـاتـ
وـالـرـیـحـ تـصـفـرـ فيـ جـمـیـعـ جـهـاتـ
صـفـوـاـ مـنـ الـاحـزـانـ وـالـحـسـرـاتـ «ـ

يـاـ آـيـهـاـ الفـادـيـ تـلـجـ لـجـمـرـةـ
تـسـتـحـلـفـ الـاحـزـانـ تـبـطـيـ خـطـوـهـاـ
اـنـاـ قـدـ بـلـوتـ الـاعـسـرـينـ بـمـزـةـ
فـسـرـایـتـ اـکـرـمـ ماـ تـنـوـ بـحـمـلـهـ
يـاـ هـلـ رـاـيـتـ حـلـودـهـاـ وـمـسـارـهـاـ
وـهـمـانـ قـدـ ضـحـكـتـ ظـلـالـ رـيـاضـهـاـ
فـيـ زـئـبـ الـأـفـرـاجـ رـحـتـ مـتـاجـرـاـ
اوـزـيـسـ وـغـدـ ظـلـلـ فـيـ آـثـارـهـمـ
«ـ طـبـیـعـتـ عـلـىـ كـلـدـ وـاـنـتـ تـرـيـدـهـاـ

* * *

فـكـانـهـمـ كـتـبـ بـايـدـيـ روـاةـ
اـجـدـ الـحـيـاةـ بـهـيـجـةـ الصـفـحـاتـ
شـمـاؤـنـاـ فـيـ اـمـتـعـ الـقـبـسـاتـ

بـأـبـيـ الـدـيـنـ عـرـفـتـهـمـ فـوـدـدـهـمـ
بـأـبـيـ الـدـيـنـ عـلـىـ مـوـاـقـعـ إـنـرـهـمـ
بـأـبـيـ الـدـيـنـ اـذـ تـكـرـرـ نـجـمـهـمـ

ظل الحساب مجاوزاً لهنّات
بعد ينبعهم فالليل ملء عصبات
مطرّ إذا شحّت من قطرات
بابي الدين اذا تعدد فضلهم
بابي الدين اذا تغنى بارق
بابي الدين عهدهم ووفاؤهم

* * *

وتزاحم في الثبت والهفوّات
درّبان من جود ومن أزمات
وتمود تعليكمها بنفس أداة
في صبحه وتباهي النّسمات
وتشيده صفوّاً من الهنّات
فهي فاقعٌ في كافٍ فسج التّمرات

* * *

يا احمد « الايام محض تجارب
مررت بسكنّتها الفلاحة فانجلني
سيّان تفترش العصابة بظلّها
كبير الرحيل وما هجرت مساه
يهنيك عرس للوفاء تشوفه
هذا رصيده ما بذررت بارضهم

كربالا - علي الفتال

في ذكرى الشاعر أحمد الصافي النجفي

ترجلَ جسمه ومشى خيالاً
كنصلِ أسلُور الغمد اشتعالاً
هنا مسراه كيف خبا فألوي
وكيف استنزف الشعل الثكالي
يكاد تأوه الحرف المسبجي
يغني والشدة يجري ابتهالاً
عناء الشعر أسرجه رحيلًا
ولولا الموت لم يلف الرحala
ستبقى الغربة الحسنة فيه
أميرته التي اتشحت دلاً
سبته ساعيًّا فيها إلى أن
برته في هواها فاستحالاً
بقية غيمة شفت فذابت
وكاد هسيسها يغوي الرمالاً
وما وله العقيدة غير نهرٍ
ينير الضفتين لنا اتصالاً
أعدنا يا أبا الغيب المرجى
بأن نلت المليحة لا الظلالاً
وأدليت النصاعة في يديها
كما بالأمس ته jesها مثلاً

وَهُبْ طوقتها من غير لمسٍ
اليس الحدس شعّ بها احتفالاً
تهاجست المشاعر في سنها
ولكن هاجس الشعراء غالٍ
سيبقى حرفك الصافي لدينا
مثالاً منه نستهدي المثالاً
فشعرك نسج طبعك في هواه
يغيم بحيرةً ويشع آلاً
وحسبك ما اصطليت به اكتمالاً
ولكن شب مؤلفاً كمالاً
وكان لوفرة التلوين يخفي
(أشعتك) التي فيه تللاً
واحياناً يشف بنا وأخرى
يغالطنا فنحسبه ابتذالاً
كأنك خلف كل الناس تمشي
ودوهم وبينهم سؤالاً
وما خاتلتهم بالشعر عمقاً
فكם ذا تقلق (الاغوار) بالاً
كأن سواهم مسراك حتى
تخالك كنت تحسبهم وبالاً
ولكن قلبك المشغول فيهم
تخلق غير نجواهم خصالاً

يشف المنبع الصافي ويبقى
يعاكِي الغاب صحوأً واعتلاء
دمشق كانت الشوط المجلّي
فيها استشرف الرؤيا وجala
لديها استئنس الأهواء فـاً
وفيها كان يستعرى الجمال
وكان مناله فيه كفافاً
به شجر القوافي قد تعالى
إلى أن جاوز السبعين فيها
وادركَه الهرزال بها انخدلا
فما عادت دمشق تستبيه
لقد شابت ذوابتها احتلا
ومنها أم لبان المدمي
فرف شظية وشدا نبلا
رأه فتننة تلوى بآخرى
وجرحًا يمتطي جرحًا سجالا
بكى للصاهل الديني فيها
لغير الله والأنسان صالا
بكى للفارس العربي يقضى
ولكن خلف ساحتها اقتلا
بكى للشاعر الثوري يبقى
يعانيها ويستضرى جدلا

كأن حضارة الأنسان دارت
 بعـينيه ومجـد الله دـالـا
 وماذا يرتجـى منها وفيـها
 تأسـن جـرحـها الفـادـي وـسـالـا
 ومنه استـنـفـر السـقـط المـعـفى
 عـقـيدـته فـشـالتـه وـشـالـا
 وغالـت صـورـة الأـحـدـاث فيـها
 (فرـمـسيـس) عـلـى المـبـكـي اـسـطـالـا
 وـسـوـفـ يـطـلـ من (خـوفـا) (يـهـودـا)
 وـيـضـفـرـ عـشـبـ سـيـنـاء قـذـالـا
 فـكـلـ خـرـائـطـ الـوـطـنـ الـمـسـجـي
 قـلـانـدـهـ الـتـيـ اختـصـرتـ جـمـالـا
 فـمـنـ ذـاـ يـسـتـقـيـ اللـهـ فـيـنـا
 وـيـوـصـلـ بـالـفـرـاتـينـ الـقـنـالـا
 تعـفـتـ الـمـيـاهـ بـهـمـ حـلـولـاً
 سـوـىـ مـاءـ الـفـراتـ صـفـا زـلـالـا
 سـوقـ الشـيـوخـ - جـمـيلـ حـيدـر



يا رَملة الْيَمْنِ

مُهَداً للشاعر الراحل أَحْمَد الصَّافِي

عبدالرسول البرقاوي

صَلَى عَلَى شَاطِئِكَ الْجَمْرُ وَالْمَطَرُ يَا رَمْلَةَ الْيَمْنِ حَتَّى أَوْرَقَ الْحَجَرُ
 تَسْلَقَتْ عَرَكَ الْأَمْجَادِ مُشَمَّسَةً فَأَخْضَرَ بَيْنَ جَانِحَيْهَا الظَّفَرِيَ الْمَطَرُ
 عَرْوَسَةً تَقْتَلِي الْأَحْلَامَ فِي دَمِهَا وَيُسْتَرِيحَ عَلَى أَنْفَاسِهَا الْقَمَرُ
 تَنْظَلُ تَخْفِيقٌ فِي عَنْمَرِي ضَفَّالِرِهَا غَامَةً فِي جَدِيبِ الْصَّمَرِ تَهْمَرُ
 فَأَعْتَبَتْ بِالْهَوَى الصَّحْرَاءُ وَأَعْتَلَمَتْ رَمَالُهَا وَتَنَاسَى لَحْنَهُ الْوَتَرُ
 يَا رَمْلَةَ الْيَمْنِ طَافَتْ حَوْلَ حَضَرَتِهَا قَلْوَبُنَا وَإِثْرَابُتْ عَدَمَا النُّذْرُ
 تَعْنَتَرَتْ فِي دَمِيَ الْأَيَامِ وَإِنْكَفَتْ حَتَّى طَوِيتْ جَنَاحَ الدَّمْعِ عَنْ مَقْدِ
 يَا جَمْرَةَ خَضَبَتْ بِالْحَزَنِ أَجْنَحَتِي طَوِيلَهَا بِخَضِيبِ الشَّسْوَقِ تَهْتَصَرُ
 تَنْظَلُ تَهْرَبُ مِنْ غُصْنِي إِلَى عَصْنِي طَوِيلَهَا بِخَضِيبِ الشَّسْوَقِ تَهْتَصَرُ
 غَفَا بِصَدَرِي حُلْمُ الْأَسْنِ كَمَمَهُ
 فَكَمْ تَلَوَّتْ عَلَى الرَّمْضَاءِ وَإِشْتَعَلَتْ
 عُشْنَ مِنَ الصَّبَرِ هَذَا الْجَرَحِ فَأَشْتَعَلَي
 عَاقِرَتِهِ الْكَاسَ فَأَمْتَدَتْ شَوَاطِينِهِ
 يَا مَوْدِعَ الْحَرَفِ سِرَّاً مِنْ تَسْرُدِهِ
 بَسَاتُ فَكِيرِكَ جَاءَتْ وَهِي صَاهِلَةٌ
 وَصَوْتُكَ التَّهَرُ يَفْشِي فِي غَصَارَتِهِ
 مَا إِنْفَكَ يَسْتَنْافُ فِي دُنْيَا شَوَادِهِ
 هَوَى الْفَرَيْنِ فَهُوَ الْوَرْدُ وَالصَّدَرُ
 حَيْثُ الصَّبَّا وَالْقُبَابُ الزُّرْقُ سَامِقَةً
 تَمْوِيجُ فَوْقَ الشَّرَى أَطْيَافُهَا السُّقُرُ

وحيثُ مجلسُ أدابٍ ومترکٍ للشعر يصحو عليه الأنسُ والسمَّ
 حتى يُكحِلَّ ضوءُ الفجرِ أعينَهم
 فكانَ أَحْمَدَ مِنْ أدواحِها عَصْنَا
 قدْ كُنْتَ لِلفَجْرِ هَمْسَاً مِنْ نَطْلُعِهِ
 في قلبِكَ الْحَسَرَاتُ 'البيضُ' راعِفَةُ
 الجَمْرُ تَبَضُّعَ فِي جَفْنِيكَ جَذْوَتُهُ
 شَرَبَتْ خَضْرَةً هَذَا الْعَمَرُ نَاصِعَةُ
 في غَرْبِيَّكَ حَصَدَتْ الدَّمْعَ فَانْسَكَبَتْ
 دَقْتُ مَحاجِرَكَ الظَّلَمَاءُ فَأَنْتَفَضَتْ
 وَغَابَةُ الْأَرْزِ تَرْغُو فِي أَشَاجِعِهَا
 وَجَثَّتْ فِينَا غَرِيبًا فِي نُبُوَّتِهِ
 بِأَرْضِ بَغْدَادِ الْسَّنْدِبَادِ عَصَمَا الـ
 لَلآنِ يُومِضُّ مِنْ تَحْتِ التُّرَابِ فَمُـ
 يَا رَمْلُ هَذِي صَبَابَاتِي تَشَطَّطُهَا
 عَلَى جَرَاحِكَ رُوحِي وَهِي تَعِنَّدِرُ
 هَاتِ يَدِيكَ فَإِنَّ الْعَمَرَ أَدْرَكَهُ
 عَلَى عَذَابِنَا أَطْيَافُهُ الْخُضُرُ

* * *

يانخلُ يالفةُ الصحراءِ فارعةُ أَفْصِحُ
 فمثلكُ لا يلوى به العَتَرُ
 أَفْصِحُ فَأَرْضُكَ ما عادَتْ متابِعُهَا
 تَضِيقُ أَفْصِحُ فَأَنْتَ الْأَرْضُ وَالْمَطَرُ
 هَمَانَ عَمْرُكَ أَنْ تَسْمُو بِلَا وَهَنِ دَهْرًا
 وَأَنْ تَتَفَيَا صِبْرَكَ الْبَشِيرُ

* * *

دَمَشَقُ يالفةُ الأشداءِ حَالَةُ
 معَ الزَّمَانِ بِضُوءِ الفجرِ تَائِزِرُ
 أَنْذَكَرِينَ حَسَكَايا الْأَمْسِ عَاشَقَتِي أَيَامَ كُنْتِ وَكَانَ الْعِزُّ وَالظَّفَرُ

تاهَتْ بِأَوْجَاعِهَا الجُولَانْ وَانْفَقَاتْ نُجُومُهَا فَهَيَ فِي تَارِيخَنَا خَبَرْ
 وَطَفِلُكِ الفَضْ مَذْبُوحْ الصِّبا بَرْدَى يَبْكِي عَلَى ضَفَّيْهِ الطِّينْ وَالْحَجَرْ
 تَدَثَرْ بِشَابِ الْجَدْبِ أَذْرَعُهُ وَنَامَ فِي رَئِسِهِ الْكَلْسُ وَالْوَأْرُ
 عَطْشَى صَحَارِاَكِ مَا رَقَّتْ لَرْمَلَتِهَا سَحَابَةُ اللَّهِ عَطْشَى وَهِيَ تَصْطَبِيرْ
 بِالسَّيفِ تَسْقِيْضُ الْأَمَالُ مَفْرَقَةُ وَبِالنَّدَمَاءِ طَرِيقُ النَّصْرِ ۰ ۰ يَخْتَصِرْ



يَا مِصْرُ ضَجَّتْ بِهَا الرَّمْلُ نَخُونَهُ وَأَهْتَزَّ فِي كُلِّ صَدِيرٍ ثَائِرٍ قَدَرْ
 أَقْعَى الْهَوَانْ عَلَى سِنَاءَ فَانْطَفَاتْ خَيُولُ سَعْدٍ وَهَدَّ الْفَارِسُ الْخَوَارِ
 لَاكَتْ أَعْنَاثُ الْأَهَمَاتْ وَانْدَفَعَتْ تَسْمَطُرُ الْخُلْبُ الْآتِي وَلَا مَطَرُ
 حَتَّى إِذَا الْلَّيْلُ أَرْخَى عَنْ دَوَائِيهِ غَلَالَةُ النَّجَمِ وَاسْتَشَرَى بِهِ الْوَطَرُ
 تَمْسُوزُ أَيْقَظَ فِينَا الشَّمْسُ فَانْهَمَرَتْ أَكْفُهَا وَجَنَاحُ الْلَّيْلِ مُنْكَسِرٌ
 وَشَهْرُ زَادَ حَكَاهَا تَكْحَلُّهَا أَعْرَاسُ دَجْلَةَ حَتَّى يُورَقُ السَّحَرُ
 وَأَنْتَ مَاءُ الْمَطَاشِي فِي الشَّرْبِ مِنْهُ الطِّينُ وَالْكَدْرُ
 فَعَادَ سَعْدٌ وَعَادَتْ شَمْسُ الْعَروَةِ بِالْأَمَالِ تَنْهَمِرُ

مصادر الدراسة عن الصافي

١ - المراجع التي ذكرها الاستاذ خلدون الوهابي

- الكتب -

خواطر ادبية - فاضل الطائي - الصباح ١٩٤٤ ، ص ٤٨ .

الدليل العراقي ١٩٣٥ ص ٧٣٣ ، ٩٥٥ وطبعه ١٩٣٦ ص ٨٥٨ .

الروض الأزهر في ترجم آل السيد جعفر ، الوعظ ص ٦٢١ .

شعراء الغري - على الخاقاني - العيدالية بالنجف ١٩٥٤ ، ج ١ ص ٢٧٤ .

عصور الأدب العربي - الكفاني - دار النشر والتأليف ١٩٤٩ ص ١٥٢ .

على المحك - مارون عبود - دار العلم للملايين ١٩٤٦ ص ٤١ .

قلب العراق - امين الريحاني - صادر ١٩٣٥ ص ٢٤٨ و ٢٥٢ ، ٢٧١ ،

٠ ٢٨٢

مجددون ومجترون - مارون عبود - دار العلم للملايين ١٩٤٨ ص ١٦٠ .

٠ ١٦٦ و ١٧٣ .

- المجالات -

ابولو ١٠ ، ١٢٤٩ ، ١٢٤٩ .

الآداب ١ ، ٥١ ، ١٩٥٥ .

الأديب ٢ ، ٣٦ ، ١٩٤٤ .

الاعتدال ٦ ، ٣١٩ ، ١٩٣٧ .

الاعتدال ٣ و ٤ ، ١٢٤ ، ٢٢٥ ، ١٩٣٩ .

الاعتدال ٢ و ٤ و ٦ ، ٨٦ و ٢٤٤ و ٤٤٤ ، ١٩٤٦ .

الأمالي ٣ ، ١ ، ١٩٤٠ .

البذرة ٤٨ ، ١٣٠٤ ، ١٩٤٨ .

التفيض ١ و ٢ ، ١٧ ، ١٩٣٩ .

(١) معجم ترجم الأدباء العرب / خلدون الوهابي ج ١ ص ٢٩٢ (بغداد ١٩٥٦م)

- الجزيرة ١٥ ، ١٧ ، ١٩٤٧ .
 العاصد ١٥ و ٤٢ ، ٦ و ١٠ ، ١٩٣٧ .
 الحديث ٧ ، ٦٠٧ ، ١٩٣٩ .
 الحكمة ١ ، ٣٤ ، ١٩٥٤ .
 الرابطة العربية ٤٧ ، ١٠٦٤ ، ١٩٣٧ .
 الرسالة ٣٠٥ ، ٩٣٩ ، ١٩٣٩ .
 السياسة الاسبوعية ٦٩ و ٧٠ و ٧٣ و ٧٥ و ٧٦ و ٧٧ و ٧٩ و ١٠١
 ، ٢٤ و ١٣ و ٢٤ و ٢٦ و ٢٥ و ٢٤ ، ١٩٣٨ .
 السياسة الاسبوعية ١٠٦ و ١٠٧ ، ٢٥ ، ١٣٩٩ .
 السياسة الاسبوعية ١١١ و ١١٢ و ٢٧ و ٢٥ ، ١٩٣٩ .
 الشباب ٣٣ ، ٢٠ ، ١٩٣٦ .
 عالم الفد ٢٤ ، ٨ ، ١٩٤٥ .
 العرفان ٨ ، ١١٩١ ، ١٩٤٨ .
 العرفان ٦ ، ١٠ ، ٧١٥ ، ١١٧٧ ، ١٩٥٢ .
 العرفان ٣ ، ٢٨٢ ، ١٩٥٤ .
 العروة ٨ ، ٨٤ ، ١٩٤٧ .
 العقيدة ١٩ ، ٢٠ ، ٤٨٤ ، ١٩٤٩ .
 الغري ٦٤ و ٦٥ ، ١١١٦ ، ١٩٤١ .
 الغري ٦٧ ، ١١٥٧ ، ١٩٤١ .
 الكتاب ٧ ، ١٧٣ ، ١٩٤٨ .
 المجلة ١٣ ، ٥٩٢ ، ١٩٣٩ .
 المجمع العلمي العربي ٤ ، ٦ ، ١٩٤٨ .
 المقططف ٢ ، ٤٢ ، ٥٣ ، ١٩٤٨ .
 المقططف ٣ ، ٩٨ ، ١٩٤٨ .
 المكتشوف ٩٣ ، ٨ ، ١٩٣٧ .

- المكشوف ١٧٩ ، ١٢ ، ١٩٣٨
 المكشوف ٢٠٠ ، ١٢ ، ١٩٣٩
 المكشوف ٢٨٣ ، ٣ ، ١٩٤١
 المكشوف ٣٦٥ ، ١١ ، ١٩٤٥
 الوادي ١٤ ، ١٠ ، ١٩٤٦
 الهاتف ٤٢ و ٦٨ و ١ و ٧ و ٨ ، ١٩٣٦
 الهاتف ١٤١ ، ٥ ، ١٩٣٨
 الهاتف ١٥٥ و ١٦٥ ، ١٧ و ٢١ و ٩ ، ١٩٣٩
 البقطة العربية ٣ ، ٥٣ ، ١٩٤٦

- الجنان -

- الاتحاد ٤٣ و ٧٨ ، ٣ ، ١ ، ١٩٣٩
 الاتحاد ٧٩٢ ، ٣ ، ١٩٤٧
 الاخاء الوطني ٥٨ ، ٣ ، ١٩٣١
 الاخبار ٩ و ٢٣ ، ٣ ، ١٩٣٨
 الاخبار ٢٦٥٤ و ٢٦٦٢ ، ٢ ، ١٩٤٩
 الانقاذ ٢٣٤ و ٢٣٩ ، ٣ ، ١٩٥٠
 الاهالي ٥٦٦ ، ١ ، ١٩٣٧
 البلاد ١١١٩ ، ٣ ، ١٩٣٩
 البلاد ١٧١٠ ، ٢ ، ١٩٤١
 البلاد ٢٢٧٦ ، ٣ ، ١٩٤٤
 الحارس ٥١ و ٧٦ و ٨١ و ٣ ، ١٩٣٧
 الحارس ٩٢ و ١٠٢ و ١١٨ ، ٣ ، ١٩٣٧
 الحارس ١٢٥ و ١٣١ ، ١ ، ١٩٣٧
 الحارس ١٣٩ ، ٣ و ٤ و ٥ و ١٩٣٧
 الحوادث ٣٦٤٥ ، ٢ ، ١٩٥٥

- الحوادث ٣٦٥٧ و ٣٦٥٨ ، ٢ ، ١٩٥٥ .
 الدستور ٣٣ ، ١ ، ١٩٥٣ .
 الزمان ٢٦٦ ، ٥ ، ١٩٣٨ .
 السياسة ١٥ ، ٣ ، ١٩٥١ .
 السياسة ١٥ ، ٣ ، ١٩٥١ .
 السياسة ١٢٩ و ١٣٠ ، ٨ ، ١٩٥٤ .
 الطريق ٥٧٧ ، ٣ ، ١٩٣٥ .
 العالم العربي ١٣٢٨ ، ٣ ، ١٩٢٨ .
 العراق ٣٤٨٤ ، ١ ، ١٩٣١ .
 العراق ٣٥٧٧ ، ١ ، ١٩٣٤ .
 العراق ٣٨٣٧ و ٣٨٣٩ ، ٢ و ٣ ، ١٩٣٥ .
 العراق ٣٩٠٩ و ٣٩١١ و ٣٩١٥ و ٣٩١٦ و ٣٩١٩ و ٣٩٢٥ و ٣٩٣٤ ، ١ ، ٣٩٨٢ ، ٣٩٧٦ ، ٣٩٦٥ ، ٣٩٦٤ ، ٣٩٦٣ ، ٣٩٦٢ .
 العراق ٣٩٩٥ و ٣٩٩٦ و ٣٩٩٧ ، ٢ ، ١٩٣٥ .
 العراق ٣٩٩٨ ، ١ و ٢ ، ١٩٣٥ .
 العراق ٣٩٩٩ ، ٤٠٠١ ، ٤٠٣٨ ، ٤٠٣٧ ، ٤٠٣٦ ، ٤٠٣٥ ، ٤٠٣٤ ، ٤٠٣٣ ، ٤٠٣٢ ، ٤٠٣١ ، ٤٠٣٠ .
 العراق ٤١٣٥ ، ٢ ، ١٩٣٦ .
 العراق ٤١٣٦ ، ٣ ، ١٩٣٦ .
 العراق ٤١٤٥ و ٤١٤٩ و ٤١٥٣ ، ٤١٥١ ، ٤١٥٠ ، ٤١٥٣ ، ٤١٥٢ ، ٤١٥١ .
 العراق ٤١٥٥ ، ٣ ، ١٩٣٦ .
 العراق ٤١٥٨ و ٤١٦٣ ، ٤١٦٨ ، ٢ ، ١٩٣٦ .
 العراق ٤٢٥٣ ، ١ ، ١٩٣٦ .
 العراق ٥٤١٠ و ٥٤٧٠ و ٥٤٧١ ، ٢ ، ٥٤٧٤ ، ٥٤٧٣ ، ١٩٣٨ .

العراق ، ٣ ، ٥٥ ، ٥٥٠٥ ، ٥٥٠٧ ، ٥٥٠٦ ، ١٩٣٩ .
 العراق ، ٦٣٠٠ ، ٣ ، ١٩٤٣ .
 العراق ، ٦٥٢٩ ، ٣ ، ١٩٤٤ .
 العراق ، ٧٢٠١ ، ٣ ، ١٩٤٦ .
 العقاب ٤٨٧ و ٤٩٠ ، ٣ ، ١٩٣٩ .
 كل شيء ١٤٨ و ١٥٠ ، ٧ ، ١٩٤٥ .
 لواء الاستقلال ١٧٢ ، ٤ ، ١٩٥٢ .
 اليقظة ٩٥٤ ، ٩٧٢ ، ٣ ، ١٩٥٠ .

(المكتب)

- ١ - على المحك - مارون عبود
 (بيروت - دار العلم للملائين - ١٩٤٦) ص ٤١ - ٦٤ .
- ٢ - من ادب الرسائل - ناجي جواد
 (بغداد - مطبعة المعارف ١٩٧٧) ص ١٨ - ٢١ .
- ٣ - من تاريخنا المعاصر - د. محمد عبدالمنعم خفاجي
 (القاهرة - دار العهد الجديد ١٩٥٨) ص ٢٩ - ٤٠ .
- ٤ - العراق الجديد - عمر ابو النصر
 (بيروت - سلسلة المطبوعات الأهلية ١٩٣٧) ص ٢٢٢ - ٢٣٥ .
- ٥ - شعراء العراق المعاصرون - غازي عبدالحميد الكتبي
 (بغداد - مطبعة الشباب ١٩٥٨) ج ١ ص ٣٦ .
- ٦ - الشعر والشعراء في العراق - احمد ابو سعد
 (بيروت - دار المعارف ١٩٥٩) ص ١٥٠ - ١٦٣ .
- ٧ - اعلام الهراق الحديث - باقر أمين الورد
 (بغداد - مطبعة اوفسيت الميناء ١٩٧٨) ج ١ ص ٩٨ .

(المجلات والصحف)

- ١ - احمد الصافي النجفي البائس الثائر - عبدالحميد الراصي
جريدة (الغروب) الكربلائية - العدد ١١ (١٢ تشرين الاول ١٩٣٥) .
- ٢ - احمد الصافي النجفي البائس الثائر - عبدالحميد الراصي
جريدة (الغروب) العدد ١٢ (١٩ تشرين الاول ١٩٣٥) .
- ٣ - احمد الصافي الشاعر المجدد - امين الريحانى
جريدة (الغروب) العدد ١٤ (٦ تشرين الثاني ١٩٣٥) .
- ٤ - احمد الصافي رئيس الوزراء
جريدة (الغروب) العدد ١٩ (١٣ نيسان ١٩٣٦) .
- ٥ - حديث عن الصافي - وصفي البني
مجلة (المجلة) العدد ١٥ السنة الثانية (١٦ حزيران ١٩٤٠) .
- ٦ - احمد الصافي النجفي هكذا عرفته - د. فيصل بدبور
مجلة (العربي) الكويتية - العدد ٢٣٧ (آب ١٩٧٨) ص ٥٨ - ٦٣ .
- ٧ - الاستاذ السيد احمد الصافي - يوسف رجب
مجلة (الاعتدال) النجفية - العدد الثالث - السنة الثالثة (آب ١٩٣٥)
ص ١٢١ .
- ٨ - اشعة الصافي النجفي - روكس بن زائد العزيزي
مجلة (الاعتدال) - العدد الرابع - السنة الخامسة (آذار ١٩٣٩) ص ٠٢٢٥ .
- ٩ - السيد احمد الصافي النجفي الشاعر - يوسف رجب
مجلة (الاعتدال) - العدد الثاني - السنة السادسة (نيسان ١٩٤٦)
ص ٨٦ .
- ١٠ - الشاعر احمد الصافي النجفي - رشاد علي اديب
مجلة (الضاد) الحلبية - العدد ١ و ٢ (السنة ٤٤ لـ ٢ و شباط ١٩٧٤)
ص ٤٣ .

- ١١- شخصيات - احمد الصافي النجفي
- مجلة (المكتبة) البغدادية - العدد ٤ السنة الاولى (آب ١٩٦٠) ص ١٧ .
- ١٢- عزة النفس عند الصافي - عبدالرزاق الهلالى
- مجلة (المكتبة) العدد ١ السنة الثانية ايار ١٩٦١ ص ١٦ .
- ١٣- الشاعر العراقي احمد الصافي النجفي
- مجلة (المكتبة) العدد ٢ السنة الثانية حزيران ١٩٦١ ص ١٠ .
- ١٤- الشاعر الصافي النجفي وحظه من الدنيا
- مجلة (المكتبة) العدد ٦ السنة الثانية ايلول ١٩٦١ ص ٧ .
- ١٥- احمد الصافي النجفي
- مجلة (المكتبة) العدد ٤ السنة الثالثة ايلول ١٩٦٢ ص ٥ .
- ١٦- الصافي النجفي
- مجلة (المكتبة) العدد ٥ تشرين الاول ١٩٦٢ ص ٢ .
- ١٧- حوار مع الشاعر احمد الصافي النجفي - سليمان هادي الطعمة
- مجلة (صوت الاسلام) الكريلانية العدد ٤ و ٥ / السنة الخامسة .
١٩٧٧ ص ١١١ .
- ١٨- رأي الصافي بالناس - توفيق حسن العطار
- مجلة (صوت الاسلام) العدد ١ - السنة الثامنة ١٩٨٠ ص ٤٠ .
- ١٩- لاصافي والقومية العربية - خضر عباس الصالحي
- مجلة (صوت الاسلام) العدد ٧ - ٨ السنة الثامنة ١٩٨١ ص ١٢ .
- ٢٠- احمد الصافي وذكي مبارك - عبد الجليل علي
- مجلة (الغري) التجفيفية - العدد ٦٤ و ٦٥ السنة الثانية نيسان ١٩٤١
ص ١١٦ .
- ٢١- براءة التصوير في شعر لاصافي - محمد حسني صندوق
- مجلة (العرفان) اللبنانيّة ج ٥ المجلد ٤٠ آذار ١٩٥٣ ص ٥٥٥ .
- ٢٢- الشاعر احمد الصافي كما عرفته - ناجي جواد
- مجلة (العرفان) ج ١٠ المجلد ٥٣ نيسان ١٩٥٦ ص ١٠٤٦ .

- ٢٣- الشاعر احمد الصافي النجفي من مفاحير بلادي - خضر عباس الصالحي
مجلة (العرفان) ج ٢ المجلد ٤٩ تشرين الاول ١٩٦١ ص ١٨٧ .
- ٢٤- الشاعر احمد الصافي النجفي من مفاحير بلادي - خضر عباس الصالحي
مجلة (العرفان) ج ٣ المجلد ٤٩ تشرين الثاني ١٩٦١ ص ٢٦٦ .
- ٢٥- الشاعر احمد الصافي النجفي مذ مفاحير بلادي - خضر عباس الصالحي
مجلة (العرفان) ج ٤ المجلد ٤٩ كانون الاول ١٩٦١ ص ٣٤٧ .
- ٢٦- الشاعر احمد الصافي النجفي من مفاحير بلادي - خضر عباس الصالحي
مجلة (العرفان) ج ٥ المجلد ٤٩ كانون الثاني ١٩٦٤ ص ٤٣٧ .
- ٢٧- على هامش قصيدة الشاعر الصافي في دينغول
مجلة (العرفان) ج ٩ و ١٠ المجلد ٥٧ كانون الثاني و شباط ١٩٧٠
ص ١٣٨٤ .
- ٢٨- الصافي في بيت الصافي - خضر عباس الصالحي
مجلة (العرفان) ج ٢ المجلد ٦٦ نيسان ١٩٧٨ ص ٤٦٧ .
- ٢٩- الصافي ورئيس خوري - خضر عباس الصالحي
مجلة (العرفان) ج ٥ المجلد ٦٦ ايار ١٩٧٨ ص ٦٠٨ .
- ٣٠- مع احمد الصافي النجفي وعبدالصاحب المختار
مجلة (الورود) اللبنانيـالجزء ٣ السنة ٢٦ تشرين الثاني ١٩٧٢ ص ٤ .
- ٣١- مقابلة مع الصافي النجفي - سليمان هادي الطعمة
مجلة (الورود) الجزء ٨ السنة ٢٨ نيسان ١٩٧٥ ص ١٨ .
- ٣٢- لفحات الصافي - خضر عباس الصالحي
مجلة (الورود) الجزء ٧ السنة ٢٧ آذار ١٩٧٤ ص ٢٤ .
- ٣٣- الصافي عالم شعر وتجرد - بديع شibli
مجلة (الورود) العدد ١ السنة ٣١ كانون الثاني ١٩٧٨ ص ٤ .
- ٣٤- احمد الصافي النجفي - توفيق وهبة
مجلة (الورود) العدد ١ السنة ٣١ كانون الثاني ١٩٧٨ ص ٩ .

- ٣٥ - البداوة والعروبة والحزن والاغتراب في شعر النجفي / د. خليل باز
 مجلة (الورود) العدد ١ السنة ٢١ كانون الثاني ١٩٧٨ ص ١٠
- ٣٦ - الشاعر احمد الصافي النجفي - كعدي كعدي
 مجلة (الورود) العدد ١ السنة ٢١ كانون الثاني ١٩٧٨ ص ١٥
- ٣٧ - الصافي والتقليد - خضر عباس الصالحي
 مجلة (الورود) العدد ١١-٩ السنة ٣١ تشرين الاول ١٩٧٨ ص ٠
- ٣٨ - الصافي كما عرفته - سلمان هادي الطعمة
 مجلة (المورد) البغدادية العدد ١ المجلد ٩ (١٩٨٠) ص ١٣١-١١١
- ٣٩ - ذكريات عن احمد الصافي النجفي - عبدالحق فاضل
 مجلة (المورد) العدد ٢ المجلد التاسع (١٩٨٠) ص ٣٩ - ٤٣
- ٤٠ - الصافي بعد حفنة من السنين - جعفر الخليلي
 مجلة (العدل) التجفيفية العدد ١٣ و ١٤ السنة الاولى ١٩٦٦ ص ١٥
- ٤١ - احمد الصافي النجفي في قنبلته النرية - خضر عباس الصالحي
 مجلة (العدل) العدد ٣ السنة الثانية ١٩٦٦ ص ١١
- ٤٢ - تحليلقة في اجواء الصافي - شاكر البرمكي
 مجلة (العدل) العدد ٤ السنة الثانية ١٩٦٦ ص ١٣
- ٤٣ - الصافي العائد - خضر عباس الصالحي
 مجلة (العدل) العدد ١١ السنة العاشرة آذار ١٩٧٦ ص ٧
- ٤٤ - اواه لو كان عندي عين ورجل - عبدالمهدي الفائق
 مجلة (العدل) العدد ١٣ السنة العاشرة آذار ١٩٧٦ ص ٢
- ٤٥ - وفاة الشاعر احمد الصافي النجفي
 مجلة (العدل) ج ٢٧ السنة ١١ ، ٢ تموز ١٩٧٧ ص ٢
- ٤٦ - مولد شاعر العرب الكبير السيد احمد الصافي النجفي
 مجلة (العدل) ج ٢٨ السنة ١١ ، ٩ تموز ١٩٧٧ ص ٣

- ٤٧ - الشاعر المجاهد احمد الصافي النجفي - عبدالجبار الزهيري
مجلة (العدل) ج ٣٧ السنة ١١ ، ١٠ أيلول ١٩٧٧ ص ٤
- ٤٨ - لاشاعر المجاهد احمد الصافي النجفي - عبدالجبار الزهيري
مجلة (العدل) ج ٣٨ السنة ١١ ، ١٧ ايلول ١٩٧٧ ص ٥
- ٤٩ - لاشاعر المجاهد احمد الصافي النجفي - عبدالجبار الزهيري
مجلة (العدل) ج ٣٩ السنة ١١ ، ٢٤ ايلول ١٩٧٧ ص ٣
- ٥٠ - شيء عن الشاعر العراقي احمد الصافي النجفي - مهدي حمودي الانصاري
مجلة (العدل) ج ١٠ السنة ١٣ ، ١٠ آذار ١٩٧٩ ص ٣
- ٥١ - ذكريات - بقلم : اكرم زعيتر - المجلة العربية .

- المصادر التي ذكرها احمد قبسن في كتابه (تاريخ الشعر العربي الحديث) ص ٢٥٨
- ١ - عبد الواحد لؤلؤ : مقال بمجلة العاملون في النفط العدد ٤٥ لعام ١٩٦٥
 - ٢ - تركي كاظم جودت كتاب احمد الصافي النجفي طبع بغداد ١٩٦٧ / ص ٥٩٢ من القطع الكبير .
 - ٣ - مارون عبود كتاب (على المحك) .
 - ٤ - الدكتور جلال الخياط مقال بمجلة الاديب اللبناني عدد اكتوبر ١٩٦٧
 - ٥ - ناصر الحاني ملحق جريدة الجمهورية البغدادية ، الادبي العدد ٨٤ لعام ١٩٦٧ .
 - ٦ - خضر عباس الصالحي ، احمد الصافي النجفي ، مقال بمجلة الاديب عدد نوفمبر ١٩٥٩ وعدد مايو ١٩٧٠ بقلم عبدالعزيز الربيعي .

كتب خاصة بالصافي

- ١ - عبقرية الصافي - ابراهيم عبدالستار (طرابلس - مطبعة الحضارة ١٩٥٣) ص ٦٨ .
- ٢ - احمد الصافي النجفي حياته وشعره - تركي كاظم جودت .
(بغداد - مطبعة دار البصري - ١٩٦٧) ص ١٦٠
- ٣ - شاعرية الصافي - خضر عباس الصالحي
(بغداد - مطبعة المعارف ١٩٧٠) ص ٢٨٨ .
- ٤ - احمد الصافي النجفي رحلة العمر - عبدالله الشيشتي
(الكويت - دار القبس ١٩٧٩) ص ١٠٦ .
- ٥ - الصافي - عبداللطيف شرارة
(بيروت - دار بيروت ١٩٨١) ص ٢٤٠ .

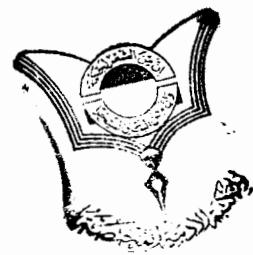
الخاتمة

لم يكن هذا البحث الذي أُنجز الاً دراسة مقتضبة ، تناولت فيها شخصية أدبية مرموقة ذات وزن على النطاقين القطري والقومي ، كشاعر عرفته الجماهير الأدبية بكل طبقاتها في المحيطين العربي والأنساني . وما دواوينه التي خلفها تراثاً أورثها كل هواة الأدب ومحترفيه ، الا دليل على أهمية شاعرنا الذي التمع هذا البحث باسمه المتألق .

وانني اذ افرغ من هذا البحث لا ادعى لنفسي اني قد
بلغت الكمال في تقييمي لشخص كان بالإضافة الى كونه
أديباً - شاعراً مرموقاً - سياسياً واجتماعياً . ولا يفوتنـي
ان اذكر للقاريء الكريم ان الصافي النجفي كان في مستهل
شبابـه من أسهمـوا في اذـكاء الشـرارـة الاولـى للثـورة في
الـعـراق ، كما ذـكرـت سـلـفاً .

وأرجو أن ينال هذا البحث رضى القراء وإن كنت لا أضمن كل الرضا ، إذ لا يخلو البحث من هفوات قد وردت خلاله بغير قصد او لم أكن قد فطنت إليها لاتداركها ، ولعمري كم أنا متلهف الى تقديم دراسات أخرى عن الصافي غالباً في بحوره الشعرية لاقتنص اللثاليء واكشف للملأ المتاذب عن التقييم العظيم لشاعرنا الفقيد ، والله اسأل ان يوفقني لما فيه الخير والصلاح ۲

سلمان هادی محمد مهدی آل طعمه كربلاء - العراق



الفهرست

الموضوع	الصفحة
الاهداء	٣
تقديم للاستاذ هلال ناجي	٧
المقدمة	١٧
الفصل الاول - حياة الصافي	١٩
الفصل الثاني - شاعرية الصافي	٢٩
آثاره المطبوعة	٣٣
فنونه الشعرية	٦٧
تجارب الصافي وفلسفته	٩٩
ذكريات الصافي في كربلاء	١٠٦
الفصل الثالث - مذكراته السياسية	١٠٨
هجرته من العراق	١١٦
العودة الى العراق	١٢٩
السفر الى سوريا	١٣٠
حوار مع الصافي	١٣١
اللقاء الأخير	١٣٩
الفصل الرابع - وفاة الصافي وما قيل في رثائه	١٤٥
مصادر الدراسة عن الصافي	١٧٩
الخاتمة	١٨٩
الفهرست	١٩٠
صدر للمؤلف	١٩١

صدر للمؤلف

- ١ - الأمل الضائع - شعر - ١٩٥٤
- ٢ - شاعرات العراق المعاصرات - ١٩٥٥
- ٣ - ديوان حسين الكربلائي - ١٩٦٠
- ٤ - ابو المحاسن - ١٩٦٢
- ٥ - الأسواق العائرة - شعر - ١٩٦٢
- ٦ - تراث كربلاء - ١٩٦٤
- ٧ - ديوان ابي الحب - ١٩٦٦
- ٨ - شعراً كربلاً (٣ اجزاء) - ١٩٦٦
- ٩ - ومضات من تاريخ كربلاء - ١٩٦٧
- ١٠ - مخطوطات كربلاء - الجزء الأول - ١٩٧٣
- ١١ - دليل باسماء ادباء كربلاء - ١٩٧٥
- ١٢ - خزائن كتب كربلاء الحاضرة - ١٩٧٧
- ١٣ - من اعلام الفكر العربي - ١٩٧٩
- ١٤ - من اجلها - شعر - ١٩٨٠
- ١٥ - رياض الذكريات - شعر - ١٩٨٤
- ١٦ - المخطوطات العربية في خزائن كربلاء - ١٩٨٤
- ١٧ - أحمد الصافي شاعر العصر - ١٩٨٥

يصدر للمؤلف قريباً :

الطبعة الثانية

شاعرات العلن المعاصرات

ترقبوا صدور :

كتاب
شاعرات
العلن المعاصرات

للمؤلف

تم طبع الكتاب بتاريخ ١٩٨٥/٤/١١ بعدد ٣٠٠٠ نسخة
رقم الإيداع في المكتبة الوطنية بغداد ١٥٢٨ السنة ١٩٨٥